

**Zeitschrift:** Schweizerisches Handelsamtsblatt = Feuille officielle suisse du commerce = Foglio ufficiale svizzero di commercio  
**Herausgeber:** Staatssekretariat für Wirtschaft  
**Band:** 102 (1984)  
**Heft:** 124

## Heft

### Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

### Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

### Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

**Download PDF:** 04.05.2025

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**



# Schweizerisches Handelsamtsblatt

## Feuille officielle suisse du commerce

## Foglio ufficiale svizzero di commercio

Redaktion: Effingerstr. 3, Postfach 2170, 3001 Bern ☎ 031 61 22 21  
Preise: Kalenderjahr Fr. 55.–, halb. Fr. 33.–, Ausland Fr. 70.– jährlich  
Inserate: Publicitas, 3001 Bern ☎ 031 65 11 11, pro mm 60 Rp.  
Erscheint täglich, ausgenommen an Sonn- und Feiertagen

Rédaction: Effingerstr. 3, case postale 2170, 3001 Berne ☎ 031 61 22 21  
Prix: Année civile fr. 55.–, un semestre fr. 33.–, étranger fr. 70.– par an  
Annonces: Publicitas, 3001 Berne ☎ 031 65 11 11, le mm 60 cts  
Paraît tous les jours, les dimanches et jours de fêtes exceptés

No 124 – 1949

Bern, Dienstag, 29. Mai 1984  
Berne, mardi, 29 mai 1984

102. Jahrgang  
102e année

No 124 – 29. 5. 1984

Inhalt – Sommaire – Sommario

Amtlicher Teil – Partie officielle – Parte ufficiale

Handelsregister – Registre du commerce – Registro di commercio

Kantone – Cantons – Cantoni

Zürich, Bern, Luzern, Schwyz, Obwalden, Nidwalden, Glarus, Zug, Fribourg, Solothurn, Basel-Stadt, Basel-Landschaft, Schaffhausen, St. Gallen, Graubünden, Aargau, Thurgau, Ticino, Vaud, Valais, Neuchâtel, Genève, Jura.

Abhanden gekommene Werttitel – Titres disparus – Titoli smarriti

Andere gesetzliche Publikationen – Autres publications légales – Altre pubblicazioni legali

Schiffsregister des Kantons Basel-Stadt.

Geschäftsöffnungsverbot – Sperrfrist – Interdiction de rouvrir un commerce après liquidation.

Liquidations-Schuldenruf – Liquidation et appel aux créanciers – Scioglimento di società e diffida ai creditori.

Herabsetzung des Grundkapitals und Aufforderung an die Gläubiger – Réduction du capital social et appel aux créanciers.

Schuldenruf infolge Fusion.

Aufforderung gemäss Art. 89 HRegV.

Öffentliches Inventar – Rechnungsruf.

Fabrik- und Handelsmarken – Marques de fabrique et de commerce – Marchi di fabbrica e di commercio 329968–329987

Private Anzeigen – Annonces privées – Annunci privati

Amtlicher Teil Partie officielle Parte ufficiale

## Handelsregister

## Registre du commerce

## Registro di commercio

Zürich – Zurich – Zurigo

14. Mai 1984

Werd-Apotheke und Drogerie Bahnhof Wiedikon, Dr. Marianne Pfister & Dr. Heidi Schriber, in Zürich 3, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 156 vom 10. 7. 1981, S. 2218). Diese Gesellschaft hat sich infolge Ausscheidens der Gesellschafterin Dr. Marianne Pfister aufgelöst. Die Firma ist erloschen. Das Geschäft wird von der Gesellschafterin Dr. Adelheid Schriber als Einzelkaufmann im Sinne von Art. 579 OR unter der Firma Werd-Apotheke und Drogerie Bahnhof Wiedikon, Dr. Heidi Schriber fortgesetzt.

17. Mai 1984

Strico AG, in Zell 1, Buechrain, Rikon, Aktiengesellschaft (Neueintragung), Statutendatum: 8. 5. 1984. Zweck: Herstellung von und Handel mit Strichcode-Spezialitäten und COM-Formularias sowie Erbringen von Dienstleistungen in diesem Zusammenhang. Die Gesellschaft kann Liegenschaften erwerben, überbauen, verwalten, veräußern und sich an anderen Unternehmen beteiligen. Grundkapital: Fr. 50 000, worauf Fr. 26 000 liberiert, 40 Aktien zu Fr. 1000 und 100 Aktien zu Fr. 100 (Stimmrechtsaktien), alle auf den Namen lautend. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre: brieflich. VR (Verwaltungsrat): 1 oder mehrere Mitglieder. Einziges Mitglied des VR mit Einzelunterschrift ist Bruno Zuber, von Eriswil und Zell ZH, in Zell ZH.

17. Mai 1984

Biomex AG, in Zürich 7, Voltastrasse 9, Aktiengesellschaft (Neueintragung), Statutendatum: 27. 4. 1984. Zweck: Entwicklung, Produktion und Verkauf von chemischen Produkten sowie Import- und Exportgeschäfte aller Art. Die Gesellschaft kann sich auch beratend auf den der Zwecksetzung entsprechenden Gebieten betätigen. Ferner kann sie sich an anderen Unternehmen beteiligen sowie Liegenschaften auf eigene Rechnung erstellen, kaufen und verkaufen oder sich an solchen beteiligen. Grundkapital: Fr. 50 000, worauf Fr. 20 000 liberiert, 500 Namenaktien zu Fr. 100. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre: brieflich. VR (Verwaltungsrat): 1 oder mehrere Mitglieder. Einziges Mitglied des VR mit Einzelunterschrift ist: Christel Favre-Hahn, von St-Gingolph, in Zürich.

17. Mai 1984

Paul Anderson AG (Paul Anderson SA) (Paul Anderson Ltd), bisher in Gommiswald (SHAB Nr. 259 vom 4. 11. 1976, S. 3152). Statuten, die ursprünglich vom 17. 5. 1968 datieren und letztmals am 29. 6. 1976 geändert wurden, am 24. 4. 1984 geändert. Neuer Sitz: Zürich 8. Adresse: Wiesenstrasse 9, beim Schwedischen Konsulat. Zweck: Handel mit und Herstellung von Produkten für die Herstellung von Bauten, Projektierung und Durchführung von Bauten und Transporten, Verwendung und Vermietung von Maschinen und Geräten auf dem Bau- und Transportsektor, Erbringung von Dienstleistungen und Beratung im Zusammenhang mit den genannten Gebieten, Erwerb und Auswertung von Patenten, Verfahren und Handelsmarken, Erwerb und Verwaltung von Beteiligungen an anderen Unternehmen inner- und ausserhalb der Schweiz; sie kann Liegenschaften erwerben und belasten. Grundkapital: Fr. 50 000, voll liberiert, 500 Namenaktien zu Fr. 100. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre: brieflich. VR (Verwaltungsrat): 1 oder mehrere Mitglieder. Einziges Mitglied des VR mit Einzelunterschrift: Peter Schaufelberger, von Zürich, in Zollikon. Direktor mit Einzelunterschrift ist Björn Byge, schwedischer Staatsangehöriger, nun in Küssnacht ZH.

17. Mai 1984

Erstra-Druck AG, in Dürnten, Erikastrasse 4, Tann, Aktiengesellschaft (Neueintragung), Statutendatum: 3. 5. 1984. Zweck: Betrieb einer Druckerei, einer Schlosserei zur Herstellung und Restauration von antiken Beschlägen sowie Handel mit diversen Produkten. Die Gesellschaft kann sich an Unternehmen beteiligen sowie Liegenschaften erwerben, belasten oder veräußern. Grundkapital: Fr. 50 000, voll liberiert, 500 Namenaktien zu Fr. 100. Die Gesellschaft übernimmt das unter der Handelsregister nicht eingetragene Firma «Jürg Hess, Druckerei und Schlosserei», in Tann, Gemeinde Dürnten, geführte Geschäft mit Aktiven von Fr. 91 498.50 und Passiven von Fr. 30 791.25, gemäss Bilanz per 31. 12. 1983, zum Preise von Fr. 60 707.25, wovon Fr. 50 000 auf das Grundkapital angerechnet werden. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre: brieflich. Verwaltungsrat 1 bis 5 Mitglieder. Ihm gehören an: Jürg Hess, von Wald ZH und Bubikon, in Dürnten, Präsident, und Anna Hess, von Wald ZH und Bubikon, in Dürnten, beide mit Einzelunterschrift.

17. Mai 1984

Fasson Vertriebs AG, in Dübendorf (SHAB Nr. 136 vom 15. 6. 1983, S. 2070). Statuten am 8. 5. 1984 geändert. Neumschreibung des Zwecks: Herstellung von und Handel mit chemischen Produkten sowie Selbstkebeartikeln aller Art; Erwerb, Verwaltung, Verwertung und Übertragung von Patenten, Handelsmarken sowie technischen und industriellen Kenntnissen; sie kann sich an andern Unternehmen beteiligen.

17. Mai 1984

Kölla AG, bisher in Aegüst am Albis, Handel mit und Produktion von Geräten für die Wasseraufbereitung usw. (SHAB Nr. 77 vom 2. 4. 1979, S. 1029). Statuten am 26. 4. 1984 geändert. Neuer Sitz: Adliswil. Adresse: Kilchbergstrasse 27. Neumschreibung des Zwecks: Handel mit und Herstellung von Geräten für die Medizintechnik; kann sich bei anderen Unternehmen beteiligen sowie Grundeigentum erwerben. Durch Neuaussage von 150 Namenaktien zu Fr. 1000 ist das Grundkapital von Fr. 50 000 auf Fr. 200 000 erhöht worden, nun zerlegt in 200 Namenaktien zu Fr. 1000. Der Erhöhungsbetrag wurde durch Verrechnung liberiert; das Grundkapital ist voll liberiert.

17. Mai 1984

IMAG J. Mächler Aktiengesellschaft, in Zürich 8, Autobatterien, Akkumulatoren usw. (SHAB Nr. 67 vom 23. 3. 1981, S. 893). Statuten am 26. 4. 1984 geändert. Die 200 Namenaktien zu Fr. 500 sind in 1000 Namenaktien zu Fr. 100 (Stimmrechtsaktien) zerlegt worden. Das voll liberierte Grundkapital von Fr. 300 000, zerlegt nun in 200 Namenaktien zu Fr. 1000, und 1000 Namenaktien zu Fr. 100.

17. Mai 1984

ABI Sicherheitssysteme AG, bisher in Winterthur II (SHAB Nr. 51 vom 1. 3. 1984, S. 742). Die Statuten wurden am 2. 5. 1984 geändert. Neuer Sitz: Zürich. Adresse: Dörflistrasse 10, Zürich 11. Werner Koch ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neues Mitglied des VR mit Kollektivunterschrift zu zweien: Alwin Keller, von Au SG, in Frauenfeld.

17. Mai 1984

Litton International AG, in Zürich 11, Beteiligung an Unternehmen im In- und Ausland (SHAB Nr. 135 vom 14. 6. 1983, S. 2046). Dr. Rudolf Ernst, Vizepräsident des Verwaltungsrates und Direktor, ist nun Bürger von Pfäffikon.

17. Mai 1984

Walter Ohr Raytrona AG, in Zollikon, elektrische und elektronische Apparate und Artikel (SHAB Nr. 99 vom 30. 4. 1984, S. 1501). Statuten am 3. 4. und 25. 4. 1984 geändert. Der Verwaltungsrat besteht nun aus 1 oder mehreren Mitgliedern.

17. Mai 1984

Imufin AG, in Zürich 1, Liegenschaften und Grundstücke (SHAB Nr. 248 vom 24. 10. 1983, S. 3654). Neuer Vizepräsident mit Kollektivunterschrift zu zweien: Dr. Allen Fuhs; seine Prokura ist erloschen. Neu hat Kollektivprokura zu zweien: Engelbert Nussbaum, von Luzern und Helikon, in Greifensee.

17. Mai 1984

ADR Applied Data Research (Europe) AG, in Kloten, Software aller Art (SHAB Nr. 50 vom 29. 2. 1984, S. 729). Neu hat Kollektivprokura zu zweien: Paul Studer, von Grafenried, in Hittnau.

17. Mai 1984

Werbeagentur J. P. Christen AG, in Zürich 2, (SHAB Nr. 51 vom 1. 3. 1984, S. 742). Neu haben Kollektivprokura zu zweien: Max Kräuchi, von Bärswil, in Zürich; Jürg Läderach, von Rubigen, in Zürich; Peter Meier, von Zürich, in Stallikon, und Fred Grandjean, von Buttes, in Geroldswil.

17. Mai 1984

Tampimex Oil AG, in Zürich 8 (SHAB Nr. 15 vom 20. 1. 1982, S. 193). Die Prokura von Jürg P. Weilenmann ist erloschen. Iris Badreddin-Meier hat nicht mehr Kollektiv-, sondern nun Einzelprokura.

17. Mai 1984

Schweizerische Bankgesellschaft (SBG), in Zürich 1, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 91 vom 17. 4. 1984, S. 1353). Die Unterschrift von Peter Weber sowie die Prokuren von Hanspeter Plüss, Martin Wägli, Franz Schneider und Bruno Riethmann sind erloschen. Neues Mitglied des Verwaltungsrates ohne Zeichnungsbefugnis: Dr. Hans-Peter Sigg, von Basel, in Oberwil BL. Neu führen Kollektivunterschrift zu zweien, beschränkt auf den Geschäftskreis des Hauptsitzes: Guido Jaxsens, von Kirchberg SG, in Weisslingen, und Richard Negele, liechtensteinischer Staatsangehöriger, in Vaduz (FL). Neu haben Kollektivprokura zu zweien, beschränkt auf den Geschäftskreis des Hauptsitzes: Beat Saurer, von Sigriswil, in Würenlingen; Alfred Rutishauser, von Hefenhofen, in Zürich; Anton Thurnherr, von Au SG, in Bad Ragaz, und Vincenzo Di Pierri, italienischer Staatsangehöriger, in Zürich. Es wohnen nun die Kollektivunterschriftenberechtigten: Kurt Meuche in Zürich, Dr. Friedrich von Schwarzenberg in Zollikon sowie die Prokuristen: Johannes Peter Brunnemann in Langnau am Albis, Reinhard Brüttsch in Stäfa, Heinrich Ammann in Bassersdorf, Ronald Huber in Kriens und Bruno Hess in Möriken-Wildegg.

17. Mai 1984

Schmied & Thievent AG, in Zürich 8, zahntechnisches Labor (SHAB Nr. 52 vom 3. 3. 1980, S. 707). Bertrand Thievent ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Kurt Schmied, bisher Präsident des Verwaltungsrates, ist nun einziges Mitglied desselben; führt weiter Einzelunterschrift.

17. Mai 1984

Constanta Handel AG, in Zürich 6 (SHAB Nr. 111 vom 15. 5. 1975, S. 1324). Dr. Marc Ronca ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neues Mitglied des VR mit Kollektivunterschrift zu zweien: Heinz A. Hertach, von Niederurnen, in Luzern.

17. Mai 1984

Zurich Excursions AG, in Zürich 2, Organisation, Vermittlung und Durchführung von Autofahrten (SHAB Nr. 7 vom 10. 1. 1983, S. 81). Franz Ptaček ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; Unterschrift erloschen. Neues Mitglied des VR mit Kollektivunterschrift zu zweien: Remo Santi, von Küssnacht ZH, in Affoltern am Albis.

17. Mai 1984

Hüls-Chemie AG, in Zürich 1 (SHAB Nr. 137 vom 16. 6. 1983, S. 2085). Unterschrift von Max Nievergelt erloschen. Dr. Hans Hotz ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; Unterschrift erloschen. Neues Mitglied des VR mit Kollektivunterschrift zu zweien: Dr. Klaus Hotz, von Zürich, in Zollikon.

17. Mai 1984

Bica, Bisig & Carli, in Stäfa, Tränkebachstrasse 38, Kollektivgesellschaft (Neueintragung). Gesellschaftsbeginn: 18. 4. 1984. Betrieb einer Werkzeugschärferei. Gesellschafter: Beat Bisig, von Einsiedeln, in Stäfa, und Rivo Carli-Bisig, italienischer Staatsangehöriger, in Uetikon am See.

17. Mai 1984

Versicherungcenter GmbH, in Zürich 2, Beratung von Kunden in allen Versicherungsfragen usw. (SHAB Nr. 270 vom 17. 11. 1976, S. 3304). Die Unterschriften von Hans Rosenberger und Herfried Oberwiler sind erloschen. Neu führen Einzelunterschrift: Bruno Schefer, von Teufen AR, in Zumikon, und Martin Imbach, von Ruswil, in Meilen.

17. Mai 1984

Laki Parkett, Theodor Landis, in Zürich 8, Grubenstrasse 27, Einzel-firma (Neueintragung). Inhaber: Theodor Landis, von Kilchberg ZH und Hirzel, in Kilchberg ZH. Einzelunterschrift erteilt an: Rosmarie Landis-Ruff, von Kilchberg ZH und Hirzel, in Kilchberg ZH. Verlegung und Unterhalt von Parkettböden.

17. Mai 1984

Cotex Consulting Daniela Hug, bisher in Wor b (SHAB Nr. 266 vom 12. 11. 1980, S. 3711). Neuer Sitz: Wallisellen. Adresse: Engenbühlstrasse 12. Inhaber: Daniela Hug-Zimmermann, von Schwaderloch, nun in Wallisellen. Beratung und Verkauf von EDV- und Textverarbeitungs-Systemen sowie dessen Zubehör.

17. Mai 1984

Ernst Bänziger, in Affoltern am Albis, Metzgerei (SHAB Nr. 1 vom 3. 1. 1979, S. 3). Diese Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

17. Mai 1984

Venice les coutures, V. Spescha, in Zürich 1, Betrieb eines Couture-Ateliers (SHAB Nr. 83 vom 10. 4. 1981, S. 1126). Diese Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.



17. Mai 1984

Banque Nationale de Paris (Suisse) SA, Zweigniederlassung in Zürich 8 (SHAB Nr. 73 vom 27. 3. 1984, S. 1066), mit Hauptsitz in Basel. Die Unterschriften von Dr. David Linder und Paul Gaurin sind erloschen. Neu führt Kollektivunterschrift zu zweien: François Xavier Bergem, französischer Staatsangehöriger, in Binningen, Generaldirektor. Etienne Junod, Mitglied des Verwaltungsrates, wohnt nun in Bernex.

17. Mai 1984

Vereinigung der Importeure pharmazeutischer Spezialitäten (VIPS), in Zürich 7, Verein (SHAB Nr. 56 vom 10. 3. 1981, S. 754). Unterschriften von Albert Schwerzmann und Othmar Berger erloschen. Von den Mitgliedern des Vorstandes führen nun ihre Kollektivunterschrift zu zweien: Luzius Wismer als Präsident, und Gottfried Morf, nun in Geroldswil, als Vizepräsident. Neu führen Kollektivunterschrift zu zweien: Erich Vogt, von Lauwil, in Muri bei Bern, und Rolf Weber, von Menziken, in Strengelbach, Mitglieder des Vorstandes. Dr. Bernhard Hediger, Sekretär des Vorstandes (diesem nicht angehörend), wohnt nun in Meilen.

17. Mai 1984

Mineral Exchange Inter AG, in Zürich 3, Waren aller Art (SHAB Nr. 183 vom 10. 8. 1982, S. 2594). Georges Philippe, Guido Banholzer und Emma Guggolz sind aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; ihre Unterschriften sind erloschen. Neues einziges Mitglied des VR mit Einzelunterschrift ist Raymond Guggenheim, von Endingen, in Genf.

17. Mai 1984

Gähwiler Treuhand AG, in Zürich 7 (SHAB Nr. 303 vom 29. 12. 1982, S. 4170). Die Prokura von Thomas Frei ist erloschen. Walter Gähwiler, bisher einziges Mitglied des VR (Verwaltungsrates), ist nun Präsident desselben; er führt weiter Einzelunterschrift. Neues Mitglied des VR mit Einzelunterschrift: Sylvia Gähwiler; ihre Prokura ist erloschen. Neu hat Einzelprokura: Klara Zuber, von Wil SG, in Fallanden.

17. Mai 1984

Immobilien AG Bülach, in Bülach (SHAB Nr. 6 vom 9. 1. 1957, S. 59). Fridolin Egle ist nicht mehr Präsident des VR (Verwaltungsrates); er bleibt jedoch Mitglied desselben, und Karl Egle, Mitglied des VR, ist nun Präsident desselben; beide führen weiter Kollektivunterschrift zu zweien.

17. Mai 1984

Comet Mineralöl AG, in Zürich 8, Handel mit Mineralölprodukten (SHAB Nr. 86 vom 11. 4. 1984, S. 1277). Die Prokura von Heinz Schibli ist erloschen. Neu hat Einzelprokura: Iris Badreddin, von und in Zürich.

17. Mai 1984

Bobarts AG (Bobarts SA) (Bobarts Ltd), in Zürich 8, Erwerb und Auswertung von Urheberrechten an Werken der Literatur usw. (SHAB Nr. 107 vom 11. 5. 1982, S. 1513). Diese Firma wird infolge Verlegung des Sitzes nach St. Margrethen (SHAB Nr. 111 vom 14. 5. 1984, S. 1725) im Handelsregister des Kantons Zürich von Amtes wegen gelöscht.

17. Mai 1984

«Kingshill Aviation», Dr. William Königsberger, in Kloten, Lufttransporte sowie Handel mit Flugzeugen und deren Zubehör (SHAB Nr. 242 vom 15. 10. 1980, S. 3364). Diese Firma wird infolge Verlegung des Sitzes nach Genolier (SHAB Nr. 107 vom 9. 5. 1984, S. 1659) im Handelsregister des Kantons Zürich von Amtes wegen gelöscht.

17. Mai 1984

«Kingshill Pharmaceutica», Dr. William Königsberger, in Kloten, Beratung auf dem Gebiete der Pharmazie usw. (SHAB Nr. 297 vom 18. 12. 1972, S. 3237). Diese Firma wird infolge Verlegung des Sitzes nach Genolier (SHAB Nr. 107 vom 9. 5. 1984, S. 1659) im Handelsregister des Kantons Zürich von Amtes wegen gelöscht.

17. Mai 1984

Perimeco AG, in Zürich 7 (SHAB Nr. 264 vom 11. 11. 1983, S. 3889). Die Generalversammlung vom 6. 4. 1984 hat die Statuten geändert. Neuer Zweck: Erbringung von Dienstleistungen in der Unternehmensberatung, insbesondere bezüglich betriebs- und volkswirtschaftlichen Fragen, sowie Beratung, Rekrutierung und Schulung auf dem Personalsektor. Durch Ausgabe von 700 neuen Namenaktien zu Fr. 100 ist das Grundkapital von Fr. 50 000 auf Fr. 120 000, zerlegt in 1200 Namenaktien zu Fr. 100, erhöht worden. Der Erhöhungsbetrag wurde durch Verrechnung liberriert. Das Grundkapital ist voll liberriert. Neues Mitglied des Verwaltungsrates: Hans Völke, von und in Zofingen, zugleich Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

17. Mai 1984

European Federation of Productivity Services, EFPS, in Winterthur. Unter diesem Namen besteht aufgrund der Statuten vom 16. 6. 1961, die am 15. 6. 1982 letztmals geändert wurden, ein Verein. Er bezweckt, das Wissen über die Anwendung der Produktivitätsförderung im weitesten Sinne in den Ländern Europas zu fördern; die Entwicklung der Praxis und der von seinen Mitgliedern praktizierten Methoden der Produktivität und Leistungssteigerung in Handel und Industrie zu fördern, anzuregen und zu unterstützen; ein Netz gegenseitiger Kontakte zum Austausch von Informationen und Ideen, die sich mit Produktivität in allen Bereichen der nationalen Wirtschaft befassen, innerhalb Europas zu schaffen. Der Verein beschafft sich seine Mittel durch jährliche Mitgliederbeiträge. Organe des Vereines sind: der Vorstand aus 5 oder mehr Mitgliedern, die Mitgliederversammlung und die Kontrollstelle. Für den Verein zeichnen die Vorstandsmitglieder Dr. Winfried Helms, deutscher Staatsangehöriger, in Hamburg (D), Präsident; Walter Coultous, britischer Staatsangehöriger, in Birmingham (GB), Vizepräsident; Jean-Marie Chuard, von Cugy FR, in Konolfingen, Kassier; sowie Klaus Helmhich, schwedischer Staatsangehöriger, in Västerås (S), dem Vorstand nicht angehörender Sekretär; alle mit Einzelunterschrift. Adresse: Theaterstrasse 2, Winterthur 1, c/o Schweizerischer Verband für das Arbeitsstudium SVBF.

17. Mai 1984

Hotel Representative AG, in Zürich 4, Vertretung der Interessen von Hotels erster Klasse, insbesondere gegenüber Reiseorganisationen (SHAB Nr. 273 vom 22. 11. 1983, S. 4013). Statuten am 9. 5. 1984 geändert. Das Grundkapital von Fr. 175 000 ist erhöht worden auf Fr. 200 000 durch Ausgabe von 250 neuen Namenaktien zu Fr. 100, es ist eingeteilt in 2000 Namenaktien zu Fr. 100 und voll liberriert.

17. Mai 1984

Suter + Suter International Consultants Ltd (Suter + Suter International Consultants AG) (Suter + Suter International Consultants SA), Zweigniederlassung in Zürich 6, Stampfenbachstrasse 138 (Neueintragung). Zweigniederlassung der im Handelsregister des Kantons Basel-Stadt eingetragenen «Suter + Suter International Consultants Ltd (Suter + Suter International Consultants AG) (Suter + Suter International Consultants SA)», mit Sitz in Basel (SHAB Nr. 260 vom 5. 11. 1980, S. 3619). Gesellschaftszweck: Koordination und Überwachung der mit der Firma Suter + Suter AG, Basel, verbundenen Gesellschaften mit Sitz und Tätigkeit im Ausland sowie auf internationaler Ebene, vorwiegend in Entwicklungsländern, Übernahme von Beratungsaufgaben mit Projektorganisation, Planungs- und Ausführungsüberwachung für Hoch- und Tiefbau, insbesondere von Building-Design; sie kann sich an anderen Unterneh-

mungen beteiligen. Die Vertretung der Zweigniederlassung erfolgt durch: Albert Brunner, von Wald ZH, in Biel-Benken BL, Präsident des VR (Verwaltungsrates); Hans-Rudolf Adrian Suter, von und in Basel; Felix Stalder, von Basel und Escholzmat, in Basel; Hanspeter Schmidt, von Basel, in Stäfa, und Walter Langhans, von Zürich, in Reinach BL, alle Mitglieder des VR, sowie Roland Lindner, von Basel und Luzern, in Basel, und Paul Rambert, von Montreux, in Lausanne, beide Geschäftsführer, sowie ferner durch: Karl R. Gafner, von Beatenberg, in Zürich, und Guido Oberer, von Pratteln, in Zollikon, beide Direktoren und Leiter der Zweigniederlassung; alle Vorgenannten mit Kollektivunterschrift zu zweien.

17. Mai 1984

Gabs Lagereinrichtungen AG, in Wallisellen (SHAB Nr. 256 vom 3. 11. 1982, S. 3504). Die Unterschrift von Charles Bühler sowie die Prokuren von Niklaus Monn und Werner Müller sind erloschen.

17. Mai 1984

Hugo Günstzburger, in Zürich 2, Vertretungen von Textilien (SHAB Nr. 68 vom 22. 3. 1979, S. 905). Diese Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

17. Mai 1984

Aktiengesellschaft für den Vertrieb von klima- und kältetechnischen Produkten in Liq., in Dietikon (SHAB Nr. 77 vom 1. 4. 1976, S. 899). Diese Firma wird gemäss Art. 89 HRGv von Amtes wegen gelöscht. (Eintragung gemäss Verfügung der Aufsichtsbehörde vom 29. 3. 1984).

17. Mai 1984

De Boni AG, in Zürich 4, Betrieb eines Restaurants usw. (SHAB Nr. 296 vom 18. 12. 1975, S. 3363). Ines Imhof-De Boni ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; ihre Unterschrift ist erloschen.

17. Mai 1984

Grands Magasins Jelmoli SA (Warenhaus Jelmoli AG), in Zürich 1 (SHAB Nr. 32 vom 8. 2. 1984, S. 457). Neuer Vizedirektor mit Kollektivunterschrift zu zweien für das Gesamtunternehmen: Xaver Berger; seine Prokura ist erloschen. Die Unterschrift von Peter Baumgartner ist erloschen.

17. Mai 1984

Grands Magasins Jelmoli SA, Zweiggeschäft Oerlikon, Zweigniederlassung in Zürich 11 (SHAB Nr. 32 vom 8. 2. 1984, S. 457), mit Hauptsitz in Zürich 1. Neu führt Kollektivunterschrift zu zweien: Xaver Berger, Vizedirektor; seine Prokura ist erloschen. Die Unterschrift von Peter Baumgartner ist erloschen.

17. Mai 1984

Josef Binkert AG, bisher in Opfikon, Werkzeugmaschinen und Werkzeuge aller Art (SHAB Nr. 272 vom 19. 11. 1980, S. 3789). Statuten am 30. 4. 1984 geändert. Neuer Sitz: Wallisellen. Adresse: Grabenstrasse 1.

17. Mai 1984

Wohnbaugenossenschaft Sonnenbergstrasse Winterthur, in Winterthur I (SHAB Nr. 95 vom 26. 4. 1983, S. 1385). Ernst Gertsch ist aus der Verwaltung ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neues Mitglied der Verwaltung und zugleich Sekretär desselben mit Kollektivunterschrift zu zweien: Aldo Kehrl, von Utzenstorf, in Winterthur.

17. Mai 1984

HBB Finanz AG, in Zürich 1 (SHAB Nr. 257 vom 3. 11. 1983, S. 3786). Die Generalversammlung vom 16. 5. 1984 hat die Statuten geändert. Durch Ausgabe von 4000 neuen Inhaberaktien zu Fr. 1000 ist das Grundkapital von Fr. 1 000 000 auf Fr. 5 000 000, zerlegt in 5000 Inhaberaktien zu Fr. 1000, erhöht worden. Das Grundkapital ist voll liberriert.

17. Mai 1984

Orbis Investment AG, in Zürich 1, Beteiligungen (SHAB Nr. 108 vom 10. 5. 1984, S. 1669). Die Eidgenössische Steuerverwaltung hat der Löschung zugestimmt. Die Firma wird daher gelöscht.

17. Mai 1984

K. Müller Kühlerbau AG, in Dübendorf, in Huebweiden 9, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 27. 3. und 24. 4. 1984. Zweck: Herstellung, Reparaturen und Revisionen von Fahrzeugen, Industrie-, Öl-, Wasser- und Luftkühler, Brennstofftanks, Fahrzeugheizungen und Klimaanlage für Fahrzeuge jeder Art, Handel mit Autoersatzteilen, Übernahme von Vertretungen, Import und Export von Autoersatzteilen, Beteiligungen, Kauf, Verkauf, Belastungen und Verwaltungen von Immobilien. Grundkapital: Fr. 50 000, voll liberriert, 50 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Die Gesellschaft übernimmt eine Forderung gegen die Fuka-Fahrzeugkühlung und Klimatisierung AG, in Baar ZG, gemäss Sacheinlagevertrag vom 27. 3. 1984, im Betrage von Fr. 52 987.35. Vom Übernahmepreis in der gleichen Höhe werden Fr. 50 000 auf das Grundkapital angerechnet. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre: im SHAB oder, sofern alle Aktionäre bekannt, brieflich. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehören an: Karl Müller, österreichischer Staatsangehöriger, in Zürich, Präsident, und Sonja Müller, von und in Zürich; diese beiden mit Einzelunterschrift, sowie Oswald Rhyner, von Elm, in Otterwil am See; dieser ohne Zeichnungsbefugnis.

17. Mai 1984

Limmat Bau-, Treuhand- und Verwaltungs AG, in Schlieren (SHAB Nr. 40 vom 18. 2. 1982, S. 530). Die Generalversammlung vom 5. 4. 1984 hat die Statuten geändert. Die eintragungspflichtigen Tatsachen haben dadurch keine Änderung erfahren. Hans Landis ist nicht mehr Präsident des VR (Verwaltungsrates), bleibt aber dessen Mitglied, Theodor Landis, Mitglied des VR, ist nun dessen Präsident; beide führen weiterhin Einzelunterschrift.

17. Mai 1984

Transcar Services AG, in Dietikon, Speditionsgeschäfte, Fahrzeugtransporte usw. (SHAB Nr. 95 vom 25. 4. 1984, S. 1435). Statuten am 4. 5. 1984 geändert. Neue Firma: Transcar Middle East Services AG (Transcar Middle East Services SA) (Transcar Middle East Services Ltd).

17. Mai 1984

Oleander Holding AG, in Zürich 2, Dreikönigstrasse 7, c/o Advokatbüro von Erlich & Partner, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 14. 5. 1984. Zweck: Erwerb, Verwaltung und Veräusserung von Beteiligungen. Die Gesellschaft kann Liegenschaften erwerben, verwalten und veräussern. Grundkapital: Fr. 600 000, voll liberriert, 600 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. VR (Verwaltungsrat): 1 oder mehrere Mitglieder. Einziges Mitglied des VR mit Einzelunterschrift ist Wolfgang von Erlich, von Bern, in Zumikon.

17. Mai 1984

Keswa, Adolf J. Kessler AG, in Wallisellen, Grindelstrasse 5, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 7. 5. 1984. Zweck: Erbringung von Dienstleistungen im Zusammenhang mit Software verschiedener Art. Zum Betrieb gehört auch die Übernahme von Agenturen und Vertretungen. Die Gesellschaft kann Grundeigentum kaufen und verkaufen. Grundkapital: Fr. 50 000, voll liberriert, 50 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre: im SHAB oder, sofern alle Aktionäre bekannt, brieflich oder telegrafisch. VR (Verwaltungsrat): 1 oder mehrere Mitglieder. Einziges Mitglied des VR mit Einzelunterschrift ist Adolf J. Kessler, von Wängi, in Nürensdorf.

17. Mai 1984

Kamm Tankrevisionen, in Bubikon (SHAB Nr. 102 vom 3. 5. 1979, S. 1421). Diese Firma ist infolge Überganges des Geschäftes mit Aktiven und Passiven an die «Kamm AG», in Bubikon, erloschen.

17. Mai 1984

Kamm AG, in Bubikon, Oberwolfhauserstrasse 26, Wolfhausen, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 27. 4. und 7. 5. 1984. Zweck: Tankrevisionen, Tankanierungen, Tankneuanlagen, Installationen. Die Gesellschaft kann sich an gleichen oder ähnlichen Unternehmen beteiligen sowie Liegenschaften kaufen und verkaufen. Grundkapital: Fr. 80 000, voll liberriert, 80 Namenaktien zu Fr. 1000. Die Gesellschaft übernimmt das unter der Firma «Kamm Tankrevisionen», in Bubikon, geführte Geschäft mit Aktiven von Fr. 145 099.30 und Passiven von Fr. 57 647.35, gemäss Übernahmebilanz per 31. 12. 1983 zum Preise von Fr. 87 451.95, wovon Fr. 80 000 auf das Grundkapital angerechnet werden. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre: brieflich. VR (Verwaltungsrat): 1 bis 3 Mitglieder. Einziges Mitglied des VR mit Einzelunterschrift ist Peter Kamm, von Obstdalen, in Bubikon.

17. Mai 1984

NRE-Consult AG (NRE-Consult Ltd), in Zürich 11, Gubelstrasse 28, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 15. 5. 1984. Zweck: Handel, einschliesslich Import und Export mit Waren aller Art, Erwerb von Beteiligungen an Unternehmen; sie kann Patente und Lizenzen erwerben und verkaufen sowie Grundstücke erwerben. Grundkapital: Fr. 50 000, mit Fr. 20 000 liberriert, 50 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. VR (Verwaltungsrat): 1 oder mehrere Mitglieder. Einziges Mitglied des VR: Wilhelm Kaufmann, von Knutwil, in Neftenbach, mit Einzelunterschrift.

17. Mai 1984

P. F. Biotech Products AG, in Zürich 8 (SHAB Nr. 273 vom 22. 11. 1983, S. 4014). Die Generalversammlung vom 26. 1. 1984 hat die Statuten geändert. Neue Umschreibung des Zwecks: Herstellung und Vertrieb von chemischen und biotechnischen Produkten und Vorgängen für verschiedene industrielle und kommerzielle Anwendungen sowie Handel mit diesen Produkten; kann sich an anderen Unternehmen beteiligen und andere Unternehmen gründen. Die Aktien lauten nun auf den Inhaber. Neue Mitglieder des VR (Verwaltungsrates) mit Einzelunterschrift: Morgan R. Jones, Bürger der USA, in Pennsylvania (USA), Vizepräsident; Victor Oswald, von Aadorf, in Madrid (E); Jürg Schoch, von Schlieren und Schwelbrunn, in Baar, und Dr. Georg Wiederkehr, von Zürich und Spreitenbach, in Freienbach. Ferner neues Mitglied des VR: Andrew Michaels, er bleibt Geschäftsführer; er sowie das bereits eingetragene Mitglied des VR, Dr. Rolf H. Weber, führen nicht mehr Kollektiv-, sondern nun Einzelunterschrift.

17. Mai 1984

Hai Pearls AG (Hai Pearls SA) (Hai Pearls Ltd), in Zürich 11, Sieverdtstrasse 69, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 15. 5. 1984. Zweck: Import und Export von, Handel mit und Verarbeitung von Waren und Gütern aller Art, insbesondere Edelsteinen, Halbedelsteinen und Perlen. Die Gesellschaft kann Beteiligungen an anderen Gesellschaften sowie Grundstücke kaufen und verkaufen. Grundkapital: Fr. 300 000, voll liberriert, 300 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre: im SHAB oder, sofern alle Aktionäre bekannt, brieflich oder telegrafisch. VR (Verwaltungsrat): 1 bis 5 Mitglieder. Einziges Mitglied des VR mit Einzelunterschrift ist Dr. Albert P. Gnägi, von und in Zürich.

## Bern – Berne – Berna

### Büro Belp (Bezirk Seftigen)

16. Mai 1984

Foto Nadia, Wyss Anne Marie, in Riggisberg. Inhaberin der Firma ist Anne Marie Wyss, von Zimmerwald, in Riggisberg. Foto-reportagen. Längenbergrasse 1, 3132 Riggisberg.

### Büro Bern

17. Mai 1984

Conradio AG, in Bern, Agentur für Werbung, speziell in Lokalradioanstalten usw. (SHAB Nr. 260 vom 7. 11. 1983, S. 3827). Die Generalversammlung vom 1. Mai 1984 hat die Firma geändert in Komma, Conradio Kommunikationsmedien AG und die Statuten entsprechend revidiert.

17. Mai 1984

Termobil AG, in Bern, Liegenschaften (SHAB Nr. 3 vom 5. 1. 1984, S. 30). Die Generalversammlung vom 26. April 1984 hat die Statuten revidiert. Die Firma lautet nun: Immobilien-Gesellschaft Ostring Nr. 24 AG. Die Gesellschaft bezweckt: Kauf und Verkauf, Vermittlung und Verwaltung von Liegenschaften, insbesondere Verwaltung der Liegenschaft Ostring 24, Bern; Beratung von natürlichen und juristischen Personen in steuerlichen und unternehmungswirtschaftlichen Fragen sowie in Fragen der Anlageberatung und Erledigung sämtlicher damit in Zusammenhang stehender Nebenarbeiten; Beratung und Verwaltung von Handels- und Kapitalgesellschaften und Genossenschaften. Sie kann sich an Unternehmen beteiligen sowie mit Waren handeln. Daniel Barbier ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen.

17. Mai 1984

Termobil AG, in Bern. Mit Statuten vom 26. April 1984 besteht unter dieser Firma eine Aktiengesellschaft. Sie bezweckt: Verwaltung von Liegenschaften. Das voll einbezahlte Grundkapital beträgt Fr. 150 000, eingeteilt in 150 Namenaktien zu Fr. 1000. Die Einladungen und Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Publikationsorgan ist das SHAB. Der Verwaltungsrat besteht aus 1 oder mehreren Mitgliedern. Ihm gehören an: Daniel Barbier, Präsident, und Adolf Paul Barbier, beide von Coudisberg und Biel BE, in Bern; sie führen Einzelunterschrift. Einzelprokura ist erteilt an René Bigler, von Worb, in Bern. Geschäftsdomicil: Spitalgasse 29.

17. Mai 1984

Zimmermann & Imhof Immobilien AG, in Zollikofen (SHAB Nr. 3 vom 7. 1. 1981, S. 41). Fritz Imhof, Vizepräsident, ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Es wohnen nun: Ulrich Imhof, Mitglied des VR, in Uetligen, Gemeinde Wohlen bei Bern, und Walter Aberli, Prokurist, in Herrenschanen, Gemeinde Kirchlandach.

17. Mai 1984

Friedrich Frauchiger-Nigst Aktiengesellschaft, Filiale Bern, Zweigniederlassung in Bern, Stahl usw. (SHAB Nr. 232 vom 5. 10. 1983, S. 3433), mit Hauptsitz in Lyss. Die Unterschriften von Alfred Frauchiger und Hans Friedrich Frauchiger, Direktoren, sind erloschen.

**Büro Biel**

17. Mai 1984  
**Charis GmbH**, in **Biel**, Betrieb einer Bijouterie und eines Blumen-geschäftes, Handel mit Uhren, Zinn-, Keramik-, Porzellan- und anverwandten Waren aller Art (SHAB Nr. 279 vom 29.11.1983, S. 4094). Gemäss öffentlicher Urkunde vom 15. Mai 1984 wurde das Stammkapital durch Verrechnung mit Forderungen an die Gesellschaft von Fr. 20 000 auf Fr. 50 000 erhöht. Es zerfällt nun in folgende zwei voll libertierte Stammeinlagen: Fr. 25 000, lautend auf Bruno Maurer (bisher), und Fr. 25 000, lautend auf Max Bürer (bisher). Die Statuten wurden entsprechend revidiert.

**Büro Büren an der Aare**

16. Mai 1984  
**Abplanalp AG**, Busswil b. B., in Busswil bei Büren, Maschinenbau (SHAB Nr. 48 vom 27. 2. 1984, S. 700). Gemäss öffentlicher Urkunde über die ausserordentliche Generalversammlung vom 13. April 1984 hat die Gesellschaft ihre Statuten revidiert. Die publikationspflichtigen Tatsachen werden davon nicht betroffen. Aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden: Hans Abplanalp jun. und Markus Künzli; Unterschriften erloschen. VR-Mitglieder neu: James N. Farley, amerikanischer Staatsangehöriger, in Palatine, Illinois (USA), Präsident, mit Einzelunterschrift; Dr. Johannes J. Müller, von Buch bei Frauenfeld und Wängi, in Zumikon, Vizepräsident mit Kollektivunterschrift zu zweien, und Hans-Rudolf Grüter, von Ruswil, in Biel BE, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

**Büro Interlaken**

17. Mai 1984  
**Kurt Ulrich-Ramseier**, in **Unterseen**, Inhaber der Firma ist Kurt Ulrich-Ramseier, von Guggisberg, in Unterseen. Metzgerei-Wursterei. Stadthaus, 3800 Unterseen.

**Büro Langnau (Bezirk Signau)**

17. Mai 1984  
**Unika AG**, in **Trubschachen**, Betrieb mechanischer Werkstätten usw. (SHAB Nr. 104 vom 6. 5. 1963, S. 1298). Sekretär Alfred Jakob ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen.

**Büro Thun**

17. Mai 1984  
**H.-R. Fuhrer**, in **Thun**, Inhaber der Firma ist Hans-Rudolf Fuhrer, von Adelboden, in Einigen, Gemeinde Spiez. Vermittlung von Temporär- und Dauerstellen. Pfaffenbühlweg 19, 3604 Thun.

**Büro Wimmis (Bezirk Nidwimmis)**

17. Mai 1984  
**M. Stampfli**, in **Spiez**, Vertrieb von Leder- und Textilwaren (SHAB Nr. 27 vom 2. 2. 1973, S. 327). Die Firma wird infolge Geschäftsaufgabe gelöst.

**Luzern – Lucerne – Lucerna**

17. Mai 1984  
**Liag AG**, bisher in **Buochs** (SHAB Nr. 91 vom 17. 4. 1984, S. 1355). Die ursprünglichen Statuten datieren vom 12. Januar 1978. Statutenänderung vom 16. Mai 1984. Der Sitz der Gesellschaft wurde nach **Luzern** verlegt. Adresse: Moosmattstrasse 28, bei Replan AG, 6005 Luzern. Zweck: Handel aller Art, insbesondere mit bebauten und unbebauten Grundstücken und Teileigentum an solchen; Erstellen und Erstellen lassen von Bauten als Generalunternehmung; Durchführung von Verwaltungen und Finanzierungen. Grundkapital: Fr. 50 000, eingeteilt in 50 Inhaberaktien zu Fr. 1000, voll einbezahlt. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen erfolgen im SHAB oder durch eingeschriebenen Brief, falls die Namen und Adressen der Aktionäre bekannt sind. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Einziger Verwaltungsrat mit Einzelunterschrift: Cuno Achermann, von Buochs, in Engelberg (bisher).

17. Mai 1984  
**Interdigit AG**, in **Luzern**, Dienstleistungen in der Automatisierung (SHAB Nr. 278 vom 29. 11. 1982, S. 3815). Statutenänderung vom 14. Mai 1984. Das Grundkapital von Fr. 100 000 wurde durch Ausgabe von 720 Namenaktien zu Fr. 1000 auf Fr. 720 000 auf Fr. 820 000 erhöht. Das voll einbezahlte Grundkapital beträgt nun Fr. 820 000, eingeteilt in 820 Namenaktien zu Fr. 1000.

17. Mai 1984  
**Lustenberger Spengler AG**, in **Hochdorf**, Ligschwil, 6280 Hochdorf (Neuintragung). Aktiengesellschaft laut Statuten vom 15. 5. 1984. Zweck: Betrieb einer Industrie- und Baupenglerei; Blech- und Flachdächer; Blitzschutzanlagen; Kunststoffverarbeitung; Isolationen; Beteiligungen; Erwerb, Verwaltung und Veräusserung von Grundstücken und Liegenschaften. Grundkapital: Fr. 50 000, eingeteilt in 50 Inhaberaktien zu Fr. 1000, voll einbezahlt. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 bis 5 Mitglieder. Einziger Verwaltungsrat mit Einzelunterschrift: Alfred Hunkeler, von Hochdorf, in Hünenberg.

17. Mai 1984  
**Auto-Nova AG Stans**, bisher in **Stans** (SHAB Nr. 91 vom 17. 4. 1984, S. 1355). Die ursprünglichen Statuten datieren vom 3. Mai 1979. Statutenänderung vom 16. Mai 1984. Die Firma lautet nun: **Auto-Nova AG Luzern**. Der Sitz der Gesellschaft wurde nach **Luzern** verlegt. Adresse: Moosmattstrasse 28, bei Replan AG, 6005 Luzern. Zweck: Handel aller Art, insbesondere mit Neuwagen und Occasionen und Motorrädern; Beteiligungen; Erwerb von Grundeigentum und Immobilien. Grundkapital: Fr. 50 000, eingeteilt in 50 Namenaktien zu Fr. 1000, voll einbezahlt. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Einziger Verwaltungsrat mit Einzelunterschrift: Cuno Achermann, von Buochs, in Engelberg (bisher).

17. Mai 1984  
**Replan AG**, bisher in **Buochs** (SHAB Nr. 91 vom 17. 4. 1984, S. 1355). Die ursprünglichen Statuten datieren vom 5. März 1980. Statutenänderung vom 16. Mai 1984. Der Sitz der Gesellschaft wurde nach **Luzern** verlegt. Adresse: Moosmattstrasse 28, 6005 Luzern. Zweck: Planung, Architektur und Ausführung von Bauten aller Art; Erstellen von Bauten als Generalunternehmerin; Kauf, Verkauf und Verwaltung von Grundstücken, Immobilien und Mobilien; Beteiligungen; Handel mit Baumaterialien. Grundkapital: Fr. 102 000, eingeteilt in 102 Namenaktien zu Fr. 1000, voll einbezahlt. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Einziger Verwaltungsrat mit Einzelunterschrift: Cuno Achermann, von Buochs, in Engelberg (bisher).

17. Mai 1984  
**Astoria-Betriebs A.G.**, in **Luzern**, Hotel (SHAB Nr. 133 vom 11. 6. 1979, S. 1855). Dr. iur. Urs Mühlebach ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen.

17. Mai 1984  
**Rest. Regatta, Forster Alois**, in **Luzern**, Restaurant (SHAB Nr. 275 vom 23. 11. 1979, S. 3699). Die Firma lautet nun: **Alois Forster**. Neue Geschäftsnatur: Betrieb des Restaurants Viktoria. Neue Geschäftsadresse: Mailhofstrasse 42, 6006 Luzern.

17. Mai 1984  
**Markus Heer**, in **Lieli**, Dorf 34, 6277 Lieli, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Markus Heer, von Horw, in Lieli. Anfertigung von Spezialkonstruktionen aus Holz und Metall.

17. Mai 1984  
**Gastrockungengenossenschaft Hildisrieden und Umgebung**, in **Hildisrieden** (SHAB Nr. 47 vom 26. 2. 1980, S. 643). Sebastian Gassmann ist aus dem Vorstand ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neuer Präsident mit Kollektivunterschrift zu zweien ist der bisherige Besitzer ohne Unterschrift Alois Estermann, von und in Hildisrieden.

17. Mai 1984  
**Kigro AG**, in **Getttau**, Kiesabbau usw. (SHAB Nr. 253 vom 29. 10. 1979, S. 3407). Hans Aregger, Präsident, und Alois Aregger, Mitglied, zeichnen nun kollektiv zu zweien; demnach wurden ihre Unterschriften geändert.

**Schwyz – Schwyz – Svitto**

17. Mai 1984  
**Faes Engineering AG**, bisher in **Richterswil** (SHAB Nr. 138 vom 17. 6. 1983, S. 2106). Gemäss öffentlicher Urkunde über die ausserordentliche Generalversammlung vom 27. April 1984 wurde der Sitz nach **Wollerau** verlegt. Die Statuten wurden entsprechend revidiert. Die Firma lautet nun: **SM Engineering AG**. Neue Zweckumschreibung: Planung, Herstellung von Maschinen sowie Durchführung von Projekten im allgemeinen Maschinenbau, Spezialmaschinenbau und Werkzeug- und Apparatebau ebenso Dienstleistungsfunktionen, insbesondere auf dem Gebiete der technischen und betriebswirtschaftlichen Beratung sowie Handel mit technischen Produkten. Die Gesellschaft kann Liegenschaften erwerben, verwalten und veräussern und sich an anderen Gesellschaften beteiligen. Die ursprünglichen Statuten datieren vom 19. Februar 1979. Das Aktienkapital beträgt Fr. 60 000, eingeteilt in 60 Namenaktien zu Fr. 1000, voll einbezahlt. Die Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Publikationsorgan ist das SHAB. Der VR (Verwaltungsrat) besteht nun aus 1 bis 3 Mitgliedern. Gerhard Krampf ist aus dem VR ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Dem VR gehören an und führen je Einzelunterschrift: Jürg Messerli, von Rüeggisberg, in Richterswil, Präsident, und Xaver Stöckli, von Boswil, in Richterswil (beide wie bisher). Domizil: Roosstrasse 49.

17. Mai 1984  
**Schweizerischer Bankverein**, Zweigniederlassung in **Schwyz** (SHAB Nr. 64 vom 16. 3. 1984, S. 939). Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Basel. Die Unterschrift von Hans Burri ist erloschen. Die Zweigniederlassung wird neu mit Kollektivunterschrift zu zweien vertreten durch: Hans Schweizer, von Zürich, in Luzern; Karl Stadlin, von Zug, in Luzern, sowie mit Kollektivprokura zu zweien durch: Herbert Andermatt, von Baar, in Schwyz, und Karl Kiefer, von Riemenstalden, in Seewen, Gemeinde Schwyz.

17. Mai 1984  
**F. Beeler-Janser**, in **Engenbühl**, Betrieb des Hotel-Restaurants Schwyzstrasse (SHAB Nr. 74 vom 1. 4. 1970, S. 707). Die Firma wird infolge Geschäftsaufgabe gelöst.

**Obwalden – Obwald – Untervaldo Sopraselva**

11. Mai 1984  
**Hans Röhlin AG Bauunternehmung**, in **Kerns**. Gemäss öffentlich beurkundetem Errichtungsakt und Statuten vom 26. April 1984 besteht unter dieser Firma eine Aktiengesellschaft. Sie bezweckt den Betrieb einer Bauunternehmung, die Übernahme und Ausführung von Generalunternehmungen, sowie von Planungs- und Bauleitungsaufträgen. Die Gesellschaft kann Immobilien erwerben und verkaufen. Das Grundkapital beträgt Fr. 200 000, eingeteilt in 200 Namenaktien zu Fr. 1000, voll libiert. Die Gesellschaft übernimmt von der Einzelfirma Hans Röhlin, in Kerns, gemäss Sacheinlage- und Sachübernahmevertrag vom 26. April 1984 und der den Statuten beigelegten Schlussbilanz per 31. Dezember 1983 Aktiven und Passiven. Gemäss dieser Bilanz betragen die Aktiven, Fr. 640 570.01 und die Passiven Fr. 423 746.46, was einen Aktivüberschuss und Übernahmepreis von Fr. 216 823.55 ergibt. Davon werden Fr. 200 000 auf das Grundkapital angerechnet. Die Mitteilungen erfolgen schriftlich. Publikationsorgan ist das SHAB. Der VR (Verwaltungsrat) besteht aus 1 oder mehreren Mitgliedern. Ihm gehören an: Hans Röhlin-Britschgi, von und in Kerns, Präsident; Berta Röhlin-Britschgi, von und in Kerns, Mitglied; Hans Röhlin, von und in Kerns, Mitglied, und Albert Röhlin, von und in Kerns, Mitglied. Hans Röhlin-Britschgi führt Kollektivunterschrift zu zweien mit je einem Mitglied des VR. Domizil der Gesellschaft: Stanserstrasse 103, 6064 Kerns.

16. Mai 1984  
**Pilatus-Bahn-Gesellschaft**, in **Alpnach**, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 137 vom 17. 6. 1982, S. 1964). Als neues Mitglied des Verwaltungsrates wurde Bruno Huber, von Grosswangen, in Kriens, gewählt; er ist nicht unterschriftsberechtigt.

**17. Mai 1984**

**Zimmermann- und Reinhard AG, Ofen- und Cheminéebau**, in **Kerns**. Gemäss öffentlicher Urkunde und Statuten vom 30. April 1984 besteht unter dieser Firma eine Aktiengesellschaft. Sie bezweckt die Weiterführung des übernommenen Betriebes der Firma Reinhard & Zimmermann, Ofen- & Cheminéebau in Kerns, insbesondere Bau und Vertrieb von Ofen, Cheminees und Küchen, sowie Erstellen von Boden- und Wandbelägen. Sie kann auch Grundstücke und Liegenschaften erwerben, veräussern und vermieten. Das Grundkapital beträgt Fr. 100 000, eingeteilt in 100 Namenaktien zu Fr. 1000, voll libiert. Die Gesellschaft übernimmt Aktiven und Passiven der bisherigen Kollektivgesellschaft Reinhard & Zimmermann, Ofen- & Cheminéebau, in Kerns, gemäss Sacheinlage- und Sachübernahmevertrag vom 30. April 1984 und der dem Gründungsakt beigelegten Bilanz vom 1. Januar 1984, wonach die Aktiven (Umlauf- und Anlagevermögen) Fr. 265 895.91 und die Passiven Fr. 68 703.80 betragen, so dass sich ein Aktivüberschuss von Fr. 197 192.11 ergibt. Vom Übernahmepreis von Fr. 197 192.11 werden Fr. 90 000 auf das Grundkapital angerechnet. Fr. 10 000 werden durch Verrechnung mit Forderungen gegen die Gesellschaft libiert. Die Mitteilungen erfolgen durch eingeschriebenen Brief oder gegen Empfangsschein. Publikationsorgan ist das SHAB. Der Verwaltungsrat besteht aus 1 bis 5 Mitgliedern. Ihm gehören an: Franz Zimmermann-Reinhard, von Ennetbürgen, in Kerns, als einziges Mitglied mit Einzelunterschrift. Die Firma erteilt Einzelprokura an Lisbeth Zimmermann-Reinhard, von Ennetbürgen, in Kerns. Domizil: Hofstrasse 4, 6064 Kerns.

**17. Mai 1984**

**Reinhard & Zimmermann, Ofen- & Cheminéebau**, in **Kerns**. Ofen- und Cheminéebau, Wand- und Bodenbeläge, Verkauf von Öfen und elektrisch-kombinierten Kochherdanlagen, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 160 vom 12. 7. 1974, S. 2235). Die Gesellschaft ist aufgelöst. Die Firma wird nach durchgeführter Liquidation gelöscht. Aktiven und Passiven gehen über an die neue Aktiengesellschaft «Zimmermann- und Reinhard AG, Ofen- und Cheminéebau», in Kerns.

**Nidwalden – Nidwald – Untervaldo Sottoselva****17. Mai 1984**

**Ronson International AG (Ronson International Ltd.)** (Ronson International SA), bisher in **Luzern**, internationaler Handel mit Ronson-Produkten aller Art auf dem gesamten Gebiete des Non-Food-Sektors usw. (SHAB Nr. 218 vom 19. 9. 1983, S. 3251). An der Universalversammlung vom 15. Mai 1984 hat die Gesellschaft ihre Statuten, die ursprünglich vom 23. Oktober 1981 datieren und am 14. Juli 1982 revidiert worden sind, geändert. Der Sitz wurde nach **Hergiswil NW** verlegt. Neue Firma: **Unirons AG (Unirons Ltd)** (Unirons SA). Zweck: internationaler Handel mit Ronson-Produkten aller Art auf dem gesamten Gebiete des Non-Food-Sektors sowie Finanzierung der Handelsgeschäfte; Überwachung des gesamten Konzerns und Haltung der Konzernbeteiligungen; Führung der gesamten Konzerngeschäfte. Die Gesellschaft kann sich an anderen Unternehmungen beteiligen sowie Liegenschaften erwerben, verkaufen und verwalten. Das voll einbezahlte Grundkapital beträgt Fr. 500 000, eingeteilt in 500 Namenaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 bis 5 Mitglieder. Diesem gehören mit Einzelunterschrift an: Rudolf Studhalter, von und in Luzern, Präsident (bisher einziges Mitglied mit Einzelunterschrift); Antoinette Furrer, von Rorschach, in Luzern (neu), und Hans-Rudolf Koch, von und in Luzern (neu). Domizil: Ziegelweg 2, 6052 Hergiswil.

**17. Mai 1984**

**WWE AG**, in **Ennetbürgen**, Montage industrieller und gewerblicher Anlagen usw. (SHAB Nr. 74 vom 29. 3. 1983, S. 1043). Dr. Werner Kühne ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neu wurde als einziges Mitglied mit Einzelunterschrift in den VR gewählt: Pia Christensen-Häfliger, von und in Ennetbürgen (bisher Prokuristin); ihre Prokura ist demzufolge erloschen.

**17. Mai 1984**

**Awigema Hergiswil AG**, in **Hergiswil**, Handel mit Verpackungsmaterial aller Art usw. (SHAB Nr. 44 vom 22. 2. 1984, S. 642). Einzelunterschrift wurde neu erteilt an Hans Rudolf Bösch, von Luzern und Malters, in Horw.

**17. Mai 1984**

**Margrit Niederberger-Odermatt**, in **Dallenwil**, Betrieb des Bergrestaurants Wirzweli und eines Lebensmittelgeschäftes (SHAB Nr. 255 vom 31. 10. 1978, S. 3355). Geschäftsnatur ist nur noch der Betrieb eines Lebensmittelgeschäftes.

**17. Mai 1984**

**W. Bomonti-Niederberger**, in **Dallenwil**. Inhaber der Einzelfirma ist Walter Bomonti-Niederberger, von Bern, in Dallenwil. Einzelprokura ist erteilt an Annemarie Bomonti-Niederberger, von Bern, in Dallenwil. Betrieb des Berggasthauses Wirzweli. Wirzweli, 6383 Dallenwil.

**17. Mai 1984**

**Also-Holding AG**, in **Hergiswil** (SHAB Nr. 45 vom 23. 2. 1984, S. 656). Das Aktienkapital von Fr. 500 000 ist jetzt voll einbezahlt.

**Glarus – Glaris – Glarona****17. Mai 1984**

**Konaka Holding AG**, in **Glarus**. Mit Statuten vom 17. Mai 1984 besteht unter dieser Firma eine Aktiengesellschaft. Sie bezweckt: Erwerb und Verwaltung von Beteiligungen, Anlage von Kapitalien sowie der An- und Verkauf von Lizenzrechten; sie kann Liegenschaften erwerben und veräussern. Das voll einbezahlte Aktienkapital beträgt Fr. 100 000, eingeteilt in 100 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan ist das SHAB. Die Mitteilungen erfolgen, sofern Namen und Adressen aller Aktionäre bekannt sind, durch eingeschriebenen Brief. Der Verwaltungsrat besteht aus 1 oder mehreren Mitgliedern. Es sind dies: Walter Koller, Präsident; Luzia Koller-Müller, beide von Kreuzlingen, in Gossau SG; und Kurt Schaffner, von Gränichen, in Goldach. Mitglieder; sie zeichnen einzeln. Geschäftsdomizil: c/o Dr. Karljörg Landolt, Rechtsanwalt, Spielhof 14a.

**17. Mai 1984**

**Alepro AG**, in **Glarus**, Erwerb und Verwaltung von Beteiligungen an Gesellschaften der Konsumgüterindustrie usw. (SHAB Nr. 60 vom 13. 3. 1979, S. 792). Stephan Nehrein, bisher einziges Mitglied, ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neu in den VR mit Kollektivunterschrift zu zweien wurden gewählt: Herbert Leonhard, von Wallisellen, in Wettswil am Albis, als Präsident, und Isidor Kohler, von Pfäfers, in Mels, als Sekretär.



17. Mai 1984  
Colisa AG, in Glarus, Handelsgeschäfte aller Art (SHAB Nr. 113 vom 18. 5. 1983, S. 1698). An der ausserordentlichen Generalversammlung vom 10. April 1984 hat die Gesellschaft ihre Auflösung beschlossen. Die Liquidation wird unter der Firma Colisa AG in Liquidation durchgeführt. Zu Liquidatoren wurden die bisherigen Verwaltungsräte Carl Anton Graf Fugger, Reto Morosani und Dr. Jürg Peyer ernannt; sie zeichnen kollektiv zu zweien; die Einzelunterschrift von Carl Anton Graf Fugger ist demnach erloschen.

17. Mai 1984  
«Kaffag» Kaffee-Versand A.-G. Näfels, Inhaber Edwin Hauser, in Näfels (SHAB Nr. 46 vom 24. 2. 1950, S. 523). Diese Einzelfirma wird infolge Aufgabe des Geschäftes gelöscht.

## Zug – Zoug – Zugo

17. Mai 1984  
Nestlé A.G., in Cham und Vevey, Beteiligung an Industrie-, Handels- und Finanzunternehmen usw. (SHAB Nr. 28 vom 3. 2. 1984, S. 401). Statutenänderung: 17. Mai 1984. Erhöhung des Aktienkapitals von Fr. 285 086 500, durch Ausgabe von 53 090 Inhaberkarten zu Fr. 100 und 396 045 Namenaktien zu Fr. 100, auf Fr. 330 000 000, voll liberriert, 1 073 000 Inhaberkarten zu Fr. 100 und 2 227 000 Namenaktien zu Fr. 100. Weitere gleichzeitig vorgenommene Statutenänderungen sind nicht publikationspflichtig.

17. Mai 1984  
Xeres AG (Xeres S.A.) (Xeres Ltd.), in Cham, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statuten: 11. Mai 1984. Zweck: Handel mit Waren aller Art, vorwiegend mit Produkten des Non-Food-Bereiches; kann sich an anderen Unternehmen beteiligen und Liegenschaften erwerben. Aktienkapital: Fr. 50 000, voll liberriert, 50 Inhaberkarten zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Einziger Verwaltungsrat mit Einzelunterschrift ist Andreas Baumann, von Oberwil BL, in Adliswil. Domizil: Riedstrasse 9, 6330 Cham.

17. Mai 1984  
Schicker & Dubs AG, in Unterägeri, An- und Verkauf von Waren usw. (SHAB Nr. 129 vom 7. 6. 1983, S. 1950). Das Aktienkapital von Fr. 50 000 ist nun voll einbezahlt. Die Unterschrift von Daniel Schicker, Direktor, ist erloschen.

17. Mai 1984  
Novisa Immobilien AG, in Zug, Kauf und Verkauf von Immobilien usw. (SHAB Nr. 218 vom 19. 9. 1983, S. 3252). Statutenänderung: 14. Mai 1984. Erhöhung des Aktienkapitals von Fr. 2 000 000, durch Ausgabe von 1000 Namenaktien zu Fr. 1000, auf Fr. 3 000 000, voll liberriert, 3000 Namenaktien zu Fr. 1000. Das Erhöhungskapital ist durch Verrechnung liberriert. Auf die neuen Aktien werden wiederum im Sinne von Art. 676 Abs. 2 OR Bauzinsen in der Höhe des jeweils gültigen Hypothekenzinssatzes der Zuger Kantonalbank, längstens bis 31. 12. 1985, zugestanden.

17. Mai 1984  
IPU Aktiengesellschaft, in Zug, Beteiligungen usw. (SHAB Nr. 149 vom 30. 6. 1983, S. 2276). Diese Firma wird infolge Sitzverlegung nach Luzern (SHAB Nr. 111 vom 14. 5. 1984, S. 1724) im Handelsregister des Kantons Zug von Amtes wegen gelöscht.

17. Mai 1984  
C & D Consulting & Design AG, in Zug, Kreation und Entwicklung von Produkten aller Art der Inneneinrichtungsbranche usw. (SHAB Nr. 25 vom 31. 1. 1984, S. 351). Die Generalversammlung vom 2. Mai 1984 hat die Fusion mit der De Sede AG, in Klingnau, beschlossen. Aktiven und Passiven gehen im Sinne von Art. 748 OR an die «De Sede AG» über. Die C & D Consulting & Design AG ist infolgedessen aufgelöst.

17. Mai 1984  
Primat AG, in Zug, Erwerb, Verwertung und Verkauf von Lizenzen usw. (SHAB Nr. 25 vom 31. 1. 1984, S. 351). Die Generalversammlung vom 2. Mai 1984 hat die Fusion mit der De Sede AG, in Klingnau, beschlossen. Aktiven und Passiven gehen im Sinne von Art. 748 OR an die «De Sede AG» über. Die Primat AG ist infolgedessen aufgelöst.

17. Mai 1984  
Hufschmid Immobilien AG, in Rotkreuz, Gemeinde Risch, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statuten: 9. Mai 1984. Zweck: Bau von Wohn- und Geschäftshäusern und gewerblichen Betrieben; Erwerb, Veräusserung, Erschliessung, Vermietung, Verwaltung, Belastung und Finanzierung von Liegenschaften und Grundstücken; kann sich an gleichartigen und verwandten Unternehmen beteiligen und solche erwerben. Aktienkapital: Fr. 51 000, voll liberriert, 51 Namenaktien zu Fr. 1000. Sacheinlage und Übernahme: Grundstück GB Niederwil AG Nr. 511, Parzelle 499, zum Preise von Fr. 425 000, wovon Fr. 51 000 auf das Aktienkapital angerechnet werden. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehören an: Roman Hufschmid, von Niederwil, in Hermetschwil-Staffeln, Präsident; Bruno Hufschmid, von Niederwil, in Oberrohrdorf, und Leo Hufschmid, von Niederwil, in Baden-Rüthof; sie führen Kollektivunterschrift zu zweien. Domizil: Haldenstrasse 24, 6343 Rotkreuz.

17. Mai 1984  
Aquiarius AG, in Zug, Handel mit hydrotechnischen Geräten usw. (SHAB Nr. 292 vom 14. 12. 1983, S. 4271). Statutenänderung: 16. Mai 1984. Neue Firma: Aquatec AG.

17. Mai 1984  
Allianz Finanz-, Beteiligungs- und Verwaltungs AG, in Baar (SHAB Nr. 1 vom 3. 1. 1984, S. 4). Statutenänderung: 27. März 1984 und 9. Mai 1984. Neue Firma: Allianz Film und Finanzierungs AG. Neuer Zweck: Abwicklung von Finanzierungsgeschäften aller Art, insbesondere in der Filmbranche; Erwerb und Verwaltung von Beteiligungen an anderen Unternehmen und Gesellschaften sowie Vermögensverwaltung; kann Grundeigentum erwerben.

17. Mai 1984  
Chearon AG, in Zug, Handel mit technologischen Produkten usw. (SHAB Nr. 194 vom 24. 8. 1981, S. 2706). Auflösung durch Generalversammlung vom 9. Mai 1984. Die Liquidation wird unter der Firma Chearon AG in Liquidation durchgeführt. Liquidator mit Einzelunterschrift ist Dr. Werner Meili, von Zürich und Weisslingen, in Kilchberg ZH, bisher Präsident des VR (Verwaltungsrates). Max Peterhans und Ian M. Parkin sind aus dem VR ausgeschieden; ihre Unterschriften sind erloschen.

17. Mai 1984  
Socraplat Investments GmbH, Zug, in Zug, Beteiligungen usw. (SHAB Nr. 227 vom 30. 9. 1982, S. 3123). Auflösung durch Gesellschafterversammlung vom 9. Mai 1984. Die Liquidation wird unter der Firma Socraplat Investments GmbH, Zug, in Liquidation durchgeführt. Liquidator mit Einzelunterschrift ist Dr. Werner Meili, von Zürich und Weisslingen, in Kilchberg ZH, bisher Geschäftsführer. Ping Pui Ho ist als Geschäftsführer ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen.

17. Mai 1984  
Baarer-matte-Restaurations-Betrieb AG, in Baar, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statuten: 11. Mai 1984. Zweck: Betrieb von Restaurants, deren Erwerb, Miete oder Vermietung sowie Zusammenarbeit mit anderen Betrieben und Organisationen des Hotel-, Restaurant- und Gastwirtschaftsgewerbes und der Touristik im weitesten Sinne, insbesondere Betrieb des Restaurants «Baarer-matte» im Geschäftshausneubau Baarer-matte in Baar; kann sich an anderen Unternehmen beteiligen. Aktienkapital: Fr. 50 000, voll liberriert, 50 Namenaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 bis 5 Mitglieder. Einziger Verwaltungsrat mit Einzelunterschrift ist Stefano Sasso, von Realp, in Andermatt. Domizil: Geschäftshausneubau Baarer-matte, 6340 Baar.

17. Mai 1984  
GHF Gesellschaft für Handel und Finanzierung AG, in Zug, Kauf und Verkauf von Waren aller Art usw. (SHAB Nr. 130 vom 8. 6. 1983, S. 1971). Einzelprokura wurde erteilt an Monic Rey, von Muri AG, in Luzern.

17. Mai 1984  
Import Trading Ltd., in Zug, Transit-Handelsgeschäfte usw. (SHAB Nr. 91 vom 17. 4. 1984, S. 1356). Die Steuerverwaltungen haben der Löschung zugestimmt. Die Firma wird daher im Handelsregister gelöscht.

17. Mai 1984  
FG Immobilien AG, in Zug, An- und Verkauf von Immobilien usw. (SHAB Nr. 90 vom 16. 4. 1984, S. 1339). Die Steuerverwaltungen haben der Löschung zugestimmt. Die Firma wird daher im Handelsregister gelöscht.

17. Mai 1984  
Quilligott AG, in Zug, Verwaltung von Beteiligungen usw. (SHAB Nr. 55 vom 17. 3. 1977, S. 747). Statutenänderung: 9. Mai 1984. Publikationspflichtige Tatsachen wurden davon nicht betroffen. Gerald Dwan und Lino Buzzolini sind aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden. Die Unterschrift von Gerald Dwan ist erloschen.

17. Mai 1984  
Triciaco Trading Co. AG, in Zug, Import und Export und Durchführung von Kommissionsgeschäften usw. (SHAB Nr. 28 vom 3. 2. 1984, S. 400). Statutenänderung: 25. April 1984. Neue Firma: Triciaco AG. Neuer Zweck: Planung, Bauleitung, fotografische Aufnahmen, Realisierungsberechnung, Marktstudien, Bodenanalyse, Betriebsorganisation im landwirtschaftlichen, zivilen, industriellen und sanitären Sektor. Neu in den VR (Verwaltungsrat) mit Einzelunterschrift wurde gewählt: Franco Minotti, italienischer Staatsangehöriger, in Milano (I). Fausto Barchi, Mitglied des VR, zeichnet nicht mehr kollektiv zu zweien, sondern einzeln.

17. Mai 1984  
WGZ Wohnbaugenossenschaft Zug, in Zug (SHAB Nr. 297 vom 22. 12. 1981, S. 4011). Statutenänderung: 16. April 1984. Publikationspflichtige Tatsachen wurden davon nicht betroffen.

17. Mai 1984  
Intertrac AG, in Zug, Finanzierung von und Beteiligung an andern Unternehmen usw. (SHAB Nr. 274 vom 23. 11. 1983, S. 4035). Willi Federspiel, Präsident, und Dr. Theo Lenhard sind aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; ihre Unterschriften sind erloschen. Neu in den VR mit Einzelunterschrift wurden gewählt: Dr. Günther Heinrichs, deutscher Staatsangehöriger, in Strolberg (D), Präsident, und Dr. Rudolf Sigg, von Zürich und Dörflingen, in Oberwil-Lieli AG.

17. Mai 1984  
Central Diamond Selling Organisation (CSO) Ltd., in Baar, Kauf und Verkauf von Rohdiamanten usw. (SHAB Nr. 293 vom 14. 12. 1973, S. 3311). Neu in den VR (Verwaltungsrat) mit Kollektivunterschrift zu zweien wurden gewählt: Rolf Santschi, von Signiswil, in Augst am Albis, und Nicholas Dals, britischer Staatsangehöriger, in Uitikon. Camillo Andiana, bisher einziges Mitglied, ist nun Präsident des VR; er zeichnet nicht mehr einzeln, sondern kollektiv zu zweien.

17. Mai 1984  
Leamoda AG, in Zug, Handel mit Produkten aller Art usw. (SHAB Nr. 46 vom 25. 2. 1982, S. 615). Kollektivprokura zu zweien wurde erteilt an Rita Bosshard-Weibel, von Pfäffikon, in Kloten; Bernhard Foy, von Riehen, in Horgen, und Margrit von Niederhäusern, von Riggisberg, in Tagelswangen.

17. Mai 1984  
Douw Egberts Clearing AG, in Zug, Erbringen finanzieller Dienstleistungen usw. (SHAB Nr. 49 vom 28. 2. 1983, S. 684). Adrianus Mattheus Joseph Antonius van Bilsen, bisher Präsident, und Dr. Paul Stadlin sind aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; ihre Unterschriften sind erloschen. Zum neuen Präsidenten wurde gewählt: Jaap Joris van Weezendonk, bisher Mitglied des VR; er führt weiterhin Kollektivunterschrift zu zweien.

17. Mai 1984  
ISE – ADV Orga Holding AG, in Zug, Beteiligungen usw. (SHAB Nr. 46 vom 24. 2. 1984, S. 676). Neu in den Verwaltungsrat wurden gewählt: Friedrich August Meyer, deutscher Staatsangehöriger, in Wilhelmshaven (D), Präsident mit Einzelunterschrift; Hermann Chulupa, deutscher Staatsangehöriger, in Stuttgart (D); Johannes Fleuti, von Saanen und Bern, in Stallikon, und James Ladner, von St. Gallen, in Rüschlikon; sie zeichnen kollektiv zu zweien, mit dem Präsidenten.

17. Mai 1984  
Montrose Trading AG (Montrose Trading Ltd.), (Montrose Trading SA) (Montrose Trading SPA), in Menzingen, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statuten: 16. Mai 1984. Zweck: Handel mit Rohöl und dessen Derivaten, Handel mit Metallen und Mineralien sowie mit anderen Rohwaren, auf internationaler Basis; kann Patente, Lizenzen, Fabrikationsverfahren, Handelsmarken und andere immaterielle Rechte erwerben, verwalten, verwerten, veräußern oder sonstwie übertragen sowie Grundstücke erwerben und sich an anderen Unternehmen mit gleicher oder ähnlicher Zwecksetzung beteiligen. Aktienkapital: Fr. 50 000, voll liberriert, 50 Inhaberkarten zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Einziger Verwaltungsrat mit Einzelunterschrift ist Heinz Weber, von und in Menzingen. Domizil: Neuhausstrasse 2, 6313 Menzingen.

17. Mai 1984  
Sterling Trading AG (Sterling Trading Ltd.), (Sterling Trading SA) (Sterling Trading SPA), in Menzingen, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statuten: 16. Mai 1984. Zweck: Handel mit Rohöl und dessen Derivaten, Handel mit Metallen und Mineralien sowie anderen Rohwaren, auf internationaler Basis; kann Patente, Lizenzen, Fabrikationsverfahren, Handelsmarken und andere immaterielle Rechte erwerben, verwalten, verwerten, veräußern oder sonstwie übertragen, sowie sich an anderen Unternehmen mit gleicher oder ähnlicher Zwecksetzung beteiligen und Grundstücke erwerben. Aktienkapital: Fr. 50 000, voll liberriert, 50 Inhaberkarten zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Einziger Verwaltungsrat mit Einzelunterschrift ist Heinz Weber, von und in Menzingen. Domizil: Neuhausstrasse 2, 6313 Menzingen.

17. Mai 1984  
Imbois Holzimport AG, in Oberwil, Gemeinde Zug (SHAB Nr. 269 vom 18. 11. 1982, S. 3695). Ernst Zellweger, Präsident, ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Zum neuen Präsidenten wurde gewählt: Karl Moos-Braun; er bleibt Delegierter des VR und führt weiterhin Einzelunterschrift.

17. Mai 1984  
Intragent AG, in Zug, Handel mit sowie Lagerung und Transport von Produkten usw. (SHAB Nr. 46 vom 25. 2. 1982, S. 615). Kollektivprokura zu zweien wurde erteilt an: Rita Bosshard-Weibel, von Pfäffikon, in Kloten; Bernhard Fey, von Riehen, in Horgen, und Margrit von Niederhäusern, von Riggisberg, in Tagelswangen.

17. Mai 1984  
Lodiva Fashion Services AG, in Zug, Beratung von Unternehmen der Textilindustrie usw. (SHAB Nr. 150 vom 1. 7. 1983, S. 2292). Carlo Reinle, Mitglied des Verwaltungsrates, wohnt nun in Bonstetten.

## Fribourg – Freiburg – Friburgo

### Bureau de Fribourg

16 mai 1984  
Sicoop, à Fribourg, société immobilière coopérative (FOSC du 24. 9. 1980, no 224, p. 3134). L'administrateur Pierre Currat a démissionné; sa signature est radiée.

### Bureau de Morat (district du Lac)

17 mai 1984  
Comadur SA, succursale de Courtepain, fabrication et vente de produits micro-techniques, etc. (FOSC du 22. 2. 1984, no 44, p. 643). La signature de Gottfried Matter, fondé de pouvoir, est radiée.

## Solothurn – Soleure – Soletta

### Büro Balsthal

17. Mai 1984  
Frigoscandia AG, in Neuen-dorf, Herstellung von, Handel mit und Lagerhaltung von Tiefkühlprodukten aller Art (SHAB Nr. 275 vom 24. 11. 1983, S. 4047). Aus VR (Verwaltungsrat) infolge Demission ausgeschieden: Dr. Max Gubler, Präsident, ferner die Mitglieder: Franz Jacob Malmros, Dr. Marc Paschoud, Jean-Maurice Guyot; Unterschriften erloschen. Ferner ist Lars-Gunnar Nygren aus dem VR ausgeschieden; er führte die Unterschrift nicht. Unterschriften Marcel Bornhauser, Direktor, Werner Poggio und Paul Berger, beide Prokuristen, erloschen. VR-Mitglieder mit Unterschrift zu zweien neu: Dr. Beat Kaufmann, von Riehen, in Uitikon, als Präsident, ferner als Mitglieder Bernhard Heinzelmann, von Liestal, in Bärenwil, Gemeinde Langenbruck, und Ernst Stutz, von Arni AG und Schlieren, in Schlieren.

### Büro Olten-Gösgen in Olten

17. Mai 1984  
Fego Olten AG, in Olten, Klosterplatz 15, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statuten: 16. 5. 1984. Zweck: Handel mit Foto-, Kino-, optischen und elektronischen Geräten aller Art sowie Servicearbeiten und Ausführung von fotografischen Arbeiten. Die Gesellschaft kann sich an andern Unternehmen beteiligen, gleichartige oder verwandte Unternehmen erwerben oder errichten sowie Grundstücke erwerben, verwalten, belasten und veräußern. Grundkapital: Fr. 100 000, voll liberriert, 100 Namenaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehören an: Eduard Mühlemann, Präsident, und Margrit Mühlemann, beide von Bönigen, in Olten; sie führen Einzelunterschrift.

17. Mai 1984  
Brunner-Sport, in Wangen bei Olten, Dorfstrasse 46, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Jörg Brunner, von Laupersdorf, in Kappel SO. Handel mit Sportartikeln.

## Basel-Stadt – Bâle-Ville – Basilea-Città

15. Mai 1984  
Serimo Immobiliendienstleistungen AG, in Basel (SHAB Nr. 124 vom 1. 6. 1983, S. 1876). Aus Verwaltungsrat ausgeschieden: Dr. Heinrich Stockmann, Präsident; Unterschrift erloschen. Dr. Hans-Conrad Kessler, bisher Verwaltungsratsmitglied, zeichnet nun als Verwaltungsratspräsident zu zweien.

15. Mai 1984  
R. Gostojic, in Basel, Lebensmittel usw. (SHAB Nr. 107 vom 11. 5. 1982, S. 1515). Firma infolge Geschäftsaufgabe erloschen.  
15. Mai 1984  
Schweizerische Stahlhandelszentrale SSZ, in Basel, Verein (SHAB Nr. 16 vom 21. 1. 1982, S. 208). Unterschrift Max Herzog, Vorstandspräsident, erloschen. Unterschrift zu zweien neu: Dr. Franz Joseph Bossart, von und in Sursee, Vorstandspräsident.

15. Mai 1984  
Favo-Werbung Vogel + Piatti, in Basel, Kollektivgesellschaft aufgelöst. Liquidation infolge Übergangs der Aktiven und Passiven an die «Favo-Werbung + Partner AG», in Basel, beendet. Firma erloschen.

15. Mai 1984  
Favo-Werbung + Partner AG, in Basel, Münsterberg 8, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statuten: 11. 5. 1984. Zweck: Betrieb einer Werbeagentur. Die Gesellschaft kann sich an anderen Unternehmen beteiligen und sonstige Vermögenswerte erwerben, verwalten und veräußern. Grundkapital: Fr. 50 000, voll liberriert, 50 Namenaktien zu Fr. 1000. Sacheinlage und -übernahme: Aktiven von Fr. 119 547.90 und Passiven von Fr. 80 888.70 der erloschenen Kollektivgesellschaft «Favo-Werbung Vogel + Piatti», in Basel, gemäss Bilanz per 31. 12. 1983 zum Preise von Fr. 38 659.20, wovon Fr. 38 000 an das Grundkapital angerechnet werden. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehören an: Werner Vogel, von Basel, in Arisdorf, Präsident, und Aldo Piatti, von Capolago, in Allschwil; beide mit Einzelunterschrift. Einzelunterschrift: Monika Gysi, von Buchs AG, in Basel.

15. Mai 1984  
Fritz Blaser & Cie. Aktiengesellschaft, in Basel, Werkzeuge usw. (SHAB Nr. 76 vom 30. 3. 1984, S. 1120). Statutenänderung: 8. 5. 1984. Publikationspflichtige Tatsachen nicht berührt.

15. Mai 1984

**Conteba Container-Terminal Basel AG**, in Basel, Westquaistrasse 12, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statuten: 15. 5. 1984. Zweck: Projektierung, Errichtung und Verwaltung eines Container-Terminals. Die Gesellschaft kann sich an anderen Unternehmungen beteiligen und Vermögensanlagen anderer Art tätigen. Grundkapital: Fr. 50 000, voll liberrt, 100 Namenaktien zu Fr. 500. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehören an: Dr. Willie Joerin, von Basel, in Therwil, Präsident; Roger Camenzind, von Gersau und Basel, in Oberwil BL, Vizepräsident und Delegierter, sowie Dr. Willy Bosshardt, von Basel, in Binningen; alle mit Unterschrift zu zweien. Geschäftsführer mit Unterschrift zu zweien: Walter Brand, von Luzern, in Basel.

16. Mai 1984

**Beatrice Schumacher-Furler**, in Basel, Restaurant (SHAB Nr. 104 vom 4. 5. 1972, S. 1141). Firma infolge Übergangs der Aktiven und Passiven an die Kollektivgesellschaft «H. + B. Schumacher», in Basel, erloschen.

16. Mai 1984

**H. + B. Schumacher**, in Basel, Breisacherstrasse 38, Kollektivgesellschaft (Neueintragung). Gesellschaftsbeginn: 16. 4. 1984. Gesellschafter: Hans Rudolf Schumacher, von Zürich, in Basel, und Beatrice Schumacher, von Zürich, in Basel, diese mit Zustimmung gemäss Art. 167 ZGB. Übernahme: Aktiven und Passiven der erloschenen Einzelfirma «Beatrice Schumacher-Furler», in Basel. Restaurant.

16. Mai 1984

**Kost Sport AG**, in Basel (SHAB Nr. 159 vom 12. 7. 1983, S. 2420). Procura zu zweien, jedoch nicht mit einem Prokuristen, neu: Franz Kaiser, von und in Basel.

16. Mai 1984

**RS Rhein- und See-Transport AG**, in Basel (SHAB Nr. 118 vom 25. 5. 1982, S. 1683). Procura zu zweien neu: Herbert Ludwig, deutscher Staatsangehöriger, in Grenzach-Wyhlen (D).

16. Mai 1984

**Pametall AG**, in Basel, Papierabfälle usw. (SHAB Nr. 102 vom 3. 5. 1978, S. 1394). Aus Verwaltungsrat ausgeschieden: Dr. René Fankhauser, Präsident, infolge Demission; Unterschrift erloschen. Verwaltungsratsmitglied mit Unterschrift zu zweien neu: Dr. Hans Peter Pfirter, von Basel und Muttenz, in Basel, Dr. Martin Dickmann, bisher Verwaltungsratsmitglied, zeichnet nun als Verwaltungsratspräsident zu zweien.

16. Mai 1984

**Steiner, Chemischreinigung AG**, in Riehen (SHAB Nr. 250 vom 24. 10. 1980, S. 2479). Über die Gesellschaft wurde am 8. 3. 1984 der Konkurs erkannt. Nach Einstellung und Schluss des Konkursverfahrens wird die Firma gemäss Art. 66 Abs. 2 Satz 2 HRGv von Amtes wegen gelöscht.

16. Mai 1984

**Intextra AG**, in Basel, Waren aller Art usw. (SHAB Nr. 152 vom 4. 7. 1983, S. 2315). Gesellschaft durch Konkurs vom 2. 5. 1984 aufgelöst.

16. Mai 1984

**AG zum Mehlhaus AG**, in Basel, Liegenschaften usw. (SHAB Nr. 77 vom 2. 4. 1982; S. 1040). Domizil nun: Lautengartenstrasse 7, bei Dr. Hans Jürg Frei. Aus Verwaltungsrat ausgeschieden: Hanna Glaus, infolge Demission; Unterschrift erloschen. Einziger Verwaltungsrat mit Einzelunterschrift neu: Martin Thomann, von und in Basel.

16. Mai 1984

**Moplan AG**, in Basel, bauzeichnerische Arbeiten usw. (SHAB Nr. 102 vom 4. 5. 1983, S. 1512). Bidyut K. Das, Verwaltungsratspräsident, ist nun Bürger von Therwil, René Borer, Verwaltungsratsmitglied, wohnt nun in Schönenbuch.

16. Mai 1984

**Theo Glanzmann**, in Basel, Spezerien usw. (SHAB Nr. 86 vom 16. 4. 1964, S. 1193). Einzelunterschrift neu: Lina Burkhard, von Lützelflüh, in Basel.

16. Mai 1984

**H. Gritsch, Milch und Milchprodukte**, in Riehen (SHAB Nr. 250 vom 25. 10. 1977, S. 3408). Unterschrift zu zweien neu: Alice Gritsch, von Enz, in Riehen.

16. Mai 1984

**Humbert + Vogt AG**, in Riehen, Studio für visuelle und verbale Kommunikation usw. (SHAB Nr. 75 vom 30. 3. 1983, S. 1064). Unterschrift zu zweien, jedoch nicht mit Eugen Leu, neu: Christine Schneider, von Thun, in Riehen. Unterschrift zu zweien, jedoch nicht mit Christine Schneider, neu: Eugen Leu, von Luzern, in Basel.

## Basel-Landschaft - Bâle-Campagne - Basilea-Campagna

16. Mai 1984

**Markus Elsener**, in Therwil, Importe von Boutiquebedarf (SHAB Nr. 117 vom 24. 5. 1983, S. 1760). Firma infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

16. Mai 1984

**Antonio Crugno**, in Pratteln, In den Neusatzreben 3/4, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Antonio Crugno, italienischer Staatsangehöriger, in Pratteln. Betrieb eines Malergeschäftes.

16. Mai 1984

**Erwin Geiger-Schatt**, in Hemmiken, Hauptstrasse 37, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Erwin Geiger-Schatt, von Roggliswil, in Hemmiken. Betrieb des Restaurants Rössli.

16. Mai 1984

**Mamo M. Mohler**, in Thürnen, Verkauf von und Handel mit Waren aller Art (SHAB Nr. 29 vom 5. 2. 1982, S. 385). Der Konkursrichter des Bezirksgerichtes Zürich hat durch Verfügung vom 15. März 1984 über den Firmeninhaber den Konkurs eröffnet, das Verfahren aber mit Verfügung vom 4. April 1984 mangels Aktiven wieder eingestellt. Die Firma wird infolge Aufgabe des Geschäftes in Anwendung von Art. 66 Abs. 1 HRGv von Amtes wegen gelöscht.

16. Mai 1984

**Walter und Annarosa Gertsch-Aeschlimann**, in Biel-Benken, Therwilerstrasse 6, Kollektivgesellschaft (Neueintragung). Beginn: 1. Mai 1980. Gesellschafter: Walter und Annarosa Gertsch-Aeschlimann, von Lauterbrunnen, in Biel-Benken. Betrieb des Gasthofs Rössli.

16. Mai 1984

**Jupiter Capital AG**, in Birsfelden, Finanzierungen und Vermittlungen von Geschäften aller Art usw. (SHAB Nr. 78 vom 6. 4. 1983, S. 1107). Aus dem Verwaltungsrat infolge Demission ausgeschieden: Helmut Gerspach, Präsident; Unterschrift erloschen, und Ruth Gerspach, ohne Unterschrift. Neuer Präsident ist das Verwaltungsratsmitglied Alfio Nicotra weiterhin mit Einzelunterschrift. Verwaltungsratsmitglieder ohne Unterschrift neu: Michael Ph. Gasser und Verena M. K. Gasser, beide von und in Riehen.

16. Mai 1984

**Transfrontiera-Handels AG**, bisher in Aesch, Handel mit Industrieprodukten, Tüftung von Finanzierungsgeschäften (SHAB Nr. 263 vom 11. 11. 1982, S. 3608). Statutenänderung: 14. Mai 1984. Firma neu: Transfrontiera AG. Sitz neu: Birsfelden, Föhrenweg 8. Unterschrift Dr. Ernst Ring erloschen.

16. Mai 1984

**Coffrep AG**, bisher in August, Erwerb, Verwaltung und Veräusserung von Beteiligungen usw. (SHAB Nr. 258 vom 4. 11. 1983, S. 3803). Statutenänderung: 2. Mai 1984. Sitz neu: Pratteln, Burggartenstrasse 8. Erhöhung des Grundkapitals von Fr. 50 000, durch Ausgabe von 50 Namenaktien zu Fr. 1000, auf Fr. 100 000, voll liberrt und eingeteilt nun in 50 Namenaktien zu Fr. 1000 und 200 Namenaktien zu Fr. 250. Weitere Änderungen betreffen die publikationspflichtigen Tatsachen nicht. Verwaltungsratsmitglieder mit Unterschrift zu zweien neu: Emil Abegg, von Schaffhausen, in Gailingen (D), Präsident, und Madeleine Herb-Fässler, von Mogelsberg, in Muttenz. Das bisher einzige Verwaltungsratsmitglied Frédéric Charles Maurer ist nun Verwaltungsratsdelegierter, weiterhin mit Einzelunterschrift.

16. Mai 1984

**Maria Loibner**, in Allschwil, Binningerstrasse 145, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaberin: Maria Loibner, von Niederbipp, in Allschwil. Betrieb des Restaurants Sonneck.

## Schaffhausen - Schaffhouse - Sciaffusa

16. Mai 1984

**Peter Schulthess AG**, in Neuhausen am Rheinfall, Handel mit und Reparaturen an Automobilen (SHAB Nr. 268 vom 14. 11. 1980, S. 3739). Am 31. Januar 1984 wurden die Statuten geändert. Die Firma lautet neu: Rheingold-Garage AG Neuhausen. Durch Ausgabe von 50 Namenaktien zu Fr. 1000, die durch Verrechnung mit einem Darlehen an die Gesellschaft liberrt wurden, wurde das Grundkapital von Fr. 50 000 auf Fr. 50 000 erhöht auf Fr. 100 000. Es ist nun eingeteilt in 100 voll liberrte Namenaktien zu Fr. 1000. Peter Schulthess und Gerald Knobel sind aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgetreten; ihre Unterschriften sind erloschen. Neu gehört dem VR an als Präsident, mit Einzelunterschrift: Peter Gruss, von Hinwil, in Weizikon ZH.

16. Mai 1984

**KBU Kies AG Rüdlingen**, in Rüdlingen (SHAB Nr. 69 vom 23. 3. 1983, S. 972). Ernst Knecht, Präsident, dessen Unterschrift erloschen ist, und Walter Graf sind aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgetreten. Neu gehören dem VR an mit Unterschrift zu zweien: Walter Junger, von Zürich, in Geroldswil, Präsident, und Max R. Schneider, von Bern, in Uitikon.

16. Mai 1984

**Faberest AG**, in Schaffhausen, gastgewerbliche Betriebe (SHAB Nr. 71 vom 27. 3. 1981, S. 959). Neue Domiziladresse: Unterstadt 19, bei A. Badertscher.

16. Mai 1984

**Stowox René Stoll**, in Schaffhausen, Flugmodellbauartikel (SHAB Nr. 58 vom 11. 3. 1982, S. 771). Diese Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

## St. Gallen - Saint-Gall - San Gallo

Berichtigung

**Franz Flick**, in Engelburg, Gemeinde Gaiserwald, Gartenbau, Handel mit Blumen, Ausführung von Erdbewegungen (SHAB Nr. 166 vom 19. 7. 1979, S. 2318). Die im Schweizerischen Handelsamtsblatt Nr. 86 vom 11. 4. 1984, S. 1281 publizierte Löschung infolge Verkaufs des Geschäftes erfolgte irrtümlich. Es wurden lediglich die Geschäfte Gartenbau und Erdbewegungen verkauft. Die Firma besteht weiterhin mit folgender Geschäftsnatur: produzierende Garteneri, Handel mit Blumen. Geschäftsadresse: Breitschachenstrasse, 9032 Engelburg.

16. Mai 1984

**Hausmann Spitalbedarf AG**, in St. Gallen (SHAB Nr. 152 vom 4. 7. 1983, S. 2317). Kollektivprocura zu zweien wurde erteilt an Christoph Schmid, von Flawil, in St. Gallen.

16. Mai 1984

**Maschinenfabrik Koch & Partner AG**, in Wattwil (SHAB Nr. 167 vom 21. 7. 1983, S. 2540). Kollektivunterschrift zu zweien wurde erteilt an Alfred Krauer, von Uster, in Wald ZH.

16. Mai 1984

**IBS, Ingenieurbüro Stivanello**, in Wil (SHAB Nr. 264 vom 11. 11. 1983, S. 3893). Der Firmeninhaber Guerinio Stivanello und die Prokuristin Beatrice Stivanello-Wyss wohnen nun in Wuppenau.

17. Mai 1984

**Dentamed AG**, in Gommiswald, Forschung auf dem zahnmedizinischen Bereich, Herstellung von und Handel mit zahnmedizinischen Produkten usw. (SHAB Nr. 54 vom 5. 3. 1984, S. 789). Einzelunterschrift wurde erteilt an Klaus Ihde, deutscher Staatsangehöriger, in Gommiswald, Direktor.

17. Mai 1984

**Oberhänsl Viktor, Bodenbeläge**, in Mosnang (SHAB Nr. 155 vom 7. 7. 1970, S. 1555). Diese Firma ist infolge Gründung einer Aktiengesellschaft erloschen. Aktiven und Passiven gehen über an die Nachfolgefirma «Oberhänsl AG», in Mosnang.

17. Mai 1984

**Oberhänsl AG**, in Mosnang. Unter dieser Firma besteht aufgrund der Statuten vom 17. Mai 1984 eine Aktiengesellschaft. Zweck: Betrieb und Führung eines Bodenbelags- und Teppichgeschäftes. Die Gesellschaft kauft, verkauft, erstellt und verlegt Bodenbeläge aller Art, kann sich an andern Unternehmungen beteiligen und Liegenschaften erwerben. Voll liberrtes Grundkapital Fr. 50 000, eingeteilt in 50 Namenaktien zu Fr. 1000. Die Gesellschaft übernimmt gemäss Sachinlagevertrag vom 17. Mai 1984 und Übernahmebilanz per 31. Dezember 1983 von der bisherigen Einzelfirma «Oberhänsl Viktor, Bodenbeläge», in Mosnang, den Geschäftsbetrieb (ohne Liegenschaften) mit Aktiven von Fr. 212 944.20 und Passiven von Fr. 76 617.85, zum Preise in der Höhe des Aktivenüberschusses von Fr. 136 326.35, wovon Fr. 50 000 an das Grundkapital angerechnet werden. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehören mit Einzelunterschrift an: Viktor Oberhänsl, Präsident, und Ruth Oberhänsl-Vogel, beide von Zezikon, in Mosnang. Geschäftsadresse: Sonnhalden, 9607 Mosnang.

17. Mai 1984

**Bau- & Finanz A.G.**, in St. Gallen (SHAB Nr. 113 vom 16. 5. 1984, S. 1766). Das bisher einzige Mitglied, Peter Stadelmann, ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neu wurde als einziges Mitglied mit Einzelunterschrift in den VR gewählt: Dr. Urs Wehinger, von Wittenbach und Luzern, in Zürich.

## Graubünden - Grisons - Grigioni

16. Mai 1984

**Cravera AG**, in Chur, Liegenschaften (SHAB Nr. 74 vom 28. 3. 1984, S. 1091). Heinz Polinelli ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neuer einziger Verwaltungsrat mit Einzelunterschrift ist Markus Heer, von Grosswangen, in Root.

16. Mai 1984

**Ramink AG**, in Davos, internationaler Handel usw. (SHAB Nr. 50 vom 1. 3. 1977, S. 678). Statuten am 14. 5. 1984 revidiert. Neuer Sitz: Chur. Neues Domizil: c/o Allemann + Zinsli, Quaderstrasse 11, 7000 Chur.

16. Mai 1984

**Pitsch Treuhand AG**, in Davos, Treuhandbüro (SHAB Nr. 164 vom 20. 7. 1981, S. 2312). Andrea Mathis ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen.

16. Mai 1984

**Azeda AG**, in Alvanen, Handel mit Grundstücken (SHAB Nr. 36 vom 13. 2. 1984; S. 514). Das Aktienkapital von Fr. 50 000 ist nun voll liberrt.

16. Mai 1984

**Sassaunagarage, J. und V. Milota**, in Landquart, Gemeinde Igis. Jakob Milota, österreichischer Staatsangehöriger, in Grösch, und Viktor Milota, österreichischer Staatsangehöriger, in Landquart, Gemeinde Igis, sind unter dieser Firma eine Kollektivgesellschaft eingegangen, welche am 1. Januar 1984 ihren Anfang nahm. Garagebetrieb, Handel mit Fahrzeugen und Ersatzteilen. Prättigauerstr. 213F, 7302 Landquart.

16. Mai 1984

**Susanne Lütcher Andersen Invest AG**, in Domat/Ems. Neue Aktiengesellschaft gemäss Statuten vom 26. 4. 1984 mit dem Zweck: Verwaltung von Beteiligungen. Die Gesellschaft kann auch Grundstücke erwerben und veräussern. Aktienkapital: Fr. 100 000, eingeteilt in 100 Namenaktien zu Fr. 1000, voll liberrt. Publikationsorgan: SHAB. Der Verwaltungsrat besteht aus 1 oder mehreren Mitgliedern. Diesem gehören an: Susanne Weibley Lütcher-Andersen, von Haldenstein, in Domat/Ems, Präsidentin; Dr. Hans Rudolf-Steiner, von Zürich, in Zollikerberg, Vizepräsident, und Viggo Weibley Andersen, dänischer Staatsangehöriger, in Vordingborg (DK), Mitglied; sie zeichnen alle kollektiv zu zweien. Domizil: c/o Florian Lütcher, Via Cagulis 27, 7013 Domat/Ems.

16. Mai 1984

**Cassa Raiffeisen Sogogn**, in Sogogn, Genossenschaft (SHAB Nr. 191 vom 20. 8. 1981, S. 2676). Christian Candrian-Pfister, Präsident, ist aus dem Vorstand ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Toni Cavelti-Blumenthal, Vizepräsident, ist nun Präsident. Neu in den Vorstand wurden gewählt: Hans Bundi-Rickenbach, von und in Sogogn, Vizepräsident, Präsident, Vizepräsident, Aktuar und Verwalter zeichnen kollektiv zu zweien.

## Aargau - Argovie - Argovia

Berichtigungen

**Kurt Weber AG Bauunternehmung**, in Menziken (SHAB Nr. 17 vom 22. 1. 1982, S. 226). Beim einzigen Verwaltungsrat Kurt Weber heisst der Allianzname richtig: Bütkofer.

**Drogerie Mellinger E. Busslinger**, in Mellingen (SHAB Nr. 299 vom 21. 12. 1978, S. 3937). Die Geschäftsadresse heisst richtig: Hauptgasse 3.

16. Mai 1984

**Rovet AG**, in Würenlos, Schliffenweg 18, bei Kurt Mattenberger, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Datum der Statuten: 10. 5. 1984. Zweck: Fabrikation von und Handel mit Spezialrohrverbindungen. Grundkapital: Fr. 200 000, voll liberrt, 200 Namenaktien zu Fr. 1000. Sacheinlage: Einfull- und Ausschmelzanlage, Formpresse, Biege- und Aushalsmaschine usw., gemäss Vertrag vom 10. 5. 1984, zum Preise von Fr. 100 000, der voll an das Grundkapital angerechnet wurde. Sachübernahme: Rohre, Halbfabrikate, Spezialteile und Fertigwaren, gemäss Vertrag vom 21. 2. 1984, zum Preise von Fr. 242 580. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehören an: Kurt Mattenberger, von Birr, in Würenlos, Präsident, mit Einzelunterschrift, sowie Gerhard Güller, von und in Würenlos, Vizepräsident, und Fridolin Vogeli, von Schwaderloch, in Herzach; diese mit Unterschrift zu zweien.

16. Mai 1984

**Gebr. E. & R. Knecht, GmbH**, in Schwaderloch, Zementwarenfabrik usw. (SHAB Nr. 100 vom 30. 4. 1980, S. 1440). Einzelunterschrift neu: Silvia Knecht, von und in Schwaderloch.

16. Mai 1984

**Dr. Hauri AG, Treuhand- und Steuerberatungs-Gesellschaft**, in Aarau (SHAB Nr. 44 vom 24. 2. 1981, S. 590).

**Presida Treuhand AG Aarau**, in Aarau (SHAB Nr. 278 vom 28. 11. 1983, S. 4085).

Procura zu zweien neu: Karl Baur, von Winterthur, in Hunzenschwil.

16. Mai 1984

**Aare-Hochrhein-Schiffahrt AG**, in Rekingen (SHAB Nr. 112 vom 15. 5. 1984, S. 1741). Procura Hans Bächtold erloschen.

16. Mai 1984

**Rowe Handels AG, Wohlen**, in Wohlen (SHAB Nr. 242 vom 19. 10. 1981, S. 3268). Yvonne Kleebe, Verwaltungsratsmitglied, zeichnet nun einzeln. Procura Karl Ammann erloschen.

16. Mai 1984

**Alpha Geflechte AG**, in Mellingen (SHAB Nr. 216 vom 15. 9. 1978, S. 2867). Aus Verwaltungsrat ausgeschieden infolge Todes: Charly H. Vock, Vizepräsident; Unterschrift erloschen. Heidi Vock, bisher Mitglied, zeichnet nun als Verwaltungsratsvizepräsidentin einzeln.

16. Mai 1984

**Jean Meyer AG, Spenglerei u. San. Installationen**, in Lenzburg (SHAB Nr. 36 vom 13. 2. 1979, S. 468). Aus Verwaltungsrat ausgeschieden: Kurt Meyer; Unterschrift erloschen. Jean Meyer, bisher Präsident, zeichnet nun als einziger Verwaltungsrat einzeln. Geschäftsführer mit Einzelprocura neu: Hans Ulrich Kieser, von und in Lenzburg.

16. Mai 1984

**Rest. Disco Hasel AG**, in Remigen (SHAB Nr. 34 vom 10. 2. 1984, S. 490). Aus Verwaltungsrat ausgeschieden: Christoph Schweri, Präsident; Unterschrift erloschen. Armin Schmid, bisher Mitglied, zeichnet nun als Verwaltungsratspräsident, jedoch nun einzeln. Sonja Wegmüller, Verwaltungsratsmitglied, zeichnet nun einzeln.

16. Mai 1984

**Auto Gysi AG**, in Hausen, Hauptstrasse 89, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Datum der Statuten: 14. 5. 1984. Zweck: Handel mit Automobilen sowie Betrieb einer Tankstelle. Grundkapital: Fr. 50 000, voll liberrt, 50 Namenaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehört an: Otto Kagi, von Zeiningen, in Villmergen, mit Einzelunterschrift.



16. Mai 1984

Hotel Kettenbrücke AG Aarau, in Aarau (SHAB Nr. 22 vom 29. 1. 1981, S. 305). Aus Verwaltungsrat ausgeschieden: Mina Hedwig Frey, Präsidentin; Ruth Marianne Vally, Protokollführerin, und Dora Frey; Unterschriften erloschen. Verwaltungsratsmitglieder mit Unterschrift zu zweien neu: Werner Zubler, von Hunzenschwil, in Aarau, Präsident, und Rudolf Wernli, von und in Aarau, Vizepräsident.

16. Mai 1984

Hans Businger AG, Teigwarenfabrik, Aarau, in Aarau (SHAB Nr. 215 vom 15. 9. 1983, S. 3217). An der Generalversammlung vom 8. 5. 1984 wurde aufgrund des Vertrages vom 8. 5. 1984 die Fusion mit der «Robert Ernst AG, Kradolf», in Kradolf, beschlossen. Danach übernimmt die «Robert Ernst AG, Kradolf», sämtliche Aktiven und Passiven der «Hans Businger AG, Teigwarenfabrik, Aarau», nach Massgabe von Art. 748 OR und aufgrund der Bilanz vom 1. 1. 1984. Die «Hans Businger AG, Teigwarenfabrik, Aarau», in Aarau, ist infolgedessen aufgelöst.

16. Mai 1984

Wohnbaugenossenschaft «Fünflinden», in Lenzburg (SHAB Nr. 101 vom 1. 5. 1980, S. 1457). Domizil nun: Murackerstrasse 16, bei Rolf Burgherr. Statutenänderung: 30. 3. 1979. Verwaltung nun: 7 Mitglieder. Es werden Anteilscheine von Fr. 200 ausgegeben. Aus Verwaltung ausgeschieden: Robert Kobi, Kassier; Unterschrift erloschen. Verwaltungskassier mit Unterschrift zu zweien neu: Rolf Burgherr, von Schmiedrued, in Lenzburg.

16. Mai 1984

Klaus Baldinger AG, in Baden, Sprachinstitut usw. (SHAB Nr. 141 vom 22. 6. 1982, S. 2026). Auflösung durch Generalversammlung vom 9. 5. 1984. Firma nun: Klaus Baldinger AG in Liq. Liquidatoren mit Einzelunterschrift: Klaus Baldinger, dessen Unterschrift als Verwaltungsratspräsident erloschen ist, und Rita Baldinger, deren Unterschrift als Verwaltungsratsmitglied erloschen ist.

16. Mai 1984

Kies AG Zurzach, in Zurzach (SHAB Nr. 178 vom 1. 8. 1980, S. 2585). Statutenänderung: 10. 5. 1984. Publizierte Tatsachen wurden nicht berührt.

16. Mai 1984

Frimag Automobile Max Heiniger + Fritz Stutz, in Oberehrendingen, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 305 vom 31. 12. 1982, S. 4200). Gesellschaft aufgelöst. Liquidation beendet. Firma erloschen.

16. Mai 1984

C. Culhaoglu, in Lenzburg, Lebensmittel usw. (SHAB Nr. 303 vom 12. 2. 1983, S. 4430). Das Bezirksgericht Lenzburg hat am 3. 5. 1984 das Konkursverfahren als geschlossen erklärt. Löschung von Amtes wegen gemäss Art. 66 HRGv.

16. Mai 1984

Comana AG, in Zofingen, Führung von Gastronomiebetrieben usw. (SHAB Nr. 263 vom 10. 11. 1983, S. 3876). Gesellschaft durch Konkurs vom 9. 2. 1984 aufgelöst.

## Thurgau - Thurgovie - Turgovia

Berichtigung

Nordische Handelskammer (NHK), in Arbon, Verein (SHAB Nr. 118 vom 22. 5. 1984, S. 1854). Richtiges Domizil: Brühlstrasse 13.

Nachtrag

Bernina-Nähmaschinen Aktiengesellschaft, in Steckborn (SHAB Nr. 46 vom 24. 2. 1983, S. 646). Die Unterschrift von Heinrich Bernhard, Geschäftsleiter, und Ernst Thurnheer ist erloschen. An Hermann Kuhn, von Suhr, in Steckborn; Bernhard Fankhauser, von Langnau im Emmental, in Schaffhausen, und Walter Hakios, von Altdorf SH, in Fruttwilen, wurde Kollektivprokura zu zweien erteilt.

16. Mai 1984

Bergstrasse 6 AG, in Kreuzlingen, Ankauf der Liegenschaft Bergstrasse 6, in Kreuzlingen, usw. (SHAB Nr. 9 vom 12. 1. 1983, S. 124). Nachdem die Kantonale Steuerverwaltung der Löschung zugestimmt hat, wird die Firma im Handelsregister gelöscht.

16. Mai 1984

Einkaufsgenossenschaft des Verkehrspersonals Romanshorn, in Romanshorn (SHAB Nr. 109 vom 11. 5. 1984, S. 1694). Nachdem die Eidgenössische Steuerverwaltung der Löschung zugestimmt hat, wird die Firma im Handelsregister gelöscht.

16. Mai 1984

K. Hälg, Umbauten und Gerüste, in Schönenbaumgarten, Gemeinde Illighausen, in Konkurs (SHAB Nr. 176 vom 1. 8. 1983, S. 2674). Die Firma wird nach durchgeführtem Konkurs von Amtes wegen gelöscht.

16. Mai 1984

Markus Schmid, in Sirmach. Firmainhaber ist Markus Schmid, von Riehen, in Rickenbach bei Wil. Handel mit Tonträgern. Fischingerstrasse 66; 8370 Sirmach.

16. Mai 1984

Hedwig Ruf, in Arbon, Betrieb des Restaurants Bündnerhof (SHAB Nr. 125 vom 2. 6. 1983, S. 1889). Die Firma ist infolge Aufgabe des Geschäftes erloschen. Die Aktiven und Passiven werden von der Nachfolgefirma «Ruf & Co. Restaurant Bündnerhof», in Arbon, übernommen.

16. Mai 1984

Ruf & Co. Restaurant Bündnerhof, in Arbon. Unter dieser Firma sind Hedwig Ruf, von Murgenthal, in Arbon, und Celestin Schnurrenberger, von Sternenberg, in Arbon, eine Kollektivgesellschaft eingegangen, die am 1. Juni 1984 ihren Anfang nehmen wird. Die Gesellschaft erloschen einzeln. Sie übernimmt die Aktiven und Passiven der bisherigen Einzelfirma «Hedwig Ruf», in Arbon. Betrieb des Restaurants Bündnerhof. St. Gallerstrasse 23, 9320 Arbon.

16. Mai 1984

Schweizerischer Bankverein, Zweigniederlassung in Kreuzlingen (SHAB Nr. 221 vom 22. 9. 1983, S. 3288). Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Basel. Die Prokura von Richard Stäheli ist erloschen.

## Ticino - Tessin - Tessin

Ufficio di Bellinzona

15 maggio 1984

Afenope S.A., in Giubiasco, gestioni immobili, ecc. (FUSC del 4. 8. 1983, n. 179, p. 2718). Con decreto del 14 maggio 1984 la pretura di Bellinzona ha pronunciato la revoca del fallimento. Di conseguenza l'iscrizione è ripristinata come in precedenza.

15 maggio 1984

Immobiliare Castelgrande, in Bellinzona, gestione, ecc., di beni stabili, società anonima (FUSC dell'8. 2. 1977, n. 32, p. 418). Come a processo verbale autentico della sua assemblea generale ordinaria del 14 maggio 1984 la società ha deciso di aumentare il suo capitale sociale da fr. 100.000 a fr. 3.000.000 mediante l'emissione di 2900 nuove azioni nominative di fr. 1000 ciascuna, interamente liberate. Gli statuti sono stati modificati di conseguenza. Il capitale ammonta ora a fr. 3.000.000, suddiviso in 3000 azioni nominative di fr. 1000 ciascuna, interamente liberate.

16 maggio 1984

Finterim SA, in Giubiasco. Società anonima costituita con atto pubblico e statuti del 10 maggio 1984. Scopo: l'acquisto, la vendita, l'importazione e l'esportazione di articoli d'abbigliamento in genere e di calzature in particolare. Capitale sociale: fr. 50.000, suddiviso in 50 azioni da fr. 1000 ciascuna al portatore, interamente liberate. Pubblicazioni: FUSC. Consiglio d'amministrazione di 1 o più membri. Lorenzo Leoni, da ein Minusio, è nominato amministratore unico, con firma individuale. Recapito: c/o Bireco SA, via Ferradina 4.

16 maggio 1984

Nuova Zamaco SA, in Giubiasco. Società anonima costituita con atto pubblico e statuti del 10 maggio 1984. Scopo: l'acquisto, la vendita, l'importazione e l'esportazione di articoli d'abbigliamento in genere e di calzature in particolare. Capitale sociale: fr. 50.000, suddiviso in 50 azioni da fr. 1000 ciascuna al portatore, interamente liberate. Pubblicazioni: FUSC. Consiglio d'amministrazione di 1 o più membri. Lorenzo Leoni, da ein Minusio, è nominato amministratore unico, con firma individuale. Recapito: c/o Bireco SA, via Ferradina 4.

16 maggio 1984

Trapezio Arredamenti SA, in Cadena, società anonima costituita con atto pubblico e statuti del 10 maggio 1984. Scopo: l'acquisto, la vendita, la fabbricazione, il commercio in genere di mobili, tappeti e di tutti gli altri oggetti atti all'arredamento interno di case, appartamenti, negozi, ristoranti e affini. Capitale sociale: fr. 50.000, suddiviso in 50 azioni da fr. 1000 ciascuna al portatore, interamente liberate. Pubblicazioni: FUSC. Consiglio d'amministrazione di 1 o più membri. Karl Lüscher, da Muhlen in Sementina, è nominato presidente, e Max Binder, da Richterswil in Locarno, membro. Essi vincolano la società con firma collettiva a due. Recapito: 6593 Cadenazzo.

16 maggio 1984

Master SA, in Giubiasco. Società anonima costituita con atto pubblico e statuti del 10 maggio 1984. Scopo: l'acquisto, la vendita, l'importazione e l'esportazione di articoli d'abbigliamento in genere e di calzature in particolare. Capitale sociale: fr. 50.000, suddiviso in 50 azioni da fr. 1000 ciascuna al portatore, interamente liberate. Pubblicazioni: FUSC. Consiglio d'amministrazione di 1 o più membri. Lorenzo Leoni, da ein Minusio, è nominato amministratore unico, con firma individuale. Recapito: c/o Bireco SA, via Ferradina 4.

Ufficio di Locarno

16 maggio 1984

Società Elettrica Sopracenerina, in Locarno, società anonima (FUSC del 1. 5. 1984, n. 100, p. 1526). Dott. Heinz Baumberger, dimissionario, non fa più parte del consiglio di amministrazione. Ulrich Fischer, da Berna e Reinach AG in Seengen, è nominato nuovo membro senza diritto di firma.

16 maggio 1984

Staeli Marlies, in Muralto. Titolare è Marlies Staehli, da Schüpfen in Locarno. La gestione di uno studio di fisioterapia. Viale Cattori.

16 maggio 1984

Phonorecords AG, precedentemente in Horw (FUSC del 6. 6. 1983, n. 128, p. 1936). Con decisione assembleare del 2 marzo 1984, risultante da atto pubblico, la società ha deciso: la modifica della ragione sociale in Contreha AG; il trasferimento della sede sociale a Locarno. Gli statuti primitivi del 6 novembre 1980, modificati il 17 maggio 1983, sono stati modificati di conseguenza. Scopo: commercio di apparecchi audio di ogni genere, in particolare importazione ed esportazione. La società può acquistare e vendere immobili, costituire stabilimenti di vendita, partecipare ad altre imprese commerciali e industriali. Capitale: fr. 51.000, suddiviso in 51 azioni al portatore da fr. 1000 ciascuna, interamente liberate. Pubblicazioni: FUSC. Amministrazione: consiglio d'amministrazione da 1 o più membri. Walter Studer, dimissionario, non è più amministratore unico; la sua firma è cancellata. La firma di Pius Boog, direttore, è cancellata. Karl-Emil Blättler, da Kerns in Kriens, è nominato nuovo amministratore unico, con firma individuale. Recapito: piazza Grande 4.

16 maggio 1984

Guerra Mario, in Verscio, carrozzeria (FUSC du 27. 9. 1983, n. 225, p. 3337). Con decreto della pretura di Locarno-Campagna del 30 aprile 1984 è stato dichiarato il fallimento del titolare.

16 maggio 1984

Camano Electronics di Wittwer e Brignoli, in Muralto. Norbert Wittwer, da Trub in Minusio, e Marco Brignoli, da ein Minusio, hanno costituito con il 14 maggio 1984, una società in nome collettivo. Vendita, rappresentanza, progettazione e costruzione di apparecchi elettronici. Via A. Buetti 6.

16 maggio 1984

Jeket SA, in Locarno. Società anonima costituita con atto pubblico e statuti dell'11 maggio 1984. Scopo: acquisto, vendita, importazione ed esportazione di capi d'abbigliamento per uomo e donna, gestione di uno o più negozi di vendita. Capitale: fr. 50.000, suddiviso in 50 azioni al portatore da fr. 1000 ciascuna, interamente liberate. Pubblicazioni: FUSC. Amministrazione: consiglio d'amministrazione da 1 a 3 membri: Nino-Carmine Conca, da ein Minusio, è nominato presidente; Valerio Mochi, cittadino italiano in Ascona, e Margherita Conca, da ein Minusio, sono nominati membri; tutti con firma individuale. Recapito: piazza Grande 22.

16 maggio 1984

Mirosa S.A., precedentemente in Ginevra (FUSC del 28. 2. 1975, p. 544). Con decisione assembleare del 9 maggio 1984, risultante da atto pubblico, la società ha deciso il trasferimento della sede sociale ad Ascona; la modifica dello scopo sociale in: l'amministrazione e la gestione di partecipazioni finanziarie, senza far capo al pubblico, per ottenere depositi di fondi. Essa potrà occuparsi di acquisti e vendite immobiliari. Gli statuti primitivi del 26 febbraio 1949 sono stati modificati di conseguenza. Capitale: fr. 50.000, suddiviso in 50 azioni al portatore da fr. 1000 ciascuna, interamente liberate. Pubblicazioni: FUSC. Amministrazione: consiglio d'amministrazione di 1 o più membri. Frédéric Wenger, dimissionario, non è più amministratore unico; la sua firma è cancellata. Dott. Desiré Genni, da Ponto Valentino in Minusio, è nominato nuovo amministratore unico con firma individuale. Recapito: uffici propri, via Moscia 71.

Ufficio di Lugano

16 maggio 1984

Ringmetall S.A., in Lugano, partecipazione, ecc. (FUSC del 21. 9. 1979, n. 221, p. 3020). Nuovo recapito: via San Gottardo 12, c/o studio Adv. Dott. Elio Borradori.

16 maggio 1984

Pradesa S.A., in Lugano, compra-vendita di parti meccaniche, ecc. (FUSC del 23. 2. 1984, n. 45, p. 661). In scioglimento: 9. 5. 1984. Nuova ragione sociale: Pradesa S.A. in liquidazione. Liquidatrice: Neofidaria S.A., in Lugano. Le firme di Donato Cortesi, amministratore unico, e di Pieter Adrian Van Gent, direttore, sono estinte. Recapito della società in liquidazione: via Pretorio 20, c/o Neofidaria S.A.

16 maggio 1984

«Becas Berrettificio Ferretti (già Ribola), in Lugano, commercio di berretti, ecc. (FUSC del 23. 4. 1970, n. 93, p. 918). Nuova denominazione della ditta: Beca Berrettificio, ricamificio Ferretti. Nuovo genere di commercio: fabbricazione e commercio di berretti d'uniformi e sportivi e ricami industriali.

16 maggio 1984

Neutra Fiduciaria S.A., succursale di Lugano, revisioni, ecc. (FUSC del 14. 3. 1984, n. 62, p. 913). Società anonima con sede principale a Zurigo. La firma di Joseph Riedweg, già direttore aggiunto, è estinta.

16 maggio 1984

Prestige Cosmetic di Salvatore Strazza, in Canobbio, prodotti cosmetici, ecc. (FUSC del 1. 2. 1984, n. 26, p. 373). Nuovo genere di commercio: commercio di prodotti cosmetici e per la pulizia; vendita di biancheria per la casa.

16 maggio 1984

Consulenze e Gestioni Assicurative Coges S.A., in Lugano (FUSC del 2. 12. 1983, n. 282, p. 4141).

Round Trading Inc., Panama, Succursale di Lugano, in Lugano (FUSC del 30. 9. 1983, n. 228, p. 3382). Società anonima con sede principale a Panama.

Nuovo recapito: via S. Balestra 3.

16 maggio 1984

Ecodelop SA, in Mezzovico, affari finanziari, ecc. (FUSC del 1. 8. 1983, n. 176, p. 2674). Dott. Harro G. Loehr, dimissionario, non è più amministratore unico della società e la sua firma è estinta. Nuova amministratrice unica con firma individuale è Askild Leifels, da ein Binningen.

16 maggio 1984

Fimmechanica S.A., in Viganella, officina meccanica, ecc. (FUSC del 15. 12. 1981, n. 291, p. 3933). In scioglimento: 11. 5. 1984. Nuova ragione sociale: Fimmechanica S.A. in liquidazione. Liquidatore con firma individuale e Dott. Fausto Orzelli, membro. Le firme di Sauri Albertini, presidente; Guido Tresoldi, segretario; Carlo Petralli, membro e direttore, e la procura di Giuseppe Macchi sono estinte. Indirizzo della società in liquidazione è Lugano, via Soave 2, c/o Fiduciaria Orzelli.

16 maggio 1984

Zutex S.A., in Melano, importazione di macchine, ecc. (FUSC dell'8. 12. 1975, n. 287, p. 3267). Margherita Chappuis, dimissionaria, non è più amministratrice unica della società e la sua firma è estinta. Nuovo amministratore unico con firma individuale è René Chappuis, da Basilea e Friburgo in Melano.

16 maggio 1984

Syrtex Trading S.A., in Lugano, assunzione di rappresentanze, ecc. (FUSC del 21. 4. 1980, n. 92, p. 1302). Emanuela Agustoni, già membro, dimissionaria, non fa più parte del consiglio d'amministrazione e la sua firma è estinta.

Ufficio di Mendrisio

16 maggio 1984

Griffe 133 di Gaetano Bazzano, in Vacallo. Titolare della ditta individuale è Gaetano Bazzano, cittadino italiano in Vacallo. Importazione, esportazione, vendita e commercio di articoli da abbigliamento per uomo e donna. Alle Fornasette, 6833 Vacallo.

16 maggio 1984

Linea Viva S.A., in Chiasso, l'acquisto, la vendita, l'importazione, l'esportazione di capi di abbigliamento, ecc. (FUSC del 25. 3. 1983, n. 71, p. 1002). In scioglimento: 14. 5. 1984. Nuova ragione sociale: Linea Viva S.A. in liquidazione. A liquidatore, con firma individuale è stato nominato Valentino Ostinelli, da ein Rancate. La firma dell'amministratrice unica Viviana Cavadini è estinta. Recapito della società in liquidazione: c/o Valentino Ostinelli, Fiduciaria Incamm S.A., corso San Gottardo 12, 6830 Chiasso.

16 maggio 1984

Depauto Service S.A., in Chiasso, Nuova società anonima con statuti in data 14. 5. 1984. Scopo: la gestione di stazioni di servizio carburanti e negozi di confine. La società potrà partecipare ad altre imprese. Capitale: fr. 50.000, suddiviso in 50 azioni al portatore da fr. 1000 ciascuna, interamente liberate. Pubblicazioni: FUSC. Amministrazione: 1 a 3 membri. Amministrazione unico, con firma individuale è Sergio Grassi, da Novazzano in Coldrerio. Recapito: c/o Sergio Grassi, via Livio 14, 6830 Chiasso.

16 maggio 1984

Arena Edgarda, in Coldrerio. Titolare della ditta individuale è Edgarda Arena nata Briccola, da Casima in Coldrerio, debitamente autorizzata dal marito Accursio all'iscrizione. Posa pavimenti e rivestimenti di ogni genere; acquisto e vendita di piastrelle. Accursio Arena, cittadino italiano in Coldrerio, è stato nominato procuratore con firma individuale. San Rocco, 6877 Coldrerio.

16 maggio 1984

Macesa Immobiliare S.A., in Chiasso (FUSC del 4. 11. 1977, n. 259, p. 3537). Fausta Ferretti, dimissionaria, non è più amministratrice unica (A.U.); la sua firma è estinta. In sua sostituzione è stata nominata Lidia Campana nata Varisco, da Valcolla in Mendrisio, A.U., con firma individuale. Nuovo recapito: c/o Avv. Pierfrancesco Campana, corso San Gottardo 35, 6830 Chiasso.

## Vaud - Waadt - Vaud

Bureau de Cossonay

14 mai 1984

S. Porcelli, a Penthaz, exploitation de l'Hôtel Jura-Simplon (FOSC du 10. 1. 1978, p. 75). Raison radiée par suite de remise de commerce.

14 mai 1984

Jean-Pierre Mordasini, précédemment a Pully, installation de chauffage et sanitaire (FOSC du 10. 3. 1982, p. 763). La maison a transféré son siège à Mex. Le titulaire, Jean-Pierre Mordasini, de Crana, a également transféré son domicile à Mex. Installation de chauffage et sanitaire. Les Esserts, chemin de la Richardaz.

14 mai 1984

Mash - F. Amiguet, a Sullens. Le chef de la maison est François Amiguet, de Mathod, a Sullens. Commerce d'appareils pour l'informatique; micro application. Chemin de Vuarat 5.

## Bureau d'Echallens

16 mai 1984

Roland Ducreaux, à Oulens-sous-Echallens. Le chef de la maison est Roland Ducreaux, de St-Légier-La Chièze, à Oulens-sous-Echallens. La maison confère procuration individuelle à Robert Chevalley, de Montreux, à Vevey. Ferblantier-couvreur.

## Bureau de Lausanne

16 mai 1984

J. B. consultants S. à r.l. à Lausanne, opérations fiduciaires (FOSC du 29. 8. 1983, p. 3010). L'associé-gérant John Bygott-Webb est actuellement à St. Peter Port, Guernsey (GB). La société est d'office déclarée dissoute en application des art. 813 CO, 86 et 90 ORC. La liquidation est opérée sous la raison sociale: J. B. consultants S. à r.l. en liquidation, par l'associé Richard Smouha, désigné en qualité de liquidateur, avec signature individuelle. Adresse de la société en liquidation: Genève, chemin de Conches 13, chez Richard Smouha.

16 mai 1984

Club vidéo I.S.A., à Lausanne, commerce et location de cassettes vidéo et appareils s'y rapportant (FOSC du 31. 5. 1983, p. 1858). Georges Salomon n'est plus administrateur; sa signature est radiée. Seul administrateur avec signature individuelle. Willy Lagnaz, de Bussy-sur-Moudon, à Ecublens VD.

16 mai 1984

Alice Beuchat, à Lausanne, bar à café et salon de jeux à l'enseigne «Le Barnum» (FOSC du 10. 11. 1961, p. 3277). La raison est radiée par suite de cessation d'activité.

16 mai 1984

Janex S.A., à Lausanne, commerce de produits manufacturés, notamment dans le domaine de matières premières et produits chimiques (FOSC du 8. 5. 1984, p. 1634). Statuts modifiés le 13 mars 1984 sur un point non soumis à publication.

16 mai 1984

Brasserie du Boxer S.A., à Romanel-sur-Lausanne, fabrication, commerce, représentation et distribution de bières et autres boissons (FOSC du 6. 7. 1983, p. 2350). Henri Niess n'est plus administrateur; sa signature est radiée. Nouvel administrateur avec signature individuelle: Patrick Foetisch, de Cottens VD, à Pully.

16 mai 1984

Société anonyme holding Le Jasmin en liquidation, à Lausanne, participation à des entreprises (FOSC du 27. 7. 1983, p. 2622). La liquidation étant terminée, la raison sociale est radiée.

16 mai 1984

Rowat S.A. en liquidation, à Lausanne, acquisition, gestion et exploitation d'établissements publics (FOSC du 10. 9. 1982, p. 2938). La liquidation étant terminée, la raison sociale est radiée.

16 mai 1984

Explosafe S.A., à Lausanne, fabrication et commerce de réservoirs, appareils et dispositifs de prévention du feu et des explosions (FOSC du 22. 3. 1983, p. 955). Nouvelle adresse: avenue de Rumine 37, chez Fides Société Fiduciaire.

16 mai 1984

Paul Gisclon & Cie, à Lausanne, société en commandite, entreprise de chauffages centraux et installations sanitaires (FOSC du 20. 3. 1975, p. 750). La société est dissoute. La liquidation étant terminée, la raison sociale est radiée.

16 mai 1984

A. Balimann, à Lausanne, boulangerie, pâtisserie et tea-room (FOSC du 2. 2. 1956, p. 289). Nouveau genre d'affaires: boulangerie-pâtisserie. Inscription d'un second magasin: Lausanne, rue de la Grotte 6.

16 mai 1984

Mme Mireille Perrenoud, à Lausanne, pharmacie à l'enseigne «Pharmacie de Rumine» (FOSC du 14. 5. 1970, p. 1109). La raison est radiée par suite de remise de commerce.

16 mai 1984

Traductions Siegenthaler, à Lausanne, travaux de traduction (FOSC du 13. 12. 1982, p. 3978). La raison est radiée par suite de cessation d'activité.

16 mai 1984

Agence de Voyages B. Chavannes, à Lausanne (FOSC du 8. 11. 1954, p. 2865). La raison est radiée par suite de cessation d'activité.

16 mai 1984

Paul Berthoud, à Crissier, commerce et représentation d'articles textiles et de laines (FOSC du 10. 6. 1958, p. 1580). La raison est radiée par suite de cessation d'activité.

16 mai 1984

Magdeleine Benois Représentations, à Lausanne, commerce de produits cosmétiques (FOSC du 14. 7. 1978, p. 2221). La signature de Fernand Oser est radiée.

16 mai 1984

J.-Ch. et Ph. Graf S.A., à Lausanne, chemin des Bruyères 6. Nouvelle société anonyme. Statuts: 8 mai 1984. But: ferblanterie, couverture, appareillage et installations sanitaires. Apport selon inventaires au 31 décembre 1983 et convention du 8 mai 1984: certains actifs de fr. 204 605.35 et certains passifs de fr. 32 794.40 de la raison individuelle «Jean-Charles Graf», à Lausanne, soit un actif net de fr. 171 810.95, accepté pour ce prix, dont fr. 98 000 imputés sur le capital. Capital entièrement libéré: fr. 100 000, divisé en 100 actions nominatives de fr. 1000. Publications: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres: Philippe Graf, de Lausanne, à Ecublens VD, président, et Jean-Charles Graf, de et à Lausanne; tous deux avec signature individuelle.

16 mai 1984

Aléa, prévoyance funéraire S.A., à Lausanne (FOSC du 10. 11. 1982, p. 3595). Statuts modifiés le 8 mai 1984. Nouvelle raison sociale: Aléa, prévoyance funéraire S.A. (Aléa, Sterbevorsorge AG).

16 mai 1984

Therma Cuisines Professionnelles S.A., succursale de Lausanne, à Lausanne (FOSC du 26. 10. 1982, p. 3410), avec siège principal à Sursee. La signature de Robert Ackermann est radiée. Hans Peter Busslinger, dont la procuration est éteinte, est nommé sous-directeur et continue à signer collectivement à deux.

16 mai 1984

McGraw-Hill publications overseas corporation, New York, succursale de Lausanne, à Lausanne, fabrication et commerce d'articles dans le domaine de la parole imprimée ou écrite, visuelle ou enregistrée (FOSC du 20. 5. 1981, p. 1633), société anonyme avec siège principal à New York (USA). Nouvelle adresse: avenue d'Ouchy 14.

16 mai 1984

Gilberte Hermenjat, à Lausanne, chemin des Fleurettes 36. Titulaire: Gilberte Hermenjat, de La Rippe, à Lausanne. Commerce d'alimentation et primeurs.

16 mai 1984

Begona Barrotabena, à Belmont-sur-Lausanne, chemin de Malavaux 5. Titulaire: Begona Barrotabena, de Martherenges, à Belmont-sur-Lausanne. Activités dans le domaine de l'informatique.

16 mai 1984

Société Immobilière «Ruelle de Bourg A», à Lausanne, société anonyme (FOSC du 17. 10. 1950, p. 2656). L'administrateur Albert Steiner signe désormais collectivement à deux. Nouveaux administrateurs avec signature collective à deux: Walter Cicognani, de et à Lausanne, président, et Marie Cicognani, de et à Lausanne.

16 mai 1984

A. Rossier, à Lausanne, boulangerie-pâtisserie (FOSC du 24. 6. 1960, p. 1880). La raison est radiée par suite de remise de commerce.

16 mai 1984

Banque intercommunale de gestion, à Lausanne, société anonyme (FOSC du 9. 1. 1984, p. 75). Selon acte authentique du 14 décembre 1983, la société a décidé de réduire son capital de fr. 16 500 000 à fr. 11 000 000 par le remboursement de 5500 actions au porteur de fr. 1000. Capital entièrement libéré: fr. 11 000 000, divisé en 11 000 actions au porteur de fr. 1000. Les prescriptions prévues à l'art. 734 CO ont été constatées par acte authentique du 21 mars 1984 modifiant les statuts.

16 mai 1984

Cardyan S.A., à Lausanne, rue des Terreaux 11. Nouvelle société anonyme. Statuts: 15 mai 1984. But: commerce de produits textiles et articles de décoration; exploitation de boutiques. Capital: fr. 50 000, divisé en 50 actions nominatives de fr. 1000, libérées à concurrence de fr. 20 000. Publications: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres: Elisabeth Nafilyan, de Mühlehurnen, à Montreux, présidente; Marcelle Ruffieux, de Crésuz, à Montreux, et Françoise Bocard, de et à Montreux; toutes avec signature individuelle.

## Bureau de Morges

16 mai 1984

Igeco S.A., à Etoy, fabrication, vente, transport et occasionnellement le montage d'éléments préfabriqués en béton, etc. (FOSC du 10. 3. 1983, p. 807). Charles Induni, Georges Mock, Alfred Holzli et Devi Vianu ne sont plus administrateurs; leur signature est radiée. Paul L'Hôte n'est plus délégué, mais demeure administrateur et est nommé directeur; il continue à signer collectivement à deux. Nouveaux administrateurs: Ueli Schmutz, de Kehrsatz, à Fleurier, président, et Gino Rottolo, d'Italie, à Cressier NE, nommé directeur; tous deux avec signature collective à deux.

16 mai 1984

Igeco Immobilière S.A., à Etoy (FOSC du 24. 7. 1981, p. 2369). Vincent Losinger, Alfred Holzli, Tibère Wiesel et Devi Vianu ne sont plus administrateurs; leur signature est radiée. Nouveaux administrateurs: Ueli Schmutz, de Kehrsatz, à Fleurier, président; Gino Rottolo, d'Italie, à Cressier NE, et Paul L'Hôte, de Genève, à Vernier; tous avec signature collective à deux.

## Bureau de Nyon

16 mai 1984

Condom Invest S.A., à Genolier, chemin des Trembles, chez Jean Pierre Jaquier. Nouvelle société anonyme selon statuts du 9 mai 1984. But: tous investissements dans le domaine de l'immobilier; achat, vente, gestion, construction et courtage de tous biens immobiliers. Capital social: fr. 50 000, entièrement libéré, divisé en 50 actions de fr. 1000 au porteur. Publications: FOSC. Conseil d'un ou de plusieurs membres: Jean Pierre Jaquier, de Prahins, à Genolier, est seul administrateur, avec signature individuelle.

16 mai 1984

Francis Antille, à Gland, rue de l'Abbaye 17. Titulaire: Francis Antille, de Chalais, à Gland. Entreprise de gypserie-peinture.

16 mai 1984

Aroac Air and Road Club S.A., à Chêserex, acquisition, vente et exploitation de matériel volant, roulant et naviguant (FOSC du 21. 7. 1983, p. 2542). Pierre Hungerbühler, administrateur-délégué, et Ralph Bodenehr, administrateur, ont démissionné; leurs pouvoirs sont éteints.

## Bureau de Payerne

16 mai 1984

Pochon et fils, à Combremont-le-Petit, société en nom collectif, entreprise de maçonnerie et de travaux publics (FOSC du 28. 2. 1980, p. 674). Le domicile actuel de l'associé Jacky Pochon est à Thierrens, tandis que celui de l'associé Philippe Pochon est à Combremont-le-Petit.

## Bureau de Vevey

16 mai 1984

Raymond Vaucher, à Corsier-sur-Vevey. Titulaire: Raymond Vaucher, de Chatonnay, à Corsier-sur-Vevey. Exploitation d'un garage, soit commerce de voitures et entretien, à l'enseigne Garage des Gonelles. Route de Lavaux 53.

## Valais - Wallis - Vallesse

## Biro Brig

16. Mai 1984

Shilton AG, in Brig, Gemeinde Brig-Glis, Beteiligung an Unternehmen (SHAB Nr. 168 vom 21. 7. 1980, S. 2447)

Axon AG, in Brig, Gemeinde Brig-Glis, Beteiligung an Unternehmen (SHAB Nr. 168 vom 21. 7. 1980, S. 2447)

Neues Geschäftsdomicil: Tunnelstrasse 11, 3900 Brig.

## Neuchâtel - Neuenburg - Neuchâtel

## Bureau de Boudry

16 mai 1984

Marc Simonin, à Saint-Aubin, commune de Saint-Aubin-Sauges, exploitation d'une entreprise de ferblanterie-appareillage et de chauffages centraux (FOSC du 13. 11. 1962, n° 266, p. 3270). La raison est radiée par suite de reprise de certains actifs et passifs, avec effet rétroactif au 1er janvier 1984, par la société anonyme «Simonin, Porret S.A.», à Saint-Aubin-Sauges, ci-après inscrite.

16 mai 1984

Simonin, Porret S.A., à Saint-Aubin, commune de Saint-Aubin-Sauges, Goulettes 8. Nouvelle société anonyme. Statuts du 8 mai 1984. But: l'exploitation d'une entreprise de sanitaire, de ferblanterie, d'appareillage, de chauffage, de construction de piscines, d'un bureau technique et de tous travaux se rapportant à ce genre d'activité. Capital: fr. 100 000, entièrement libéré, divisé en 100 actions de fr. 1000 nominatives. Apport en nature: selon convention du 8 mai 1984, la société reprend certains actifs et passifs de la maison «Marc Simonin», à Saint-Aubin-Sauges, ci-devant radiée, avec effet rétroactif au 1er janvier 1984, suivant bilan et inventaire au 31 décembre 1983 accusant un actif (caisse, banques, CCP, débiteurs, stock, matériel, véhicules, véhicule compte attente, transitoire) de fr. 379 205.37 et un passif (banque, créanciers) de fr. 261 330.95, soit un actif net de fr. 117 874.42, accepté pour ce prix dont fr. 97 000 imputés sur le capital, le solde de fr. 20 874.42 constituant une créance contre la société. Organe de publicité: FOSC. Communications et convocations aux actionnaires par pli recommandé. Administration d'un à 5 membres: Murielle Simonin née Boichard, du Bémont JU, à Saint-Aubin, commune de Saint-Aubin-Sauges, présidente, avec signature individuelle. Corinne Porret née Simonin et Michel Porret, tous deux de Fresens, à Saint-Aubin, commune de Saint-Aubin-Sauges, sont respectivement secrétaire et membre; tous deux avec la signature collective à deux.

## Bureau de Neuchâtel

16 mai 1984

Plastica S. à r.l. à Neuchâtel, achat, vente, pose, installation de tous matériaux plastiques, etc. (FOSC du 1. 2. 1982, n° 25, p. 335). Charles Linder, associé gérant, ne fait plus partie de la société; sa signature est radiée. Sa part de fr. 11 000 a été cédée à Patrick Linder, de Reichenbach im Kandertal, à Neuchâtel, associé gérant, avec signature individuelle. Monique Linder, associée gérante, ne fait plus partie de la société; sa signature est radiée. Sa part de fr. 10 000 a été cédée à Richard Linder, de Reichenbach im Kandertal, à Cormondrèche, commune de Corcelles-Cormondrèche, associé gérant, avec signature individuelle. Statuts modifiés en conséquence et sur un point non soumis à publication le 10. 5. 1984.

16 mai 1984

Bio-Carbon Neuchâtel SA, à Neuchâtel, étude, planification, élaboration, réalisation et vente de tous systèmes, prestations de service, procédés et installations permettant le traitement par carbonisation et décomposition par pyrolyse ou par une autre méthode de toutes substances organiques de tous genres, en charbon brut, gaz de chauffage, huile de pyrolyse ou autres produits similaires. Elle peut assumer des participations et se charger d'opérations immobilières (FOSC du 20. 10. 1983, n° 245, p. 3623). Nouvelle raison: Bio-Alternative SA. But modifié comme suit: étude, planification, élaboration, réalisation, fabrication et vente de tous systèmes, prestations de service, procédés et installations permettant le traitement par carbonisation et décomposition par pyrolyse ou par une autre méthode de toutes substances organiques de tous genres, en charbon brut, gaz de chauffage, huile de pyrolyse ou autres produits similaires. Les mêmes activités s'appliquent aux systèmes de production de tout dérivé des produits susmentionnés ainsi que de toute forme d'énergie pouvant être obtenue à partir de ces derniers. Elle peut commercialiser les produits obtenus par l'exploitation de ces systèmes. Elle peut assumer des participations et se charger d'opérations immobilières. Statuts modifiés en conséquence le 11. 5. 1984. Philippe Blanchard, de Malleray, à Colombier NE, est directeur, avec signature collective à deux avec un administrateur.

## Genève - Genf - Ginevra

Complément

Groupe Européen Société Anonyme, GESA, Bruxelles, succursale de Genève, à Genève (FOSC du 16. 5. 1984, p. 1768). Capital social: fr. b. 100 000 000, entièrement libéré, divisé en 20 000 actions de fr. b. 5000 nominatives.

7 mai 1984

Gero-Invest SA, à Genève, boulevard Saint-Georges 72. Nouvelle société anonyme. Statuts du 3. 5. 1984. But: conseils, consultations dans les domaines économique et financier; gestion de fortunes; courtage en matière financière; activités fiduciaires et investissements. Capital: fr. 100 000, entièrement libéré, divisé en 100 actions de fr. 1000 au porteur. Organe de publicité: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres: Philippe Meyer, de Zurich, à Genève, administrateur unique. Signature individuelle de l'administrateur et de René Belser, de Niedergösgen, à Vevey, directeur.

15 mai 1984

M. Barros, à Genève, atelier de mécanique de précision (FOSC du 22. 10. 1982, p. 3374). Nouveau siège: Carouge, rue des Noirettes 32.

15 mai 1984

Courajoud & Rizzardo, à Genève, café-restaurant, société en nom collectif (FOSC du 31. 10. 1980, p. 3561). Georgette Courajoud n'est plus associée. La société a été transformée dès le 10 mai 1984 en société en commandite. Associé commanditaire: Franco Rizzardo, d'Italie, à Chêne-Bourg, avec une commandite de fr. 5000. L'associé indéfiniment responsable Joseph Rizzardo signe désormais individuellement. Nouvelle raison sociale: Rizzardo & Cie.

15 mai 1984

Jasmine Gogol, à Genève, importation et commerce de produits de diverses natures, etc. (FOSC du 13. 7. 1983, p. 2444). Nouvelle raison de commerce: Gieg, Jasmine Gogol.

15 mai 1984

Biostatistics, Anna Limoni, au Grand-Saconnex, élaboration de statistiques mathématiques en biologie (FOSC du 7. 6. 1983, p. 1955). L'inscription est radiée par suite de cessation de l'exploitation.

15 mai 1984

J. Portola, à Genève, boulangerie-confiserie (FOSC du 3. 6. 1976, p. 1578). La maison n'exploite plus les établissements avenue Bertrand 4 et boulevard de la Cluse 20.

15 mai 1984

Yves Quartier-dit-Maire, à Genève, rue Voltaire 24. Chef de la maison: Yves Quartier-dit-Maire, des Brenets, à Genève. Pâtisserie-confiserie.

15 mai 1984

Mme F. Ranz, à Genève, chemin de Beau-Soleil 1. Chef de la maison: Françoise Ranz, de France, à Genève. Représentation et commerce de produits chimiques et d'articles de diverse nature.

15 mai 1984

Giovanni Scano, à Meyrin, atelier de réparations mécaniques (FOSC du 23. 3. 1984, p. 1031). L'inscription est radiée par suite de cessation de l'exploitation.

15 mai 1984

Anton Zertanna, à Genève (FOSC du 28. 3. 1977, p. 999). Nouvelle adresse: rue des Alpes 12. Objet actuel: hôtel à l'enseigne «Hôtel Xenia». Le chef de la maison est maintenant domicilié à Satigny.



15 mai 1984

**Abtratiners SA**, à Genève, gestion et prestations de services (FOSC du 22. 2. 1980, p. 606). Par suite du transfert de son siège à Bienne, la société a été inscrite au registre de Bienne sous la nouvelle raison sociale «San Marco Bienne SA» (FOSC du 3. 5. 1984, p. 1558). Par conséquent, elle est radiée d'office du registre de Genève.

15 mai 1984

**Air Total (Suisse) SA**, à Genève, industrie et commerce de tous combustibles solides (FOSC du 23. 12. 1983, p. 4391). Statuts modifiés le 9. 5. 1984 sur un point non soumis à publication.

15 mai 1984

**Union de Banques Suisses (UBS)**, succursale à Genève (FOSC du 24. 4. 1984, p. 1419), société anonyme ayant son siège à Zurich. Les pouvoirs de Hans Rüegg sont radiés. Signature collective à deux a été conférée à Heinz Müller, d'Amriswil, à Saint-Gall. René Felder est maintenant domicilié à Genolier.

15 mai 1984

**Société Immobilière Bernex-Panorama**, à Carouge, société anonyme (FOSC du 15. 11. 1977, p. 3664). La procédure de faillite ayant été clôturée, la société est radiée d'office.

15 mai 1984

**Alain Delon Diffusion SA**, à Meyrin, commercialisation et distribution de parfums (FOSC du 16. 4. 1984, p. 1343). Nouveau siège: Genève, rue Töpffer 11bis, chez Eugène Patry. Statuts modifiés le 8. 5. 1984. La procuration de Christian Schwyn est radiée.

15 mai 1984

**Ecesa SA**, à Genève, commerce de tous produits manufacturés (FOSC du 14. 3. 1984, p. 915). La procédure de faillite ayant été clôturée, la société est radiée d'office.

15 mai 1984

**Garbo SA**, en liquidation, à Genève, exploitation d'une boutique de prêt-à-porter (FOSC du 25. 11. 1983, p. 4062). La procédure de faillite ayant été clôturée, la société est radiée d'office.

15 mai 1984

**Génibat SA**, à Genève, toutes opérations de financement en matière commerciale (FOSC du 23. 3. 1983, p. 975). La société est dissoute. Sa liquidation est opérée sous la raison sociale: Génibat SA, en liquidation. Liquidateur: Michel Gushiot, de Bougy-Villars, à Versoix, avec signature individuelle. Jean-Robert Wolf n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Nouvelle adresse: route de Chêne 5, chez Fidufisc, Fiduciaire Gushiot.

15 mai 1984

**Laines Chéries SA**, à Genève, commerce de laine (FOSC du 16. 2. 1982, p. 512). La société est dissoute. Sa liquidation est opérée sous la raison sociale: Laines Chéries SA, en liquidation. Liquidateur: Jean-Charles Rhein, jusqu'ici administrateur, avec signature individuelle. Nouvelle adresse: rue de la Corratierie 26, chez Société fiduciaire Bourquin Frères et Béran, société anonyme.

15 mai 1984

**Société de Révision Bancaire SRB**, succursale à Genève (FOSC du 20. 12. 1983, p. 4344), société anonyme ayant son siège à Bâle. Henri Bonvin est maintenant domicilié à Lutry.

15 mai 1984

**Sebac Nouvelle SA**, à Genève, étude, mise au point et exploitation de brevets d'invention (FOSC du 21. 7. 1967, p. 2497). La société est dissoute. Sa liquidation est opérée sous la raison sociale: Sebac Nouvelle SA, en liquidation. Liquidateur: Jean-Adrien Lachenal, jusqu'ici administrateur, avec signature individuelle. Marguerite Ribeyrolles et Carl Angst ne sont plus administrateurs; leurs pouvoirs sont radiés. Nouvelle adresse: place du Molard 3, chez Jean-Adrien Lachenal, avocat.

15 mai 1984

**Sotheby's SA**, à Genève, représentation générale de Sotheby Parke Bernet PLD, à Londres (GB) (FOSC du 28. 11. 1983, p. 4087). Statuts modifiés le 1. 5. 1984 sur un point non soumis à publication.

15 mai 1984

**Aguibier SA**, à Genève, courtage et représentation de tous produits, etc. (FOSC du 3. 3. 1983, p. 730). Paul-André Waecher et Jean-François Jungo ne sont plus administrateurs; leurs pouvoirs sont radiés. Roger Bregy, de et à Genève, et Sarah Claude Viatte, de Gächlingen, à Genève, sont membres du conseil d'administration; ils signent chacun d'eux collectivement avec la présidente.

15 mai 1984

**AIC SA**, à Genève, commerce de tous produits, etc. (FOSC du 2. 12. 1983, p. 4143). Susannah Maas, de et à Cologne, et Vladimir J. Vesely, de et à Genève, sont membres du conseil d'administration, avec signature collective à deux. Nouvelle adresse: rue du Cendrier 15, chez Refidrar société fiduciaire.

15 mai 1984

**BA Hiteco SA**, à Genève, achat, vente distribution de produits de haute technologie, etc. (FOSC du 17. 5. 1983, p. 1679). Alain Schmalz n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés.

15 mai 1984

**Banque suisse-Koweitienne**, à Genève, société anonyme (FOSC du 5. 3. 1984, p. 792). Wadie Salib n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Adolphe Ribaux, de Bevaix, à Zuffikon, est membre du conseil d'administration, avec signature collective à deux.

15 mai 1984

**Boni SA**, à Genève, financement d'achats de fonds de commerce, etc. (FOSC du 24. 5. 1983, p. 1764). Michel Bolay n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Jean-Pierre Jaquier, de Prahins, à Genolier, est administrateur unique, avec signature individuelle. Nouvelle adresse: avenue du Mail 15, chez JPJ Invest SA.

15 mai 1984

**Crédit Commercial de France (Suisse) SA**, à Genève, exercice de l'activité bancaire, etc. (FOSC du 30. 11. 1983, p. 4114). Roger Garnier n'est plus délégué; il reste membre du conseil d'administration et continue à signer collectivement à deux. Pierre-A. Gilliéron n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Signature collective à deux a été conférée à Roger Lau, de France, à Genève, directeur général. Aloys Grab, secrétaire du conseil, jusqu'ici directeur, nommé directeur général adjoint, continue à signer collectivement à deux. André Dumont, jusqu'ici directeur adjoint, nommé directeur, continue à signer collectivement à deux. Procuration collective à deux, limitée à l'établissement principal, a été conférée à: Yolande Combres, de France, à Vailly (F); Danièle Favre, de France, à Valley (F); Annie Meyrier, de France, à Genève; Jean-Gilles Collomb, de France, à Annemasse (F); et Michel Duchesne, de France, à Massongy (F).

15 mai 1984

**Ernebulk SA**, à Genève, représentation de tous matériels ferroviaires, etc. (FOSC du 5. 4. 1982, p. 1062). Hubert Foulon (décédé) n'est plus administrateur.

15 mai 1984

**Caisse Raiffeisen de Genthod-Bellevue**, à Genthod, société coopérative (FOSC du 28. 12. 1982, p. 4159). Nouvelle adresse: rue du Village 27.

15 mai 1984

**Gunes SA**, en liquidation, à Genève, commerce de tous biens mobiliers, etc. (FOSC du 2. 12. 1983, p. 4143). Paul David n'est plus curateur; ses pouvoirs sont radiés.

15 mai 1984

**Pro Hygiène SA**, à Genève, entreprise de désinsectisation, etc. (FOSC du 20. 2. 1984, p. 610). Le capital de fr. 50 000 est maintenant entièrement libéré.

15 mai 1984

**Société Radio Plus**, à Genève, association (FOSC du 23. 1. 1984, p. 257). Les pouvoirs de Francis Rivollet et Patrice Matthey sont radiés.

15 mai 1984

**Société Immobilière Rue Verdaïne No 16**, à Genève, société anonyme (FOSC du 6. 4. 1984, p. 1223). Nouvelle adresse: chemin Malombré 10, chez Ody, Moser & Cie.

15 mai 1984

**SI Versoix Centre Gare C-D**, à Genève, société anonyme (FOSC du 9. 9. 1983, p. 3150). Werner Högli n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Roger Viacoz, d'Ayer, à Plan-les-Ouates, est administrateur unique, avec signature individuelle. Nouvelle adresse: rue de la Fontaine 5, chez Régie Foncière SA.

15 mai 1984

**Sogralim SA**, à Genève, achat et vente de céréales, etc. (FOSC du 29. 12. 1975, p. 3438). Vincenzo Pirro (décédé) n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Benoit Baumer, de Grossdietwil, à Founex, est administrateur unique, avec signature individuelle. Nouvelle adresse: quai Charles-Page 17, chez Fiduciaire Baumer SA.

15 mai 1984

**Nedash Trading SA**, à Genève, importation et exportation de toutes marchandises, etc. (FOSC du 19. 1. 1984, p. 213). Le capital de fr. 50 000 est maintenant entièrement libéré.

15 mai 1984

**Inbuld SA**, à Genève (FOSC du 29. 10. 1981, p. 3390). Nouveau but: prise de participations dans toutes entreprises et dans tous pays sauf la Suisse. Capital porté de fr. 50 000 à fr. 1 000 000 par l'émission de 950 actions de fr. 1000 au porteur. Capital: fr. 1 000 000, entièrement libéré, divisé en 1000 actions de fr. 1000 au porteur. Statuts modifiés le 10. 5. 1984. Administration: Sylvain Ferdman, président; Michel Boven, de Chamoson, à Savise, vice-président; Philippe Boven, secrétaire; Paolo de Avila Kos, également directeur, et Peter Landsberg, tous deux du Brésil, à Rio-de-Janeiro (Brésil); lesquels signent individuellement.

15 mai 1984

**Société Immobilière Quai du Mont-Blanc No 23**, à Genève, société anonyme (FOSC du 20. 5. 1981, p. 1634). Nouveau but: posséder, pour le compte de ses actionnaires, l'ensemble des parts de copropriété par étages de l'immeuble sis à Genève, quai du Mont-Blanc 23/rue Barton. Transformation des 50 actions de fr. 1000, jusqu'ici au porteur, en 500 actions de fr. 100 nominatives. Capital porté de fr. 50 000 à fr. 100 000, par l'émission de 500 actions de fr. 100 nominatives. Montant libéré par compensation: fr. 50 000. Capital: fr. 100 000, entièrement libéré, divisé en 1000 actions de fr. 100 nominatives. Nouveaux statuts du 9. 5. 1984. Alexandre Hauchmann n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Pierre Chavannes, de Vevey, à Lausanne, est administrateur unique, avec signature individuelle. Nouvelle adresse: quai Gustave-Ador 20, chez SPI, Société Privée d'Investissements.

15 mai 1984

**Soltex SA**, à Genève, promotion, mise en valeur de biens immobiliers et mobiliers (FOSC du 26. 1. 1976, p. 232). Nouveau siège: Collonge-Bellerive, chemin des Tattes 6B. Statuts modifiés le 10. 5. 1984.

15 mai 1984

**Coscofi, Conseils, Services Comptables et Financiers SA**, à Genève, rue de Lausanne 80, chez SDF Société de Développement et de Financement SA. Nouvelle société anonyme. Statuts du 11. 5. 1984. But: représentations; conseils juridiques et fiscaux, plus particulièrement dans le domaine du droit sur les sociétés et les successions; gestion de sociétés. Capital: fr. 51 000, entièrement libéré, divisé en 51 actions de fr. 1000 au porteur. Organe de publicité: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres: Roland Wenk, de Riehen, à Versoix, président; Louis Lombard, à Collonge-Bellerive, secrétaire, et Georges Antipas, de Grande-Bretagne, à Claygate, Surrey (GB); lesquels signent collectivement à deux.

15 mai 1984

**SI Cour Saint Pierre 7A**, à Genève, avenue du Mail 15, chez JPJ Invest SA. Nouvelle société anonyme. Statuts du 9. 5. 1984. But: achat, vente, construction, exploitation et courtage de biens mobiliers et immobiliers en Suisse. Reprise de biens envisagée: part de copropriété de la parcelle 4972, de Genève-Cité, pour le prix maximum de fr. 380 000. Capital: fr. 50 000, entièrement libéré, divisé en 50 actions de fr. 1000 au porteur. Organe de publicité: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres: Jean-Pierre Jaquier, de Prahins, à Genolier, administrateur unique, avec signature individuelle.

15 mai 1984

**SI Cour Saint Pierre 7B**, à Genève, avenue du Mail 15, chez JPJ Invest SA. Nouvelle société anonyme. Statuts du 9. 5. 1984. But: achat, vente, construction, exploitation et courtage de biens mobiliers et immobiliers en Suisse. Reprise de biens envisagée: part de copropriété de la parcelle 4972, de Genève-Cité, pour le prix maximum de fr. 290 000. Capital: fr. 50 000, entièrement libéré, divisé en 50 actions de fr. 1000 au porteur. Organe de publicité: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres: Jean-Pierre Jaquier, de Prahins, à Genolier, administrateur unique, avec signature individuelle.

15 mai 1984

**SI Cour Saint Pierre 7C**, à Genève, avenue du Mail 15, chez JPJ Invest SA. Nouvelle société anonyme. Statuts du 9. 5. 1984. But: achat, vente, construction, exploitation et courtage de biens mobiliers et immobiliers en Suisse. Reprise de biens envisagée: part de copropriété de la parcelle 4972, de Genève-Cité, pour le prix maximum de fr. 320 000. Capital: fr. 50 000, entièrement libéré, divisé en 50 actions de fr. 1000 au porteur. Organe de publicité: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres: Jean-Pierre Jaquier, de Prahins, à Genolier, administrateur unique, avec signature individuelle.

15 mai 1984

**SI Cour Saint Pierre 7D**, à Genève, avenue du Mail 15, chez JPJ Invest SA. Nouvelle société anonyme. Statuts du 9. 5. 1984. But: achat, vente, construction, exploitation et courtage de biens mobiliers et immobiliers en Suisse. Reprise de biens envisagée: part de copropriété de la parcelle 4972, de Genève-Cité, pour le prix maximum de fr. 360 000. Capital: fr. 50 000, entièrement libéré, divisé en 50 actions de fr. 1000 au porteur. Organe de publicité: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres: Jean-Pierre Jaquier, de Prahins, à Genolier, administrateur unique, avec signature individuelle.

15 mai 1984

**SI Cour Saint Pierre 7E**, à Genève, avenue du Mail 15, chez JPJ Invest SA. Nouvelle société anonyme. Statuts du 9. 5. 1984. But: achat, vente, construction, exploitation et courtage de biens mobiliers et immobiliers en Suisse. Reprise de biens envisagée: part de copropriété de la parcelle 4972, de Genève-Cité, pour le prix maximum de fr. 450 000. Capital: fr. 50 000, entièrement libéré, divisé en 50 actions de fr. 1000 au porteur. Organe de publicité: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres: Jean-Pierre Jaquier, de Prahins, à Genolier, administrateur unique, avec signature individuelle.

15 mai 1984

**Griffes d'Or SA**, à Genève, rue François Bonivard 10, chez Claude Bailly. Nouvelle société anonyme. Statuts du 11. 5. 1984. But: création, manufacture et vente d'articles de bijouterie, de joaillerie et d'objets d'art, ainsi que commerce de diamants taillés. Capital: fr. 50 000, entièrement libéré, divisé en 500 actions de fr. 100 nominatives. Organe de publicité: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres: Claude Bailly, de Bâle, à Genève, président, et Ursula Bailly, de Bâle, à Genève; lesquels signent individuellement.

15 mai 1984

**Marvest SA**, à Genève, rue de la Rôtisserie 6, chez Georges Tochon. Nouvelle société anonyme. Statuts du 11. 5. 1984. But: opérations financières, commerciales en Suisse et à l'étranger, et opérations immobilières uniquement à l'étranger. Capital: fr. 50 000, entièrement libéré, divisé en 50 actions de fr. 1000 au porteur. Organe de publicité: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres: Georges Tochon, de et à Genève, administrateur unique, avec signature individuelle.

15 mai 1984

**SI rue du Prieuré 6**, à Genève, avenue du Mail 15, chez JPJ Invest SA. Nouvelle société anonyme. Statuts du 9. 5. 1984. But: achat, vente, construction, exploitation et courtage de biens mobiliers et immobiliers en Suisse. Reprise de biens envisagée: part de copropriété de la parcelle 58, index 1, de Genève. Petit-Saconnex, pour le prix maximum de fr. 270 000. Capital: fr. 50 000, entièrement libéré, divisé en 50 actions de fr. 1000 au porteur. Organe de publicité: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres: Jean-Pierre Jaquier, de Prahins, à Genolier, administrateur unique, avec signature individuelle.

15 mai 1984

**Société d'Etudes, de Publications et Commercialisation Sepeco SA**, à Fribourg (FOSC du 19. 3. 1980, p. 903). Nouveau siège: Genève, rue du Grand-Pré 72, chez Fiduciaire P-E. Fonjallaz Experco SA. Nouvelle raison de commerce: TDS Productions SA. Statuts originaux du 9. 8. 1979 modifiés le 3. 5. 1984. Nouveau but: production de spectacles, de films, d'émissions radio ou télévisées, édition discographique et littéraire et distribution de disques et de livres, production de disques ou de procédés reproducteurs de sons. Capital: fr. 50 000, entièrement libéré, divisé en 50 actions de fr. 1000 au porteur. Organe de publicité: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres: Paul-Eric Fonjallaz, de Genthod, à Lancy, administrateur unique, avec signature individuelle.

15 mai 1984

**Sadas SA des Applications Sanitaires**, en liquidation, à Carouge (FOSC du 7. 5. 1982, p. 1470). La liquidation de la société est terminée. Toutefois, à défaut du consentement de l'administration fiscale cantonale, la radiation ne peut être opérée.

15 mai 1984

**Saints Pères SA**, en liquidation, à Genève, participations (FOSC du 17. 10. 1983, p. 3575). La liquidation de la société est terminée. Toutefois, à défaut du consentement des administrations fiscales, la radiation ne peut être opérée.

15 mai 1984

**Société Immobilière La Scala**, en liquidation, à Genève, société anonyme (FOSC du 17. 10. 1983, p. 3576). La liquidation de la société est terminée. Toutefois, à défaut du consentement des administrations fiscales, la radiation ne peut être opérée.

15 mai 1984

**SCC Special Cargo Carriers SA**, en liquidation, à Genève, commerce et location charter de bateaux de haute-mer (FOSC du 16. 5. 1983, p. 1664). La liquidation de la société est terminée. Toutefois, à défaut du consentement de l'administration fiscale cantonale, la radiation ne peut être opérée.

15 mai 1984

**Seconde SA**, en liquidation, à Pregny-Chambésy, société immobilière (FOSC du 21. 9. 1983, p. 3281). La liquidation de la société est terminée. Toutefois, à défaut du consentement des administrations fiscales, la radiation ne peut être opérée.

15 mai 1984

**Société d'Etudes, gestion et investissements SA SEGI**, en liquidation, à Genève (FOSC du 14. 7. 1983, p. 2456). La liquidation de la société est terminée. Toutefois, à défaut du consentement de l'administration fiscale cantonale, la radiation ne peut être opérée.

15 mai 1984

**Setola SA**, en liquidation, à Genève, importation et exportation de matières premières pour la broserie (FOSC du 13. 12. 1982, p. 3979). La liquidation de la société est terminée. Toutefois, à défaut du consentement des administrations fiscales, la radiation ne peut être opérée.

15 mai 1984

**Sidex SARL**, en liquidation, à Carouge, importation, exportation, commerce et représentation de tous produits manufacturés ou non (FOSC du 14. 6. 1983, p. 2051). La liquidation de la société est terminée. Toutefois, à défaut du consentement de l'administration fiscale cantonale, la radiation ne peut être opérée.

## Jura - Jura - Giura

### Bureau de Porrentruy

15 mai 1984

**Soprma S.A.**, à Fahy, exploitation d'une entreprise de constructions, etc. (FOSC du 25. 3. 1982, no 70, p. 944). Les administrateurs Michel Plumey, jusqu'ici président, et Pascal Plumey-Michel, jusqu'ici secrétaire, ont démissionné; leurs pouvoirs sont éteints et leur signature radiée. Marie-Claude Trachsel n'est Rayot, de Nollen, à Fahy, signataire présidente. Henri Trachsel, de Nollen, à Fahy, jusqu'ici membre du conseil d'administration, est nommé secrétaire. La société est engagée par la signature individuelle des membres du conseil d'administration.

### Bureau de Saignelégier (district des Franches-Montagnes)

15 mai 1984

**Caisse Raiffeisen de Saignelégier**, à Saignelégier, société coopérative (FOSC du 26. 5. 1982, p. 1702). Suivant procès-verbal de son assemblée générale du 14 avril 1984, la société a décidé de modifier la raison sociale en: **Banque Raiffeisen de Saignelégier**. Les statuts ont été modifiés en conséquence.

16 mai 1984

**André Pierre Cujean**, à Montfaucon. Le chef de la maison est André Pierre Cujean, d'Arzier, à Montfaucon. Exploitation d'un garage.

# Abhanden gekommene Werttitel Titres disparus – Titoli smarriti

## Aufruf – Sommation – Diffida

Das nachstehend genannte Wertpapier wird vermisst. An dessen unbekannten Inhaber ergeht die Aufforderung, den erwähnten Titel innert der Auskündungsfrist dem unterzeichnenden Richter vorzulegen, ansonst er kraftlos erklärt wird. Auf diesem Titel ist ein gerichtliches Zahlungsverbot erlassen.

Eigentümerschuldbrief von Fr. 100 000.– vom 10. Dezember 1975, Beleg 2470, lastend als Gesamtpfandrecht im 13. Rang auf Ursenbach-GBbl. Nrn. 339, 577, 588, 731. Eigentümer: Georg Duss-Walter, 1940, Hirsensbad, Ursenbach.

Auskündungsfrist: ein Jahr vom Erscheinen der erstmaligen Publikation im Schweizerischen Handelsamtsblatt. (883<sup>1</sup>)

4912 Aarwangen, den 21. Mai 1984 Der Gerichtspräsident I: Wyss

Das nachstehend genannte Wertpapier wird vermisst. An dessen unbekannten Inhaber ergeht die Aufforderung, den erwähnten Titel innert der Auskündungsfrist dem unterzeichnenden Richter vorzulegen, ansonst er kraftlos erklärt wird. Auf diesem Titel ist ein gerichtliches Zahlungsverbot erlassen.

Schuldbrief für Fr. 12 000.– vom 30. März 1953, Beleg III/1953, lastend als Gesamtpfandrecht im 3. Rang auf Kleindietwil-GBbl. Nrn. 57, 58 und 59 von Ulrich Jordi, 1949, Kleindietwil, zugunsten der Ersparniskasse des Amtsbezirks Aarwangen, in Langenthal.

Auskündungsfrist: ein Jahr vom Erscheinen der erstmaligen Publikation im Schweizerischen Handelsamtsblatt. (884<sup>1</sup>)

4912 Aarwangen, den 21. Mai 1984 Der Gerichtspräsident I: Wyss

Die Kraftloserklärung der Kassenobligation Nr. 900748 der Genossenschaftlichen Zentralbank AG, Niederlassung Biel, über Fr. 8000.– = 1/8000.–, zu 7%, mit Jahrescoupons per 6. Oktober 1982 und folgende, wird begehrt.

Gemäss Beschluss des Zivilgerichts Basel-Stadt vom 4. Mai 1984 wird der allfällige Inhaber hiermit aufgefordert, diesen Titel innert 6 Monaten, d. h. bis zum 12. November 1984, der unterzeichneten Amtsstelle vorzuweisen, ansonst der Titel nach Ablauf der Frist kraftlos erklärt wird. (P 84/84) (811<sup>2</sup>)

4001 Basel, den 9. Mai 1984 Zivilgericht Basel-Stadt Prozesskanzlei

Es wird vermisst:

Schuldbrief per nominell Fr. 40 000.– vom 1. Juli 1946, Maximalzinsfuss 6%, lastend im 1. Rang auf GB Brugg Nr. 707, Plan 3, Parzelle 54, lautend auf die Aarg. Hypotheken- und Handelsbank Brugg als Gläubigerin.

Der Besitzer des genannten Schuldbriefes wird hiermit aufgefordert, denselben innert der Frist eines Jahres seit der erstmaligen Publikation, d. h. bis zum 3. Juni 1985, dem Gerichtspräsidentium Brugg vorzulegen, ansonst der Schuldbrief gestützt auf Art. 870 ZGB für kraftlos erklärt wird. (910<sup>1</sup>)

5200 Brugg, den 24. Mai 1984 Bezirksgericht Brugg

Mit Verfügung vom 15. Mai 1984 hat der Einzelrichter des Bezirksgerichts Hinwil im summarischen Verfahren den Aufruf des folgenden vermissten Schuldbriefes bewilligt:

Namensschuldbrief über Fr. 1500.–, datierend vom 19. Februar 1917, ursprünglich zugunsten der Zürcher Kantonalbank, Zürich, 1. Pfandstelle (Grundprotokoll Bubikon ZH, Bd. 9, S. 583) zulasten des Waldgrundstückes im Weidholz, Wolfhausen-Bubikon. Der unbekannte Inhaber dieses Schuldbriefes und jedermann, der über das Schicksal Auskunft geben kann, wird hiermit aufgefordert, sich binnen sechs Monaten von der ersten Publikation im Schweizerischen Handelsamtsblatt an auf der Bezirksgerichtskanzlei Hinwil zu melden bzw. den Schuldbrief vorzulegen, andernfalls dieser kraftlos erklärt wird. (901<sup>1</sup>)

8340 Hinwil, den 23. Mai 1984 Bezirksgerichtskanzlei Hinwil

Es wird als vermisst gemeldet:

Inhaberschuldbrief per Fr. 20 000.–, dat. 31. Mai 1972, haftend im 2. Rang auf Parzelle Nr. und E. Blatt 1493 Grundbuch Kreuzlingen. Schuldner zum Zeit der Errichtung: Dr. Karl Kohli, 1939, Kreuzlingen, Quellenstrasse 17.

Die allfälligen Besitzer werden aufgefordert, diesen Titel innert Jahresfrist ab Publikation beim Bezirksgerichtspräsidentium Kreuzlingen vorzulegen, ansonst dieser als kraftlos erklärt wird. (879<sup>1</sup>)

8280 Kreuzlingen, den 17. Mai 1984 Bezirksgerichtspräsident Kreuzlingen

Es werden vermisst:

Inhaberschuldbrief per Fr. 4000.–, datiert 17. Februar 1925, Zinsfuss 4½%, 3. Pfandstelle;

Inhaberschuldbrief per Fr. 3000.–, datiert 11. Mai 1934, Zinsfuss (ohne Angabe), 4. Pfandstelle;

Inhaberschuldbrief per Fr. 4000.–, datiert 20. Januar 1940/14. März 1940, Zinsfuss 4%, 5. Pfandstelle,

lastend je auf GBNr. 279 A Altendorf (Grundeigentümer: Schönbächler-Fässler Albert, Willerszell).

Gemäss Verfügung des Einzelrichters der March vom 22. Mai 1984 (BGP-Z 97/84) wird der unbekannte Inhaber aufgefordert, die vermissten Wertpapiere innert Jahresfrist ab erster Publikation im Schweizerischen Handelsamtsblatt beim Einzelrichter der March, Lachen, vorzuweisen, ansonst Kraftloserklärung erfolgt. (902<sup>1</sup>)

8853 Lachen, den 22. Mai 1984 Einzelrichter der March: Dr. H. Oechslin

Es werden folgende Werttitel vermisst:

1. Eine Altgült von Fr. 1020.–, errichtet am 30. Mai 1860 haftend auf Parzelle 923, Wasserwendi/Matte, Grundbuch Kerns II/173, laut Gültprotokoll II/374; heutiger Grundeigentümer: Erben des Durrer-Durrer Franz, Biel, 6064 Kerns.

2. 5 Altgülden, alle haftend auf Parzelle 1237; Stock, Grundbuch Kerns II/138:  
– Altgült von Fr. 285.71, errichtet am 22. November 1716, laut Gültprotokoll II/333;  
– Altgült von Fr. 285.71, errichtet am 2. Dezember 1872, laut Gültprotokoll II/333;  
– Altgült von Fr. 214.29, errichtet am 6. Dezember 1841, laut Gültprotokoll II/335;  
– Altgült von Fr. 214.29, errichtet am 7. Dezember 1843, laut Gültprotokoll II/335;  
– Altgült von Fr. 426.52, errichtet am 4. Januar 1806, laut Gültprotokoll II/336;

Heutiger Grundeigentümer zu je ½:  
a. Durrer Walter und Josef, Oberreih, 6064 Kerns;  
b. Erben des Durrer-Durrer Franz, Biel, 6064 Kerns.

3. 1 Inhaberschuldbrief von Fr. 6000.–, errichtet am 12. April 1940, Vorgang: keiner, haftend auf Parzelle 1812, Turlacher, Grundbuch Sarnen A 595; heutiger Grundeigentümer: Emmenegger Pius, 1948, Brünigstrasse 98, 6060 Sarnen.

4. 2 Altgülden, beide haftend auf dem Heimwesen unt. Hirmi, in Engelberg. Eigentümer des Grundstückes und Schuldner: Erben-gemeinschaft der Infanger-Häcki Klara sel.:  
– Fr. 178.57, sigl. v. 29. Januar 1866, Prot. O.II. Fol. 317, letztbekannte Gläubiger: die Grundeigentümer selbst;  
– Fr. 357.14, sigl. v. 1. Oktober 1726, Prot. O.II. Fol. 318, letztbekannte Gläubiger: die Grundeigentümer selbst;

5. a. Kassaobligation Nr. 20503, Fr. 40 000.–, 6,75% der Obwaldner Kantonalbank mit Coupons per 17. November 1983 und folgende, Laufzeit 3 Jahre vom 17. November 1981 bis 17. November 1984.

b. Kassaobligation Nr. 20504, Fr. 40 000.–, 6,75% der Obwaldner Kantonalbank mit Coupons per 17. November 1983 und folgende, Laufzeit 3 Jahre vom 17. November 1981 bis 17. November 1984.

6. Eine Altgült von Fr. 359.62, errichtet am 4. Januar 1761, haftend auf Parzelle 1345 und 1366, Acher/Bieltli, GB Sarnen E 29, laut Gültprotokoll V/2; heutiger Grundeigentümer: Kathriner-Spieler Albert, 1935, Risegg, 6063 Stalden (vormals Cécile von Ah, Bieltli, Stalden).

7. a. Eine Altgült von Fr. 665.–, errichtet am 27. Juli 1868, haftend auf Parzelle 1730 Bösendorf, GB Sarnen F 8, Gültprotokoll VI/19. Grundeigentümer: Albert Burch-Müller, Mattacher, 6062 Wilen; Gläubiger: Erben der Theres Ming-Burch sel., Wernersegg, 6063 Stalden.

b. Ein Schuldbrief von Fr. 5168.–, haftend auf Parzelle 840 Balgen, GB Sarnen, Bd. D, Bl. 4. Grundeigentümer: Frau Elisabeth Sigrist-Kathriner; Gläubiger: Erben der Theres Ming-Burch sel., Wernersegg, 6063 Stalden.

8. Eine Altgült von Fr. 4500.–, errichtet am 2. Juni 1898, haftend auf Parzelle 152 und 1354, Ried/Neuheim, GB Kerns, Band 1, Blatt 175, laut Gültprotokoll I/230; heutiger Grundstückseigentümer: Heribert Egger-Meier, Landwirt, Ried, 6064 Kerns.

9. 4 Altgülden, haftend auf Parzelle 171, Hoflitzegg, GB Giswil A 116:  
– Altgült von Fr. 76.19, errichtet am 23. April 1863, laut Gültprotokoll I/308,  
– Altgült von Fr. 714.29, errichtet am 2. Dezember 1792, laut Gültprotokoll I/308,  
– Altgült von Fr. 617.–, errichtet am 8. Februar 1873, laut Gültprotokoll I/309,  
– Altgült von Fr. 171.–, errichtet am 7. April 1877, laut Gültprotokoll I/309.

Die allfälligen Inhaber der obgenannten Werttitel werden aufgefordert, diese bezüglich Ziff. 5 a und b innert 6 Monaten und bezüglich Ziff. 1 bis 4 und 6 bis 9 innert Jahresfrist dem Unterzeichneten vorzulegen, ansonst die Kraftloserklärung erfolgt. (876<sup>1</sup>)

6060 Sarnen, den 18. Mai 1984 Kantonsgerichtspräsident Obwalden

Es wird als vermisst gemeldet und im Sinne der Bestimmungen über die Kraftloserklärung von Wertpapieren öffentlich ausgeschrieben: Namensschuldbrief für Fr. 20 000.–, dat. 11. März 1967, haftend im 2. Rang auf Parzelle Nrn. 476 und 475, im Grundbuch Wängi, mit Herrn Walt Willi, geb. 1907, Hauptstrasse 269, 9544 Rosental, als Schuldner und Pfandgegenstand.

Der allfällige Besitzer dieses Schuldbriefes wird aufgefordert, denselben innert Jahresfrist dem unterzeichneten Richter vorzulegen, ansonst die Kraftloserklärung, gestützt auf Art. 870 ZGB, verlangt werden kann. (885<sup>1</sup>)

8370 Sirmach, den 18. Mai 1984 Gerichtspräsident Münchenwil, in Sirmach

Der allfällige Besitzer der Inhaber-Obligation Nr. 50589 vom 3. Oktober 1980 der Solothurnischen Leihkasse, Solothurn, per Fr. 5000.–, mit Jahrescoupons per 3. Oktober 1983 bis 3. Oktober 1985, zinsbar zu 5%, Fälligkeit 3. Oktober 1985, ist aufgefordert, den Titel innert 6 Monaten, von der ersten Publikation an gerechnet, dem Gerichtspräsidenten von Solothurn-Lebern, Solothurn, vorzulegen. Andernfalls wird die Obligation kraftlos erklärt. (898<sup>1</sup>)

4502 Solothurn, den 23. Mai 1984 Der Amtsgerichtsschreiber von Solothurn-Lebern: R. Wirth

Der allfällige Besitzer der Inhaber-Obligation Nr. 49268 vom 17. April 1980 der Solothurnischen Leihkasse, Solothurn, per Fr. 5000.–, mit Jahrescoupons per 17. April 1981 bis 17. April 1985, zinsbar zu 5½%, Fälligkeit 17. April 1985, ist aufgefordert, den Titel innert 6 Monaten, von der ersten Publikation an gerechnet, dem Gerichtspräsidenten von Solothurn-Lebern, Solothurn, vorzulegen. Andernfalls wird die Obligation kraftlos erklärt. (899<sup>1</sup>)

4502 Solothurn, den 23. Mai 1984 Der Amtsgerichtsschreiber von Solothurn-Lebern: R. Wirth

Der allfällige Besitzer der Inhaber-Obligation Nr. 46505 vom 24. August 1977 der Solothurnischen Leihkasse, Solothurn, per Fr. 5000.–, zinsbar zu 4%, Fälligkeit 25. August 1982, ist aufgefordert, den Titel innert 6 Monaten, von der ersten Publikation an gerechnet, dem Gerichtspräsidenten von Solothurn-Lebern, Solothurn, vorzulegen. Andernfalls wird die Obligation kraftlos erklärt. (900<sup>1</sup>)

4502 Solothurn, den 23. Mai 1984 Der Amtsgerichtsschreiber von Solothurn-Lebern: R. Wirth

Es werden die beiden Sparhefte Nrn. 445 und 1457 der Raiffeisenkasse Fahrni bei Thun vermisst.

Die allfälligen Inhaber werden hiermit aufgefordert, die Sparhefte innert 6 Monaten vom erstmaligen Erscheinen dieser Publikation hinweg dem unterzeichneten Richter vorzulegen, ansonst die Sparhefte als kraftlos erklärt werden. (896<sup>1</sup>)

3601 Thun, den 21. Mai 1984 Der Gerichtspräsident I: Hollenweger

Es werden vermisst:

Die Namenaktien der Spar- & Leihkasse Sumiswald zu nom. Fr. 500.– Titel Nr. 1798, lautend auf Bösiger-Meyer Fritz, Weiermattstrasse 68, 3027 Bern, Titel Nr. 4175, lautend auf Bösiger-Meyer Martha, Weiermattstr. 68, 3027 Bern, Titel Nr. 1597, lautend auf Gerber Johann Ernst, Sennenrainstrasse 9, 8712 Stäfa.

Der (die) unbekannte(n) Inhaber dieser Namenaktien wird (werden) aufgefordert, diese innert Jahresfrist seit der ersten Publikation im Schweizerischen Handelsamtsblatt dem Richteramt Trachselwald vorzulegen, ansonsten sie als kraftlos erklärt werden. (877<sup>1</sup>)

3456 Trachselwald, den 18. Mai 1984 Die a.o. Gerichtspräsidentin: I. Stöckli

Es wird vermisst:

Der Schuldbrief, haftend auf Rüegsau GBbl. Nr. 306, im Betrage von Fr. 20 000.–, 6%, vom 11. April 1950, im 2. Rang, Beleg II/3433, zugunsten der Eigentümer Fritz Jörg, Ernst Jörg und Jakob Jörg, Heinerhaus, Rüegsbach.

Der (die) unbekannte(n) Inhaber dieses Schuldbriefes wird (werden) aufgefordert, diesen innert Jahresfrist seit der ersten Publikation im Schweizerischen Handelsamtsblatt dem Richteramt Trachselwald vorzulegen, ansonsten er als kraftlos erklärt wird. (878<sup>1</sup>)

3456 Trachselwald, den 18. Mai 1984 Die a.o. Gerichtspräsidentin: I. Stöckli

Es werden vermisst:

1. Fr. 5000.– Schuldbrief, ang. 1. Oktober 1951, haftend auf dem Grundstück Nr. 146, Brüllstrasse, der Erben des Emil Ernst-Sonderregger, Reiden;

2. Fr. 3000.– Schuldbrief, ang. 1. April 1926, haftend auf dem Grundstück Nr. 411, Feldstrasse 12, der Frl. Marta Winterberg, Feldstr. 12, Reiden;

3. Fr. 3200.– Gült, ang. 1. November 1854, haftend auf den Grundstücken Nrn. 308 und 716, Walki, von Herrn und Frau Gerhard und Ruth Billing-Keller, Walkestrasse 7, Reiden;

4. Fr. 3000.– Schuldbrief, ang. 1. Dezember 1938, haftend auf dem Grundstück Nr. 50, Hauptstrasse 85, Reiden, der Frl. Berthi Zimmerli, Militärstrasse 49, Luzern;

5. Fr. 5000.– Schuldbrief, ang. 1. Januar 1939, haftend auf dem Grundstück Nr. 50, Hauptstrasse 85, Reiden, der Frl. Berthi Zimmerli, Militärstrasse 49, Luzern;

6. Fr. 4000.– Schuldbrief, ang. 2. September 1931, haftend auf dem Grundstück Nr. 49, Hauptstrasse 89, Reiden, des Josef Eigensatz-Schumacher, Hauptstrasse 91, Reiden;

Seit mehr als zehn Jahren mussten nicht mehr verzinst werden, weil die Gläubiger unbekannt sind:

1. Fr. 64.58 oder Fr. 45.20 alte Währung, Gült, ang. 1. Juni 1829, haftend auf der Liegenschaft Feldheim, der Einwohnergemeinde Reiden;

2. Fr. 95.24 Gült, ang. 6. Dezember 1658, haftend auf dem Grundstück Nr. 64, Chlifeld, der Frl. Marie Gugger, Hauptstrasse 56, Reiden.

Die allfälligen Inhaber dieser Titel werden aufgefordert, diese innert Jahresfrist seit der Veröffentlichung bei der unterzeichneten Amtsstelle vorzuweisen, ansonst die Kraftloserklärung erfolgt. (895<sup>1</sup>)

6130 Willisau, den 22. Mai 1984 Amtsgerichtspräsident von Willisau: Arnold



Der Einzelrichter im summarischen Verfahren des Bezirksgerichtes Zürich hat den Aufruf der folgenden vermissten Urkunde bewilligt:  
Anleihsobligation über Fr. 5000.– zu 7% der Weltbank, 1974/89, Nr. 1718, mit Coupons per 1. Februar 1984 und folgende.  
Jedermann, der über das Schicksal dieser Urkunde Auskunft geben kann, wird aufgefordert, dem unterzeichneten Gericht binnen sechs Monaten von der ersten Publikation im Schweizerischen Handelsamtsblatt an Anzeige zu machen. Sollte keine Meldung eingehen, würde die Urkunde als kraftlos erklärt. (908<sup>3</sup>)

8004 Zürich, den 15. Mai 1984

Einzelrichter im summarischen Verfahren  
des Bezirksgerichtes Zürich

Le détenteur inconnu de la cédula hypothécaire au porteur, d'un capital de fr. 4000.– du 29 avril 1935, grevant en 2<sup>e</sup> rang la parcelle 4729 du cadastre de Bevaix, propriété de Mlle Thérèse Peter-Contesse, est sommé de produire ce titre dans le délai d'une année à compter de la première publication au greffe du Tribunal de Boudry, sous peine d'en voir prononcer l'annulation. (894<sup>1</sup>)

2017 Boudry, le 22 mai 1984

Le président du Tribunal

Le président du Tribunal II du district de La Chaux-de-Fonds somme le ou les détenteurs éventuels des 50 actions au porteur de fr. 1000.– chacune, numérotées de 1 à 50, de «Résidence de Vallombreuse S.A.», Jardinière 87, à La Chaux-de-Fonds, d'avoir à les produire dans le délai de six mois dès la première publication au greffe du Tribunal de La Chaux-de-Fonds, faute de quoi l'annulation en sera prononcée. (863<sup>2</sup>)

2300 La Chaux-de-Fonds, le 15 mai 1984

Le président du Tribunal II:  
Claude Bourquin

#### Premier avis

Par ordonnance du lundi 21 mai 1984, le Tribunal de première instance de la République et canton de Genève somme le détenteur inconnu des certificats nos 100 741 d'une part avec coupons, 100 742 d'une part avec coupons et 140 543 de dix parts avec coupons, du Lloyds International Growth Fund, de les produire et de les déposer au greffe du Tribunal de première instance à Genève, dans le délai de six mois à compter de la première insertion des publications du présent avis, faute de quoi l'annulation en sera prononcée.

Fait défense au débiteur des titres d'en acquitter le montant, sous menace de devoir payer deux fois. (909<sup>3</sup>)

1200 Genève, le 21 mai 1984

Tribunal de première instance:  
P. Guillot, greffier

La pretura di Locarno-Campagna diffida lo sconosciuto detentore del mutuo ipotecario al portatore, rogito n. 545 del notaio Avv. Vittorio Mariotti, Locarno, di fr. 13 000.–, interesse al 7%, iscrizione a ufficio dei registri di Locarno del 19 dicembre 1977, dg. 2008, gravante in 1° rango le particelle n. 1743, 1743a, 1743b, 1744, 1751, 1745, 1745a, 1745b, 1746, 1747, 1748, 1749, 1752, ubicazione Campeci di Vosa, e 1756 ubicazione Vosa di Dentro, RFP di Loco, di proprietà dei signori Arthur Bollin, di Oswald, 1951, e Barbara Bollin, di Max Rüdinger, 1952, entrambi in Loco, a voler produrre questo titolo alla scrivente pretura, entro il 31 maggio 1985, sotto le comminatorie dell'ammortamento. (886<sup>1</sup>)

6600 Locarno, il 21 maggio 1984

Il pretore:  
Avv. G. Francini

Der Einzelrichter im summarischen Verfahren des Bezirksgerichtes Zürich hat mit Verfügung vom 10. Mai 1984 folgende Titel als kraftlos erklärt:

2 Obligationen für je Fr. 1000.–, 5¼%, Schweiz. Kreditanstalt 1982 bis 1994 mit Opt./Nr. 1869/70 = 2/1000.– nebst Coupons per 10. Mai 1983 und folgende.

7 Partizipationscheine der Schweiz. Bankgesellschaft aus Emission 1982 Nominal Fr. 20.– Nr. 144070/74, 159263/64 = 7/1 mit Coupons Nr. 7 und folgende. (904)

8004 Zürich, den 10. Mai 1984

Einzelrichter im summarischen Verfahren  
des Bezirksgerichtes Zürich

Der Einzelrichter im summarischen Verfahren des Bezirksgerichtes Zürich hat mit Verfügung vom 21. Mai 1984 folgenden Titel als kraftlos erklärt:

Anleihsobligation zu 4¼% der Swissair 1979/91 im Nominalwert von Fr. 5000.– mit Coupons per 20. November 1981 und folgende, Nr. 12231. (905)

8004 Zürich, den 22. Mai 1984

Einzelrichter im summarischen Verfahren  
des Bezirksgerichtes Zürich

Es werden folgende Sparhefte gemäss Art. 971 OR als nichtig und kraftlos erklärt:

| Sparheft<br>Nr. | Saldo<br>Fr. | Sparheft<br>Nr. | Saldo<br>Fr. |
|-----------------|--------------|-----------------|--------------|
| 1613            | 5 091.80     | 1899            | 34 326.90    |
| 3450            | 7 663.95     | 2317            | 3 855.65     |
| 936             | 34 959.20    | 2738            | 44 515.55    |
| 2102            | 54 176.90    | 3446            | 4 934.05     |
| 2437            | 58 215.75    | 2684            | 1 411.55     |
| 1734            | 24 600.60    | 988             | 20 100.30    |
| 3120            | 13 609.50    | 1649            | 411.95       |
| 1009            | 66 881.40    | 2828            | 17 820.80    |
| 2157            | 834.70       |                 | (912)        |

8437 Zurzach, den 22. Mai 1984

Bezirksgericht

Par jugement du 23 mai 1984 et en vertu des art. 981 ss CO, 2 Li CCS, le président II du Tribunal du district de Delémont a prononcé l'annulation du livret d'épargne au porteur no 120.51099.1, de la Banque Jurassienne d'Epargne et de Crédit, à Bassecour. (906)

2800 Delémont, le 23 mai 1984

Le président II du Tribunal:  
Pierre Lachat

## Geschäftseröffnungsverbot – Sperrfrist

(Ausverkaufsverordnung des Bundesrates vom 16. April 1947/15. März 1971)

- Die Firma Pelz-Börse, Schaufelplatzgasse 27, 3011 Bern, führte in der Zeit vom 17. Januar bis 30. April 1984 einen Totalausverkauf durch. Dem Geschäftsinhaber, Herrn Rissi Martin, geb. 11. September 1943, von Alterswil TG, wohnhaft 3203 Mühleberg, Buttenried, wird verboten in den nächsten fünf Jahren ein gleichartiges Geschäft zu eröffnen. Die Sperrfrist endet am 29. April 1989.
- Die Firma Leder Christl Basel, führte in ihrer Filiale in Bern, Marktgasse 15, in der Zeit vom 25. Januar bis 31. März 1984 einen Totalausverkauf durch. Der Firma Leder Christl und dessen Inhaber, Herr Borer Curt, geb. 8. Juni 1910, von Basel, wohnhaft 4052 Basel, Adlerstrasse 42, sowie seiner Ehefrau Emma geb. Sauer, wohnhaft daselbst, wird verboten während fünf Jahren ein gleichartiges Geschäft zu eröffnen. Die Sperrfrist endet am 30. März 1989.
- Die Firma Scherer, Spielwaren, Ryffligässchen 4, Bern, führte in der Zeit vom 6. Februar bis 25. April 1984 einen Totalausverkauf durch. Herrn Scherer Max, geb. 21. März 1914, von Wohlen AG, Kaufmann, wohnhaft 3098 Köniz, Erikaweg 6, wird verboten während den nächsten fünf Jahren ein gleichartiges Geschäft zu eröffnen. Die Sperrfrist endet am 24. April 1989.
- Die Firma Möbel-Walti, Mühledorfstrasse 9–13, Bern, führte in der Zeit vom 9. März bis 30. April 1984 einen Totalausverkauf durch. Der Firma Möbel-Walti und dessen Inhaber Herr Walti Erich, geb. 25. November 1935, von Rüderswil, wohnhaft 3011 Bern, Gutenbergstrasse 27, wird verboten während den nächsten fünf Jahren ein Möbelgeschäft zu eröffnen. Die Sperrfrist endet am 29. April 1989.
- Die Firma Woodtly & Cie AG, Vordere Vorstadt 5, Aarau, führte in ihrer Filiale, Schwanengasse 10, 3011 Bern, in der Zeit vom 18. August 1983 bis 17. März 1984 einen Totalausverkauf durch. Der Firma Woodtly & Cie AG und dessen Verwaltungsratsmitgliedern Heller-Humbel Erich, von Muri AG, Lütolf Wilfried, von Zürich, Luchinger Hans Peter, von Basel, Sinniger Peter, von Niedererlinsbach AG, Vögeli Willi, von Leuggern AG, Kohler Heinz, von Wynau BE, Aebersold Egon, von Freimettigen BE, wird verboten im Kanton Bern während den nächsten fünf Jahren eine Filiale zu eröffnen. Die Sperrfrist endet am 16. März 1989.
- Die Firma Galerie Marbach, Wasserwerkstrasse 37, 3011 Bern, führte in der Zeit vom 11. Oktober 1983 bis 10. April 1984 einen Totalausverkauf durch. Es wird verfügt, dass die Galerie Marbach Hedwig, Nachfolge Lüthi Adrienne, geb. 1920, von Thal SG, wohnhaft 4059 Basel, Anwilenstrasse 12, mit einem Geschäftseröffnungsverbot von fünf Jahren belegt wird. Die Sperrfrist endet am 9. April 1989.
- Die Firma Brocante, Effingerstrasse 39, Bern, führte in der Zeit vom 1. März bis 30. April 1984 einen Totalausverkauf durch. Der Firma Brocante und dessen Inhaber Jordan Hans-Rudolf, geb. 26. Juli 1911, von Bern, wohnhaft 3008 Bern, Belpstrasse 16, wird verboten in den nächsten fünf Jahren ein gleichartiges Geschäft zu eröffnen. Die Sperrfrist endet am 29. April 1989. (A932)

3000 Bern, den 22. Mai 1984

Polizeidirektion der Stadt Bern

## Interdiction de rouvrir un commerce après liquidation

(Ordonnance du Conseil fédéral sur les liquidations du 16 avril 1947/15 mars 1971)

Le Département de la justice, de la police et des affaires militaires du canton de Vaud a accordé à M. Rudolf Leuzinger, magasin de mercerie, bonneterie, souvenirs et articles de bazar à l'enseigne Bazar du Mont-Blanc, à Leysin, un permis de liquidation générale pour cause de cessation définitive de commerce.

Délai d'interdiction de réouverture: 31 octobre 1989. (A919)

1000 Lausanne, le 23 mai 1984

Département de la justice,  
de la police et des affaires militaires  
du canton de Vaud

## Andere gesetzliche Publikationen Autres publications légales Altre pubblicazioni legali

### Schiffsregister des Kantons Basel-Stadt

Streichung im Schiffsregister. Tankmotorschiff «Diersbüttel», Reg. Nr. 1050. Eigentümer: Hamburger Lloyd AG, Basel, in Basel. (A916)

4051 Basel, den 21. Mai 1984

Schiffsregisteramt Basel

Streichung im Schiffsregister. Motortankschiff «Auenbüttel», Reg. Nr. 1051. Eigentümer: Hamburger Lloyd AG, Basel, in Basel. (A917)

4051 Basel, den 21. Mai 1984

Schiffsregisteramt Basel

Streichung im Schiffsregister. Motortankschiff «Nautilus», Reg. Nr. 1049. Eigentümer: Nautilus Schifffahrt AG, in Unterägeri ZG. (A918)

4051 Basel, den 22. Mai 1984

Schiffsregisteramt Basel

### Geschäftseröffnungsverbot – Sperrfrist

(Ausverkaufsverordnung des Bundesrates vom 16. April 1947/15. März 1971)

Das unterzeichnete Departement hat der Firma Sandreuter & Co. AG, Gerbergasse 5, Basel, im Hinblick auf die Aufgabe der Verkaufsabteilungen im 2., 3., 4. und 6. Stock der Liegenschaft Gerbergasse 5, Basel, die Bewilligung zum Teilausverkauf der Artikel Orientteppiche, Vorhang-, Dekorations- und Möbelstoffe, Bett- und Frottierwäsche, Boutiqueartikel, Teppich- und Belagsresten, erteilt und der Firma Sandreuter & Co. AG, bzw. deren Hauptaktionären, gemäss Aktionärenverzeichnis, eine Sperrfrist bis 28. Juli 1987 auferlegt, innert der sie im Wirtschaftsgebiet des Kantons Basel-Stadt weder eine neue Filiale eröffnen noch eine bestehende vergrössern dürfen. (A920)

4001 Basel, den 23. Mai 1984

Polizei- und Militärdepartement Basel-Stadt  
Gewerbepolizeilicher Dienst

## Kraftloserklärungen Annulations – Annullamenti

Durch Beschluss des Bezirksgerichtspräsidiums Plessur vom 23. Mai 1984 wurden folgende Sparhefte der Graubündner Kantonalbank als kraftlos erklärt:

Nr. 0.445.308.5, lautend auf Kathrina Alig-Alig, 1915, Obersaxen Nr. 0.520.404.6, lautend auf Franz Nager, 1933, Schmitten-Grüsch Nr. 1.000.129.3, lautend auf Alice Benker-Diggelmann, 1936, Muri. (903)

7002<sup>2</sup> Chur, den 23. Mai 1984

Der Präsident des Bezirksgerichtes Plessur:  
Dr. H.P. Buchli

Schuldbrief von Fr. 25 000.–, vom 13. Oktober 1925. Beleg I/3653, lastend im 1. Rang auf dem Grundstück Münsingen GBB, Nr. 961 der Rosmarie Heinrich Schärer, F-57600 Forbach; der Margartha ZH, und des Walter Schärer, Münsingen, wird kraftlos erklärt. (911)

3082 Schlosswil, den 16. Mai 1984

Der Gerichtspräsident II:  
H. R. Burri

Mit Verfügung vom 23. Mai 1984 hat der Gerichtspräsident von Bucheggberg-Kriegstetten den Namensschuldbrief vom 9. Juni 1980, im Betrage von Fr. 96 000.–, haftend im 4. Rang auf GB Biberist Nr. 1405, Gläubigerin zur Zeit der Errichtung: Bank in Kriegstetten, Schuldner: Binggeli Robert, Biberist, kraftlos erklärt. (907)

4500 Solothurn, den 23. Mai 1984

Der Amtsgerichtsschreiber  
von Bucheggberg-Kriegstetten:  
M. Affolter

## BM Modeartikel Marktforschung und Verkaufsförderung GmbH, Basel

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 823, 742 und 745 OR

### Dritte Veröffentlichung

Die Gesellschafterversammlung vom 12. Dezember 1983 hat die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen.

Allfällige Gläubiger werden hiermit im Sinne von Art. 742 OR aufgefordert, ihre Ansprüche unverzüglich beim Liquidator der Gesellschaft, Herrn Peter C. Baer, c/o Baltrag AG, Postfach, 4002 Basel, anzumelden. (A908<sup>1</sup>)

4002 Basel, den 17. Mai 1984

Der Liquidator

## Camille Bauer Mess- und Regeltechnik AG, Basel

Herabsetzung des Grundkapitals und Aufforderung an die Gläubiger gemäss Art. 733 OR

### Erste Veröffentlichung

Die Camille Bauer Mess- und Regeltechnik AG, Aktiengesellschaft in Basel, hat die Herabsetzung des Grundkapitals von Fr. 3 000 000.– auf Fr. 1 000 000.– durch Annullierung und Rückzahlung von 2000 Aktien zu Fr. 1000.– nominal beschlossen.

Sie gibt hiermit ihren Gläubigern gemäss Art. 733 OR bekannt, dass sie binnen zwei Monaten von der dritten Bekanntmachung im Schweizerischen Handelsamtsblatt an gerechnet, unter Anmeldung ihrer Forderungen bei Herrn Dr. Conrad Haab, Notar, Lautengartenstr. 7, Basel, Befriedigung oder Sicherstellung verlangen können. (A925<sup>2</sup>)

4052 Basel, den 21. Mai 1984

Der Verwaltungsrat

**Fildry AG, Basel**

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR

**Dritte Veröffentlichung**

Die Gesellschaft hat am 22. Mai 1984 ihre Auflösung und Liquidation unter der Firma Fildry AG in Liq., beschlossen.

Allfällige Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche bis zum 29. Juni 1984 beim Liquidator der Gesellschaft, Dr. Theodor Moll, Advokat und Notar, Elisabethenstrasse 2, 4051 Basel, anzumelden. (A910<sup>1</sup>)

4051 Basel, den 22. Mai 1984

Der Liquidator

**Eleg Einkaufsgesellschaft AG, Egerkingen**

Schuldenruf infolge Fusion gemäss Art. 748 OR

**Dritte Veröffentlichung**

Die Eleg Einkaufsgesellschaft AG mit Sitz in Egerkingen hat an der ausserordentlichen Generalversammlung vom 2. Mai 1984 ihre Auflösung infolge Fusion durch Übertragung aller Aktiven und Passiven an die De Sede AG, mit Sitz in Klingnau beschlossen. Am gleichen Tag ist der Fusionsvertrag auch von der Generalversammlung der De Sede AG genehmigt worden.

Hiermit wird den Gläubigern der Eleg Einkaufsgesellschaft AG die Auflösung bekanntgegeben. Sie werden aufgefordert, allfällige Ansprüche gegen die Gesellschaft umgehend bei der De Sede AG, Austrasse 2, 5313 Klingnau, anzumelden. (A913<sup>1</sup>)

4622 Egerkingen, den 25. Mai 1984

Eleg Einkaufsgesellschaft AG:  
F. Wassmer M. Vögeli

**De Sede Produktion AG, Klingnau**

Schuldenruf infolge Fusion gemäss Art. 748 OR

**Dritte Veröffentlichung**

Die De Sede Produktion AG mit Sitz in Klingnau hat an der ausserordentlichen Generalversammlung vom 2. Mai 1984 ihre Auflösung infolge Fusion durch Übertragung aller Aktiven und Passiven an die De Sede AG, mit Sitz in Klingnau beschlossen. Am gleichen Tag ist der Fusionsvertrag auch von der Generalversammlung der De Sede AG genehmigt worden.

Hiermit wird den Gläubigern der De Sede Produktion AG die Auflösung bekanntgegeben. Sie werden aufgefordert, allfällige Ansprüche gegen die Gesellschaft umgehend bei der De Sede AG, Austrasse 2, 5313 Klingnau, anzumelden. (A912<sup>1</sup>)

5313 Klingnau, den 25. Mai 1984

De Sede Produktion AG:  
F. Wassmer M. Vögeli

**Hardau AG, Klingnau**

Schuldenruf infolge Fusion gemäss Art. 748 OR

**Dritte Veröffentlichung**

Die Hardau AG mit Sitz in Klingnau hat an der ausserordentlichen Generalversammlung vom 2. Mai 1984 ihre Auflösung infolge Fusion durch Übertragung aller Aktiven und Passiven an die De Sede AG, mit Sitz in Klingnau beschlossen. Am gleichen Tag ist der Fusionsvertrag auch von der Generalversammlung der De Sede AG genehmigt worden.

Hiermit wird den Gläubigern der Hardau AG die Auflösung bekanntgegeben. Sie werden aufgefordert, allfällige Ansprüche gegen die Gesellschaft umgehend bei der De Sede AG, Austrasse 2, 5313 Klingnau, anzumelden. (A911<sup>1</sup>)

5313 Klingnau, den 25. Mai 1984

Hardau AG:  
F. Wassmer M. Vögeli

**Immobilien-Gesellschaft Berga AG, Luzern**

Schuldenruf infolge Fusion gemäss Art. 748 OR

**Dritte Veröffentlichung**

Die Generalversammlungen der Aktionäre der Immobilien-Gesellschaft Berga, Aktiengesellschaft, mit Sitz in Luzern, vom 16. Mai 1984 sowie der Gebr. Ammann & Co. AG, Luzern, in Luzern, vom 16. Mai 1984 haben die Fusion der Immobilien-Gesellschaft Berga mit der Gebr. Ammann & Co. AG, Luzern gemäss Art. 748 OR beschlossen. Aktiven und Passiven der Immobilien-Gesellschaft Berga sind demzufolge mit Wirkung ab 1. Januar 1984 auf dem Wege der Universal-sukzession auf die Gebr. Ammann & Co. AG, Luzern übergegangen.

Den Gläubigern der Immobilien-Gesellschaft Berga wird hiermit bekanntgegeben, dass die Schulden der Immobilien-Gesellschaft Berga ohne weiteres auf die Gebr. Ammann & Co. AG, Luzern übergegangen sind und bei Fälligkeit beglichen werden. Den Gläubigern steht jedoch die Möglichkeit offen, ihre Forderungen bis zum 30. Juni 1984 bei der Gebr. Ammann & Co. AG, Luzern, Bergstrasse 2, 6004 Luzern, anzumelden. Die Schulden werden bei Fälligkeit auch ohne Forderungsanmeldung beglichen. (A885<sup>1</sup>)

6000 Luzern, den 16. Mai 1984

Gebr. Ammann & Co. AG, Luzern:  
Der Verwaltungsrat

**Relational Software Holding AG in Liq., Luzern**

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR

**Erste Veröffentlichung**

Die ausserordentliche Generalversammlung vom 23. Mai 1984 hat die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen.

Die Gläubiger werden hiermit im Sinne von Art. 742 OR aufgefordert, ihre Ansprüche bis 31. Juli 1984 bei der Liquidatorin, Fides Treuhandgesellschaft, Pilatusstrasse 14, 6003 Luzern, anzumelden. (A929<sup>3</sup>)

6003 Luzern, den 23. Mai 1984

Die Liquidatorin

**Constructa AG, Luzern**

Schuldenruf infolge Fusion gemäss Art. 748 OR

**Erste Veröffentlichung**

Die Generalversammlung der Gesellschaft vom 14. Dezember 1983 hat die Fusion mit der Electra AG, gemäss Art. 748 OR, beschlossen. Aktiven und Passiven sind demzufolge rückwirkend ab 1. Januar 1983 auf die Electra AG, in Luzern, übergegangen.

Den Gläubigern der Gesellschaft wird hiermit bekanntgegeben, dass ihre Schulden ohne weiteres auf die übernehmende Gesellschaft übergegangen sind und bei Fälligkeit beglichen werden. Den Gläubigern der Gesellschaft steht jedoch die Möglichkeit offen, ihre Forderungen bis zum 31. Juli 1984 bei der übernehmenden Gesellschaft Electra AG, Grimselweg 6, 6003 Luzern, anzumelden. (A922<sup>3</sup>)

6003 Luzern, den 24. Mai 1984

Der Verwaltungsrat der  
übernehmenden Gesellschaft  
Electra AG, Luzern

**Francrwa AG, Freiburg**

Schuldenruf infolge Fusion gemäss Art. 748 OR

**Erste Veröffentlichung**

Die Firma Francrwa AG, Freiburg, hat laut öffentlicher Urkunde über die Generalversammlung vom 2. Mai 1984 ihre Fusion mit der Bernau AG, Murten, beschlossen. Letztere hat sämtliche Aktiven und Passiven der Francrwa AG nach Massgabe von Art. 748 OR und aufgrund der Bilanz vom 31. Dezember 1983 übernommen.

Allfällige noch nicht abgefundene Gläubiger der aufgelösten Francrwa AG werden aufgefordert, ihre Ansprüche schriftlich innerhalb 30 Tagen seit der dritten Veröffentlichung dieses Schuldenrufes bei der Verwaltung der Bernau AG, Ryf 42, 3280 Murten, anzumelden. (A926<sup>3</sup>)

3280 Murten, den 23. Mai 1984

Bernau AG

**Morf AG in Liquidation, Lostorf**

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR

**Dritte Veröffentlichung**

Die ausserordentliche Generalversammlung vom 19. Mai 1984 hat die Auflösung der Gesellschaft beschlossen.

Allfällige Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche innert 30 Tagen nach der dritten Veröffentlichung dieses Schuldenrufes schriftlich beim Notar, Dr. Stephan Müller, Ringstrasse 4, 4600 Olten, einzureichen. (A895<sup>1</sup>)

4600 Olten, den 19. Mai 1984

Morf AG in Liquidation  
Die Liquidatorin

**Brunner Verlags AG, Volketswil**

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR

**Erste Veröffentlichung**

Die ausserordentliche Generalversammlung vom 28. Februar 1984 hat die Auflösung der Gesellschaft beschlossen. Die Liquidation wird unter der Firma Brunner Verlags AG in Liquidation, Pfäffikerstr. 6, 8604 Volketswil, durchgeführt.

Allfällige Gläubiger werden hiermit im Sinne von Art. 742 OR aufgefordert, ihre Ansprüche innert Monatsfrist den unterzeichnenden Liquidatoren, anzumelden. (A937<sup>1</sup>)

8604 Volketswil, den 22. Mai 1984

Die Liquidatoren:  
Peter Brunner Alfred Egger  
Brunner Verlags AG in Liq.

**Scandex Steel AG, Zug**

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR

**Dritte Veröffentlichung**

Die ausserordentliche Generalversammlung vom 15. Mai 1984 hat die Auflösung der Gesellschaft beschlossen.

Allfällige Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche bis 30. Juni 1984 bei der Gesellschaft an ihrem Domizil, Schmidgasse 4, in Zug, oder bei der Liquidatorin, Buchhaltungs- und Revisions-AG, Neugasse 29, 6301 Zug, anzumelden. (A897<sup>1</sup>)

6301 Zug, den 15. Mai 1984

Der Verwaltungsrat:  
Dr. iur. Kurt Reichlin

**C + D Consulting & Design AG, Zug**

Schuldenruf infolge Fusion gemäss Art. 748 OR

**Dritte Veröffentlichung**

Die C + D Consulting & Design AG mit Sitz in Zug hat an der ausserordentlichen Generalversammlung vom 2. Mai 1984 ihre Auflösung infolge Fusion durch Übertragung aller Aktiven und Passiven an die De Sede AG, mit Sitz in Klingnau beschlossen. Am gleichen Tag ist der Fusionsvertrag auch von der Generalversammlung der De Sede AG genehmigt worden.

Hiermit wird den Gläubigern der C + D Consulting & Design AG die Auflösung bekanntgegeben. Sie werden aufgefordert, allfällige Ansprüche gegen die Gesellschaft umgehend bei der De Sede AG, Austrasse 2, 5313 Klingnau, anzumelden. (A914<sup>1</sup>)

6300 Zug, den 25. Mai 1984

C + D Consulting & Design AG:  
F. Wassmer M. Vögeli

**Primat AG, Zug**

Schuldenruf infolge Fusion gemäss Art. 748 OR

**Dritte Veröffentlichung**

Die Primat AG mit Sitz in Zug hat an der ausserordentlichen Generalversammlung vom 2. Mai 1984 ihre Auflösung infolge Fusion durch Übertragung aller Aktiven und Passiven an die De Sede AG, mit Sitz in Klingnau beschlossen. Am gleichen Tag ist der Fusionsvertrag auch von der Generalversammlung der De Sede AG genehmigt worden.

Hiermit wird den Gläubigern der Primat AG die Auflösung bekanntgegeben. Sie werden aufgefordert, allfällige Ansprüche gegen die Gesellschaft umgehend bei der De Sede AG, Austrasse 2, 5313 Klingnau, anzumelden. (A915<sup>1</sup>)

6300 Zug, den 25. Mai 1984

Primat AG:  
F. Wassmer M. Vögeli

**Chearon AG in Liquidation, Zug**

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR

**Dritte Veröffentlichung**

In der ausserordentlichen Generalversammlung vom 9. Mai 1984 ist die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen worden.

Allfällige Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche innert Monatsfrist seit der dritten Publikation dem Liquidator Dr. Werner Meili, Genferstrasse 6, 8002 Zürich, anzumelden. (A905<sup>1</sup>)

8002 Zürich, den 14. Mai 1984

Der Liquidator

**Socraplat Investments GmbH, in Liquidation, Zug**

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 823, 742 und 745 OR

**Dritte Veröffentlichung**

Die ausserordentliche Gesellschafterversammlung vom 9. Mai 1984 hat die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen.

Allfällige Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche innert 30 Tagen seit der 3. Publikation dieses Schuldenrufes dem Liquidator Dr. Werner Meili, Genferstrasse 6, 8002 Zürich, anzumelden. (A904<sup>1</sup>)

8002 Zürich, den 14. Mai 1984

Der Liquidator

**Interconseils Finance & Management SA en liquidation, St-Maurice**

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

**Première publication**

Suivant la décision de son assemblée générale extraordinaire du 1er mai 1984, la société a décidé sa dissolution.

Les créanciers éventuels sont invités à produire leurs créances, par écrit, au plus tard un mois après la 3e publication de cet avis.

Adresse des bureaux de la société en liquidation: c/o Louis Bianchi, notaire, avenue de la Gare 27, 1860 Aigle. (A935<sup>3</sup>)

1860 Aigle, le 24 mai 1984

La liquidatrice:  
Eliane Mayor

**Lamom S.A. en liquidation, Aigle**

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

**Première publication**

Suivant la décision de son assemblée générale extraordinaire du 8 mai 1984, la société a décidé sa dissolution.

Les créanciers éventuels sont invités à produire leurs créances, par écrit, au plus tard un mois après la 3e publication de cet avis.

Adresse des bureaux de la société en liquidation: c/o Louis Bianchi, notaire, avenue de la Gare 27, 1860 Aigle. (A934<sup>3</sup>)

1860 Aigle, le 24 mai 1984

La liquidatrice:  
Eliane Mayor



**Sodeco Villars S.A. en liquidation, Villars-sur-Ollon**Liquidation et appel aux créanciers conformément  
aux art. 742 et 745 CO**Première publication**

Suivant la décision de son assemblée générale extraordinaire du 18 mai 1983, la société a décidé sa dissolution.

Les créanciers éventuels sont invités à produire leurs créances, par écrit, au plus tard un mois après la 3e publication de cet avis.

Adresse des bureaux de la société en liquidation: 1884 Villars-sur-Ollon, Immeuble «Le Muveran».

(A933<sup>1</sup>)

1860 Aigle, le 24 mai 1984

Le liquidateur:  
Alfredo Fernandez-y-Cruclis**Comartex S.A. en liquidation, Fribourg**Liquidation et appel aux créanciers conformément  
aux art. 742 et 745 CO**Troisième publication**

L'assemblée générale extraordinaire des actionnaires, tenue le 19 mai 1984, a décidé la dissolution de la société et sa liquidation.

Les créanciers de la société sont invités à produire leurs créances d'ici au 19 août 1984, par écrit, accompagnées des pièces justificatives, en mains de la liquidatrice, Consultco S.A., boulevard de Pérolles 7, 1700 Fribourg.

1700 Fribourg, le 19 mai 1984

La liquidatrice

**Compopresse en liquidation, Genève**Liquidation et appel aux créanciers conformément  
aux art. 742 et 745 CO**Première publication**

L'assemblée générale extraordinaire du 3 mai 1984 a prononcé la dissolution de la société et son entrée en liquidation.

Les créanciers éventuels sont invités à produire leurs créances par écrit accompagnées des pièces justificatives dans un délai d'un mois dès la troisième publication de cet avis; au siège de la société en liquidation, c/o Société Fiduciaire et de Gérance, rue de la Cité 1.

(A924<sup>1</sup>)

1200 Genève, le 11 mai 1984

Le liquidateur

**Fondation de prévoyance en faveur du personnel de F. Bonnet & Co SA, Chêne-Bourg**Liquidation et appel aux créanciers conformément  
aux art. 742 et 745 CO**Troisième publication**

La fondation étant dissoute conformément à l'art. 88 CCS, le conseil de fondation procède à la liquidation de cette institution; les créanciers et ayants droit éventuels sont invités à faire valoir leurs créances et prétentions, avec justificatifs à l'appui, dans le plus bref délai, mais au plus tard 30 jours après la présente publication auprès de M. Marcel Gauchat, expert-comptable, rue Ernest Bloch 54, 1207 Genève.

(A805<sup>1</sup>)

1207 Genève, le 15 mai 1984

Le conseil de fondation

**Vilter S.A., Genève**Liquidation et appel aux créanciers conformément  
aux art. 742 et 745 CO**Troisième publication**

Par décision de son assemblée générale extraordinaire du 9 avril 1984, la dissolution de la société a été prononcée.

Les créanciers éventuels sont sommés de faire connaître leurs réclamations, selon l'art. 742 CO, dans le délai d'un mois dès la troisième publication de cet avis, à M. Manfred Seiler, c/o Broliet & Cie, quai des Bergues 23, 1201 Genève.

(A 873<sup>1</sup>)

1201 Genève, le 15 mai 1984

Le liquidateur

**Epiom S.A., en liquidation, Genève**Liquidation et appel aux créanciers conformément  
aux art. 742 et 745 CO**Première publication**

Suivant procès-verbal authentique de son assemblée générale extraordinaire du 18 mai 1984, la société a décidé sa dissolution et ne subsiste plus que pour sa liquidation opérée sous la raison sociale de «Epiom S.A., en liquidation».

Les créanciers et les débiteurs sont invités à produire d'ici au 30 juin 1984 leurs créances ou leurs dettes auprès de M. K. Stoyanov, c/o Ilex Trust Services S.A., place des Eaux-Vives 6, 1211 Genève 3.

(A928<sup>1</sup>)

1211 Genève, le 21 mai 1984

Le liquidateur:  
K. Stoyanov**S.I. Terris S.A. en liquidation, Genève**Liquidation et appel aux créanciers conformément  
aux art. 742 et 745 CO**Troisième publication**

L'assemblée générale extraordinaire du 1er juin 1983 a décidé la dissolution de la société et son entrée en liquidation.

Les créanciers de la société sont invités à produire leurs créances en mains du liquidateur, M. Jean-Jacques Robert, p.a. Fiduciaire P-E. Fonjallaz Experco S.A., rue du Grand-Pré 72, 1211 Genève 16, jusqu'au 30 juin 1984, sous peine de forclusion.

(A909<sup>1</sup>)

1211 Genève, le 21 mai 1984

Le liquidateur

**Trophelectre S.A., en liquidation, Genève**Liquidation et appel aux créanciers conformément  
aux art. 742 et 745 CO**Première publication**

Par décision de son assemblée générale extraordinaire du 12 avril 1984 la dissolution de la société a été prononcée ainsi que son entrée en liquidation.

Les créanciers éventuels sont invités à produire leurs créances dans un délai expirant le 15 juillet 1984 en mains du liquidateur: M. Charles Griess, c/o Etude Poncet, Turretini, Amaudruz & Neyroud, avocats, rue de la Corratierie 22, 1204 Genève.

(A923<sup>1</sup>)

1204 Genève, le 22 mai 1984

Le liquidateur

**Mosaic Products S.A., Genève**Liquidation et appel aux créanciers conformément  
aux art. 742 et 745 CO**Première publication**

Par décision du 23 mai 1984, la société Mosaic Products S.A., dont le siège est à Genève, a prononcé sa dissolution et son entrée en liquidation.

Les créanciers sont invités à produire leurs créances, avant le 15 juillet 1984, en main du liquidateur, soit la société Profiduciaire S.A., rue du Rhône 40, 1204 Genève.

(A930<sup>1</sup>)

1204 Genève, le 23 mai 1984

Le liquidateur

**Fondation de prévoyance en faveur du personnel de la Société Labo S.A., Lausanne**Liquidation et appel aux créanciers conformément  
aux art. 742 et 745 CO**Troisième publication**

Les créanciers sont invités à produire leurs créances par écrit, dans un délai d'un mois dès la troisième publication de cet avis, en mains de Société de Contrôle Fiduciaire S.A., avenue de la Gare 50, 1003 Lausanne, liquidatrice de la Société Labo S.A.

(A886<sup>1</sup>)

1003 Lausanne, le 18 mai 1984

La liquidatrice

**Société Fiduciaire de Gestion et Participations S.A., Lausanne**Réduction du capital social et appel aux créanciers conformément  
à l'art. 733 CO**Première publication**

Lors de son assemblée générale extraordinaire du 23 mai 1984, la société a décidé de réduire son capital social de fr. 250 000.— à fr. 50 000.—, soit de fr. 200 000.—.

Désormais, le capital social sera de fr. 50 000.— divisé en 500 actions de fr. 100.— chacune, au porteur, entièrement libérées.

En vertu de l'art. 733 CO, les créanciers de la société peuvent produire leurs créances et exiger d'être désintéressés ou garantis dans un délai de deux mois à dater de la troisième publication dans la Feuille officielle suisse du commerce.

Toute production ou demande de garantie doit être adressée au siège de la société: avenue de la Gare 6, 1003 Lausanne.

(A927<sup>1</sup>)

1003 Lausanne, le 23 mai 1984

Le conseil d'administration

**Renovadain SA, Neuchâtel**Liquidation et appel aux créanciers conformément  
aux art. 742 et 745 CO**Première publication**

La dissolution de la société a été prononcée par décision du registre du commerce, en raison du fait que l'administration ne remplissait plus les critères de l'art. 711 CO.

Les créanciers éventuels sont invités à faire connaître leurs réclamations, justificatifs à l'appui, selon l'art. 742 CO, dans le délai d'un mois dès la troisième publication de cet avis, en mains du liquidateur, Me Thierry Lacroix, avocat, rue du Concert 2, 2001 Neuchâtel.

Texadain SA, société ayant le même but social que Renovadain SA, se propose, lorsque la liquidation de cette dernière sera terminée et sa raison sociale radiée, de prendre la raison sociale de Renovadain SA.

(A936<sup>1</sup>)

2001 Neuchâtel, le 21 mai 1984

Le liquidateur

**Endeco S.A., Renens**Liquidation et appel aux créanciers conformément  
aux art. 742 et 745 CO**Troisième publication**

L'assemblée générale extraordinaire du 2 mai 1984 a décidé sa dissolution et sa mise en liquidation conformément à l'art. 742 CO.

Les créanciers de la société sont invités à produire leurs créances avec pièces justificatives dans un délai d'un mois dès la troisième publication de cet avis auprès de Endeco S.A., en liquidation, c/o BP (Schweiz) AG, Kalkbreitestrasse 51, 8023 Zurich, à l'att. de M. P. Schmid.

(A907<sup>1</sup>)

1020 Renens, le 21 mai 1984

Les liquidateurs:  
John Moser  
Paul Schmid  
Oskar Rickenbacher**Immobiliare del Falco SA in liquidazione, Chiasso**Scioglimento di società e diffida ai creditori a senso  
degli art. 742 e 745 CO**Terza pubblicazione**

L'assemblea generale straordinaria degli azionisti, in data 24 aprile 1984, ha deciso lo scioglimento della società e la sua messa in liquidazione.

I creditori della società sono invitati a notificare i loro crediti in conformità a quanto previsto dagli art. 742 e 745 CO, entro un mese dalla data della terza pubblicazione del presente avviso.

Le notifiche devono essere inviate all'indirizzo della liquidatrice, ossia: Interfida, via Livio 4, 6830 Chiasso.

(A884<sup>1</sup>)

6830 Chiasso, il 17 maggio 1984

La liquidatrice

**Dira SA in liquidazione, Lugano**Scioglimento di società e diffida ai creditori a senso  
degli art. 742 e 745 CO**Terza pubblicazione**

Con decisione assembleare del 20 aprile 1984 la società ha deciso lo scioglimento e la messa in liquidazione.

I creditori della società sono invitati a notificare i loro crediti per iscritto entro un mese dalla terza pubblicazione.

(A896<sup>1</sup>)

6901 Lugano, il 21 maggio 1984

Il liquidatore:  
Avv. Franco Felder  
via Pretorio 7, 6901 Lugano**Edinter Holding S.A., Lenzerheide**Scioglimento di società e diffida ai creditori a senso  
degli art. 742 e 745 CO**Terza pubblicazione**

Con decisione assembleare del 30 gennaio 1984 la società ha deciso lo scioglimento e la messa in liquidazione.

Gli eventuali creditori sono invitati a produrre per iscritto i loro crediti e i relativi documenti giustificativi, secondo gli art. 742 e 745 CO, entro un mese dalla terza pubblicazione del presente avviso.

Le notifiche dovranno essere inviate al liquidatore signor Avv. Luciano Cattaneo, via S. Balestra 15A, Lugano.

(A906<sup>1</sup>)

6900 Lugano, il 22 maggio 1984

Il liquidatore:  
Avv. L. Cattaneo**Aufforderung gemäss Art. 89 HRegV**

Solmar watches AG, in Biel

Wenn uns nicht innert 30 Tagen ein Interesse an der Aufrechterhaltung der Eintragung obgenannter Aktiengesellschaft geltend gemacht wird, wird diese im Handelsregister von Amtes wegen gelöscht.

(A931)

2500 Biel, den 24. Mai 1984

Handelsregisteramt Biel

**Öffentliches Inventar – Rechnungsruf**

Über den Nachlass des am 2. Mai 1984 verstorbenen Herrn Paul Schacher, geb. 22. März 1913, von Neunkirch SH, wohnhaft gewesen in Neuhausen am Rheinfall, Scheideggweg 1, sowie über das Vermögen seiner Ehefrau, Elsa Schacher-Frei, geb. 19. Mai 1912, gleicher Heimat und gleichen Wohnsitzes wie der Erblasser (Güterstand: allgemeine Gütergemeinschaft) ist durch Beschluss der Erbschaftsbehörde Neuhausen am Rheinfall vom 22. Mai 1984 im Sinne von Art. 580 ff. ZGB das öffentliche Inventar, verbunden mit Rechnungsruf, angeordnet worden.

Gläubiger, mit Einschluss der Bürgschaftsgläubiger, und Schuldner des Erblassers sowie seiner Ehefrau haben ihre Forderungen und Schulden nach dem Stand vom 2. Mai 1984 der Kanzlei der Erbschaftsbehörde Neuhausen am Rheinfall bis zum 14. Juli 1984 schriftlich cinzureichen. Die Meldepflicht gilt für natürliche und juristische Personen sowie für alle diejenigen, welche Vermögenswerte der Ehegatten Schacher-Frei in Verwahrung haben.

Bzüglich der Folgen bei Unterlassung der Eingaben wird ausdrücklich auf Art. 590 ZGB sowie Art. 84 und 145 kant. Steuergesetz verwiesen.

(A921)

8212 Neuhausen am Rheinfall, den 23. Mai 1984

Kanzlei der Erbschaftsbehörde  
Neuhausen am Rheinfall

## Marken – Marques – Marchi

Bundesamt für geistiges Eigentum

Office fédéral de la propriété intellectuelle

Ufficio federale della proprietà intellettuale

Eintragungen – Enregistrements

**329968.** Date de dépôt: 23 mars 1984.  
Obriest Société Anonyme, 1800 Vevey. – Commerce.

Produits vinicoles de toutes provenances.  
(Cl. int. 33)

## CHANTEBEL

**329969.** Hinterlegungsdatum: 27. Mai 1983.  
Jazzercise, Inc., 2808 Roosevelt Street, Carlsbad (Kalifornien, USA). – Fabrikation und Handel.

Bekleidungsstücke einschliesslich Schuhwaren; Schmuckwaren, insbesondere Anstecknadeln, Broschen und Anhänger; künstliche Blumen; Handtaschen, Sporttaschen, Mappen (aus Stoff, Leder oder Kunstleder); Sportmatten; Frottierwäsche, Handtücher; Schreibwaren; Waren für den Jazz-Tanz und für nach Jazzmusik auszuführende Leibesübungen, nämlich Bücher, Lehr- und Unterrichtsmittel (ausgenommen Apparate), Schallplatten, Video-Platten, Video-Kassetten, Tonbandkassetten.  
(Int. Kl. 9, 14, 16, 18, 24 bis 28)

## JAZZERCISE

**329970.** Hinterlegungsdatum: 20. Juni 1983.  
Manpower, Inc., 5301 North Ironwood Road, Milwaukee (Wisconsin, USA). – Fabrikation und Handel. – Erneuerung mit abgeänderter Warenangabe der Marke Nr. 199810. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 18. Juni 1983 an.

Druckschriften, Publikationen, Handbücher, Broschüren, Disketten.  
(Int. Kl. 9, 16)

## MANPOWER

**329971.** Hinterlegungsdatum: 22. Juni 1983.  
Chatham International Incorporated, 2633 Trenton Avenue, Philadelphia (Pennsylvania, USA). – Handel.

Produkte aus Devonshire, nämlich Weine, Spirituosen und Liköre, insbesondere Cremeliköre.  
(Int. Kl. 33)

## DEVONSHIRE MEADOWS

**329972.** Hinterlegungsdatum: 10. August 1983.  
Chocolat Bernrain AG, Bündstrasse 12, 8280 Kreuzlingen. – Fabrikation und Handel. – Erneuerung mit abgeänderter Warenangabe der Marke Nr. 201091. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 10. August 1983 an.

Schokolade und Schokoladerzeugnisse sowie Süßwaren aller Art.  
(Int. Kl. 30)

## VARIOPACK

(Durchgesetzte Marke)

**329973.** Hinterlegungsdatum: 3. April 1984.  
Bucher & Co. AG, Gotthelfstrasse 44, 3400 Burgdorf. – Handel.

Teppichknüpf- und Handstrick-Wollen.  
(Int. Kl. 23)

## BAEREN-WOLLE LAINE BAEREN

**329974.** Hinterlegungsdatum: 26. Oktober 1983.  
Caveau des Chevaliers S.A., Collection de Vins, 6, rue de la Tour, 2520 La Neuveville. – Produktion und Handel.

Wein.  
(Int. Kl. 33)

## CAVEAU DES CHEVALIERS

**329975.** Hinterlegungsdatum: 23. August 1983.  
K. Stritmatter Aktiengesellschaft, Kesselstrasse 11, 8957 Spreitenbach. – Fabrikation und Handel. – Erneuerung mit eingeschränkter Warenangabe der Marke Nr. 199832. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 23. August 1983 an.

Teigwaren, Tiefkühlprodukte sowie Nahrungsmittel aller Art (einschliesslich alkoholfreie Getränke), diätetische Produkte.  
(Int. Kl. 5, 29 bis 32)

## BONITA

**329976.** Hinterlegungsdatum: 24. August 1983.  
National Research Development Corporation, 101, Newington Causeway, London S.E. 1 (Grossbritannien). – Fabrikation und Handel.

Computer, Datenverarbeitungsanlagen, Instrumente für Datenverarbeitungsanlagen sowie deren Bestandteile; Datenträger, nämlich Festwertspeicher, Magnetbänder und magnetische und optische Speicherplatten mit Computerprogrammen; Papier und Karton, Papierbänder und Karten zur Speicherung von Computerprogrammen; gedruckte Instruktionen für Computer; Schreibmaschinen; Schreibpapier und Kartonschachteln, Drucksachen.  
(Int. Kl. 9, 16)

## VERISIGN

**329977.** Hinterlegungsdatum: 25. August 1983.  
Taya Israel Cosmetic Company Ltd., 74 Derech Petach-Tikva, Tel-Aviv (Israel). – Fabrikation und Handel. – Erneuerung der Marke Nr. 199114. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 13. Juli 1983 an.

Kosmetisches Haut- und Reinigungsmittel.  
(Int. Kl. 3)

## DERMAPON

**329978.** Hinterlegungsdatum: 30. August 1983.  
The Dow Chemical Company, Midland (Michigan, USA). – Fabrikation und Handel. – Erneuerung mit eingeschränkter Warenangabe der Marke Nr. 201731. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 30. August 1983 an.

Harze und synthetische Harze, einschliesslich thermoplastische Harze und Kunstharze und insbesondere Polymere und Copolymere von Vinylidenchlorid, in rohem, teilweise bearbeitetem und fertigem Zustand, mit oder ohne Weichmacher, Stabilisatoren, Vulkanisiermittel, Füllmittel und Pigmente, in der Form von Lösungen, Emulsionen, Dispersionen, Pulvern und Körnern; aus den genannten Harzen hergestellte Erzeugnisse, nämlich Folien, Gespinste, Fasern, Fäden, Garne, Gewebe, Streifen, Blätter und Filme, sowie fester Schaum, einschliesslich überzogene und nicht überzogene Folien und Blätter zum Gebrauch als Einwickel- oder Verpackungsmaterial für den Haushalt und industrielle und technische Zwecke, Behälter, Taschen, Säcke, Beutel und dergleichen aus Plastik für Verpackungszwecke, einschliesslich für industrielle und Haushaltzwecke.  
(Int. Kl. 1, 2, 16, 17, 20 bis 24)

## SARAN

**329979.** Hinterlegungsdatum: 6. September 1983.  
Tokyo Denki Kabushiki Kaisha (Tokyo Electric Co., Ltd.), 6-13, 2-chome, Nakameguro, Meguro-ku, Tokio (Japan). – Fabrikation und Handel.

Elektronische Schreibmaschinen für den Gebrauch als Eingabe-/Ausgabegeräte bei Computern; Terminalgeräte für Computer.  
(Int. Kl. 9, 16)

## TECWRITER

**329980.** Hinterlegungsdatum: 5. Oktober 1983.  
Peter Leemann, Donaustasse, 6287 Aesch LU. – Fabrikation und Handel.

Elektrisch beheizter und belüfteter Kunststoffbehälter für entspannende Bilder.  
(Int. Kl. 11)

## SKYBOX

**329981.** Hinterlegungsdatum: 30. März 1984.  
Thompson Medical Company, Inc., 919 Third Avenue, New York (New York, USA). – Fabrikation und Handel.

Wasch- und Bleichmittel; Putz-, Polier-, Fettentfernungs- und Schleifmittel; Seifen; Parfümerien, ätherische Öle, Mittel zur Körper- und Schönheitspflege, Haarwässer; Zahnpfutzmittel.  
(Int. Kl. 3)

## THOMPSON BARE & SMOOTH

**329982.** Hinterlegungsdatum: 7. Oktober 1983.  
Viscosuisse S.A., 6020 Emmenbrücke. – Fabrikation und Handel. – Erneuerung mit abgeänderter Warenangabe der Marke Nr. 200515. Firma geändert. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 7. Oktober 1983 an.

Synthetische Fasern, Garne, Spinnkabel, Drähte, Monofile und Gespinste aus Polyamid oder Polyester sowie daraus hergestellte Gewebe, Gewirke und andere Fertigfabrikate, nämlich Maschenwaren und Heimtextilien (ausgenommen Bekleidung).  
(Int. Kl. 22, 23, 24)

## PONTURA

**329983.** Date de dépôt: 7 octobre 1983.  
Acomel S.A., 3-5, rue du Grand-Pré, 1007 Lausanne; adresse pour la correspondance: 59, rue de l'Industrie, 1030 Bussigny-près-Lausanne. – Fabrication et commerce. – Renouvellement avec modification de l'indication des produits de la marque no 200662. Le délai de protection résultant du renouvellement court depuis le 7 octobre 1983.

Convertisseurs électriques, en particulier convertisseurs de fréquence, appareils pour la commande et l'alimentation de moteurs, moteurs électriques, moteurs à commutation électronique, appareils électriques pour alimenter les réseaux électriques, par exemple alimentation de secours.  
(Cl. int. 7, 9)

## ACOMEL

**329984.** Hinterlegungsdatum: 10. Oktober 1983.  
Baby Björn Aktiebolag, Järvstigen 1, Solna (Schweden). – Fabrikation und Handel.

Leder und Ledernachahmungen; Häute und Felle; Koffer und Reisetaschen; Regenschirme, Sonnenschirme und Spazierstöcke; Peitschen, Pferdegeschirre und Sattlerwaren; Möbel, Spiegel, Bilderrahmen; Artikel für Kinder und Kleinkinder, nämlich Babysitter, Pflegetaschen, Pflegetische; Reisebetten, Schemel und Kinderstühle, Nachttöpfe, Kindertragvorrichtungen aus textilen Materialien; kleine Haus- und Küchengeräte sowie tragbare Behälter für Haushalt und Küche (nicht aus Edelmetall oder plattiert); Kämme und Schwämme; Bürsten; Bürstenmachermaterial; Reinigungsinstrumente und Reinigungsmaterial; Stahlspäne; Bekleidungsartikel einschliesslich Pflegschrützen, Stiefel, Schuhe und Pantoffeln; Spiele, Spielwaren; Turn- und Sportartikel; Christbaumschmuck.  
(Int. Kl. 18, 20, 21, 25, 28)

## BABY BJÖRN

**329985.** Hinterlegungsdatum: 14. Oktober 1983.  
Schweizerische Aluminium AG (Aluminium Suisse S.A.) (Alluminio Svizzero S.A.) (Swiss Aluminium Ltd.), 3965 Chippis; Korrespondenzadresse: 8212 Neuhausen am Rheinfall. – Fabrikation und Handel.

Laminate, nämlich Verbundwerkstoffe aus Kunststoff und/oder unedlem Metall zur Herstellung von Behältern.  
(Int. Kl. 6, 17)

## CONAL

**329986.** Hinterlegungsdatum: 14. Oktober 1983.  
Schweizerische Aluminium AG (Aluminium Suisse S.A.) (Alluminio Svizzero S.A.) (Swiss Aluminium Ltd.), 3965 Chippis; Korrespondenzadresse: 8212 Neuhausen am Rheinfall. – Fabrikation und Handel.

Laminate, nämlich Verbundwerkstoffe aus Kunststoff und/oder unedlem Metall zur Herstellung von Behältern.  
(Int. Kl. 6, 17)

## TUBOFLEX

**329987.** Date de dépôt: 19 octobre 1983.  
Clin Midy International, 20, rue des Fossés Saint-Jacques, Paris 5e (France). – Fabrication et commerce.

Produit cosmétique pour la douche et le bain.  
(Cl. int. 3)

## LACTA-DOUCHE





## Schweizerfranken-Anleihe

Europäische Investitionsbank  
Luxemburg

Die Europäische Investitionsbank (EIB) wurde 1958 mit Inkrafttreten des EWG-Vertrages errichtet.

Mitglieder der EIB sind die zehn Mitgliedstaaten der EWG. Sie haben das Kapital der Bank anteilig gezeichnet. Es betrug am 31. Dezember 1983 14,4 Mrd. ECU (Sfr. 26,0 Mrd.). Das eingezahlte und einzuzahlende Kapital beträgt 1,5 Mrd. ECU (Sfr. 2,6 Mrd.). Die EIB kann jederzeit die Einzahlung des restlichen gezeichneten Kapitals verlangen, um Verpflichtungen aus Anleiheaufnahmen nachzukommen. Zum 31. Dezember 1983 weist die EIB Rücklagen von 1,6 Mrd. ECU (Sfr. 2,9 Mrd.) aus. Die ausstehenden Darlehen der EIB für eigene Rechnung betragen Ende 1983 24,6 Mrd. ECU (Sfr. 44,5 Mrd.).

Aufgabe der EIB ist es, durch Gewährung von Darlehen und Bürgschaften zu einer ausgewogenen und reibungslosen Entwicklung des Gemeinsamen Marktes beizutragen. Die Mittel beschafft sich die EIB im wesentlichen durch Begebung von Anleihen. In der Schweiz hatte die EIB Ende 1983 Obligationen und Notes im Gesamtbetrag von Sfr. 3,3 Mrd. ausstehend.

## 6 1/4 % Anleihe 1984-94 von Fr. 100 000 000

Emissionspreis: 100% + 0,15% eidg. Umsatzabgabe  
Laufzeit: längstens 10 Jahre

Die unterzeichneten Banken legen diese Anleihe zur öffentlichen Zeichnung auf bis

**1. Juni 1984, mittags**

Die wichtigsten Anleihebedingungen lauten wie folgt:

- Zinssatz:** 6 1/4 % p. a.; Jahrescoupons per 13. Juni.  
**Stückelung:** Es gelangen nur Obligationen von Fr. 5000 nom. zur Auslieferung.  
**Lieferung:** 13. Juni 1984.  
**Rückzahlung:** Tilgung ab 1988 durch Rückkäufe, falls die Kurse 100% nicht übersteigen. Vorzeitige Kündigung ab 1989 mit degressiven Prämien ab 101 1/2 % gestattet.  
**Anleihehändler:** In freien Schweizerfranken, ohne irgendwelche Einschränkungen.  
**Kotierung:** Wird an den Börsen von Zürich, Basel, Genf, Bern und Lausanne beantragt.

Zeichnungsscheine können bei den untenstehenden Banken bezogen werden. (Valoren-Nr. 435.525)

|                                        |                                        |                                       |
|----------------------------------------|----------------------------------------|---------------------------------------|
| Schweizerische Kreditanstalt           | Schweizerische Bankgesellschaft        | Schweizerischer Bankverein            |
| Schweizerische Volksbank               | Bank Leu AG                            | Vereinigung der Genfer Privatbankiers |
| A. Sarasin & Cie                       | Privatbank und Verwaltungsgesellschaft | Gruppe Zürcher Privatbankiers         |
| Verband Schweizerischer Kantonalbanken |                                        |                                       |

|                                   |                                      |                           |
|-----------------------------------|--------------------------------------|---------------------------|
| Algemene Bank Nederland (Schweiz) | Banque Bruxelles Lambert (Suisse) SA | Deutsche Bank (Suisse) SA |
| Lloyds Bank International Limited | Manufacturers Hanover (Suisse) SA    | Nomura (Switzerland) Ltd. |



## Schindler Holding AG

Hergiswil NW

### 5 %

### Anleihe 1984-94 von Fr. 40 000 000

Der Erlös dient zur Konversion und/oder Rückzahlung der auf den 15. Juni 1984 gekündigten 5 1/2 % Anleihe 1972-87 von Fr. 40 000 000.

Emissionspreis

### 99 1/2 %

Konversion:  
Die Inhaber von Obligationen der 5 1/2 % Anleihe 1972-87 haben das Recht, ihre Titel in Obligationen der neuen Anleihe zu konvertieren. Die zur Konversion bestimmten Titel sind mit Coupons per 15. Juni 1985 & ff. einzureichen.

Valoren-Nummer: 119 069

#### Anleihebedingungen

Laufzeit:  
längstens 10 Jahre; vorzeitig kündbar nach 8 Jahren

Titel:  
Inhaberoobligationen zu Fr. 5000 und Fr. 100 000

Coupons:  
Jahrescoupons per 15. Juni

Lieferung:  
15. Juni 1984

Kotierung:  
wird an den Börsen von Basel, Genf und Zürich beantragt

Zeichnungsfrist  
vom 29. Mai bis 5. Juni 1984,  
mittags

Der vollständige Emissionsprospekt wird am 29. Mai 1984 in der «Basler Zeitung», in der «Neuen Zürcher Zeitung» und im «Journal de Genève» veröffentlicht. Separate Prospekte werden nicht gedruckt, hingegen können Zeichnungs- und Konversionsscheine mit den wesentlichen Bedingungen bei den untenstehenden Banken bezogen werden.

SCHWEIZERISCHER BANKVEREIN  
SCHWEIZERISCHE BANKGESELLSCHAFT  
SCHWEIZERISCHE KREDITANSTALT  
SCHWEIZERISCHE VOLKSBAK

## Radio- und Fernsehgenossenschaft Zürich

### Einladung zur 60. ordentlichen Generalversammlung

im Restaurant «Schinzenhof», 8810 Horgen, Samstag, den 16. Juni 1984, 10 Uhr.

Ort der Versammlung: Restaurant «Schinzenhof», 8810 Horgen

Parkplätze: In der Tiefgarage Schinzenhof und auf dem Bahnhof-Areal in beschränkter Anzahl vorhanden. Bitte wenn möglich die öffentlichen Verkehrsmittel benützen.

Traktanden:

1. Begrüssung.
2. Protokoll der 59. ordentlichen Generalversammlung vom 18. Juni 1983.
3. Abnahme der Jahresberichte 1983.
4. Abnahme der Jahresrechnung 1983.
5. Beschlussfassung über die Verwendung des Reingewinnes.
6. Antrag auf Entlastung des Vorstandes.
7. Wahlen:
  - 7.1 Vorstand RFZ;
  - 7.2 Präsident RFZ;
  - 7.3 Mitglied und Ersatzmitglied Vorstand RDRS;
  - 7.4 Delegierte Delegiertenversammlung RDRS;
  - 7.5 Kontrollstelle.
8. Budget 1985.
9. Allfällige Anträge von Genossenschaftern
10. Umfrage.

Anschliessend an die Generalversammlung sind die Genossenschafter und die Gäste herzlich zum Apéritif und zum gemeinsamen Mittagessen eingeladen.

Vertretungen (§ 14 der RFZ-Statuten):

Jeder Genossenschafter hat in der Generalversammlung oder in der Urabstimmung eine Stimme. Bei der Ausübung seines Stimmrechtes in der Generalversammlung kann sich ein Genossenschafter durch einen anderen Genossenschafter vertreten lassen, doch kann kein Bevollmächtigter mehr als einen Genossenschafter vertreten.

Zürich, den 26. März 1984

Radio- und Fernsehgenossenschaft Zürich:  
Der Vorstand

## Einladung zur ordentlichen Generalversammlung der Aktionäre



auf Donnerstag, 14. Juni 1984, 14.30 Uhr, in den Räumen der Gesellschaft im Geschäftszentrum «Neue Hard», an der Neugasse 231, 8005 Zürich, Schulungsraum, 5. Stock (gegenüber Zährner-Maag, Nähe Escher-Wyss-Platz).

Traktanden:

1. Geschäftsbericht und Jahresrechnung 1983;
2. Bericht der Kontrollstelle.
3. Verwendung des Nettogewinns.
4. Entlastung von Verwaltungsrat und Geschäftsleitung.
5. Wahlen:
  - a. des Verwaltungsrates;
  - b. der Kontrollstelle.
6. Verschiedenes.

Die zur Teilnahme berechtigenden Karten können gegen Ausweis über den Aktienbesitz vom 1. bis 8. Juni 1984, abends, bei sämtlichen Geschäftsstellen der nachstehend aufgeführten Banken bezogen werden:

Schweizerische Bankgesellschaft  
Schweizerischer Bankverein  
Schweizerische Kreditanstalt

Die Bilanz und die Rechnung über Gewinn und Verlust, der Geschäftsbericht nebst dem Antrag des Verwaltungsrates über die Verwendung des Reingewinns, der Bericht der Kontrollstelle und das Protokoll der ordentlichen Generalversammlung vom 22. Juni 1983 liegen während dieser Zeit bei unserem Hauptsitz, Neugasse 231, 8005 Zürich, 5. Stock, zur Einsicht der Aktionäre auf.

Zürich, den 29. Mai 1984

Reisebüro Kuoni AG  
Für den Verwaltungsrat:  
J. Bolli, Präsident

## Rhätische Werke für Elektrizität AG Thusis

Die heutige Generalversammlung der Aktionäre unserer Gesellschaft hat die Dividende für das Geschäftsjahr 1983 auf Fr. 55.- pro Aktie festgesetzt. Die Auszahlung erfolgt ab 29. Mai 1984, gegen Abstempelung der Aktienzertifikate unter Abzug der Verrechnungssteuer von 35% mit

Fr. 35.75 netto pro Aktie  
durch unsere Geschäftsstelle in Thusis.

Thusis, den 28. Mai 1984

Der Verwaltungsrat

## Schilthornbahn AG, Mürren

### Einladung zur 22. ordentlichen Generalversammlung der Aktionäre

der Schilthornbahn AG, Mürren, auf Samstag, den 23. Juni 1984, 15 Uhr, im Hotel Mürren, Mürren.

#### Traktanden:

1. Vorlage von Geschäftsbericht und Rechnungsabschluss für das Jahr 1983 sowie des Berichtes der Kontrollstelle.
2. Beschlussfassung über:
  - 2.1 Abnahme des Geschäftsberichtes und der Jahresrechnung;
  - 2.2 Entlastung des Verwaltungsrates;
  - 2.3 Verwendung des Reingewinnes.
3. Wahlen.

Bilanz und Gewinn- und Verlustrechnung für das Jahr 1983 sowie Kontrollbericht liegen ab 11. Juni 1984 am Sitz der Gesellschaft, in Mürren (Büro Schilthornbahn), zur Einsichtnahme auf.

Die Aktionäre, die an der Generalversammlung teilnehmen oder sich an dieser durch einen andern Aktionär vertreten lassen wollen, sind gebeten, die Eintrittskarten bis spätestens 15. Juni 1984 bei der Direktion der Schilthornbahn AG, Höhweg 2, 3800 Interlaken, gegen genügenden Ausweis über ihren Aktienbesitz, unter Bekanntgabe der Aktienzahl und deren Nummern, zu verlangen. Am Tage der Generalversammlung wird die Eintrittskarte nur noch gegen Vorweisung der Aktien abgegeben.

Die Stimmkarte berechtigt den Aktionär zur einer Freifahrt (Hin- und Rückfahrt) in der Zeit vom 22. bis 24. Juni 1984.

Mürren, den 30. April 1984

Namens des Verwaltungsrates der  
Schilthornbahn AG, Mürren  
Der Präsident: Ernst Feuz  
Der Vizepräsident: Dr. W. Amstutz

## Pekema Oy, Helsinki, Finnland

mit Solidarbürgschaft der Republik Finnland

**6¼%-Anleihe 1971–86 von sFr. 8 000 000.– nominal**

(Valoren-Nummer 472316)

Die obenerwähnte Anleihe würde von der Schuldnerin in Übereinstimmung mit Ziffer 3 der Anleihebedingungen vorzeitig auf den

**1. September 1984 zu 102%**

des Nennwertes zur Rückzahlung gekündigt. Ab diesem Datum erlischt jede Verzinsung dieser Obligationen.

Vom obenerwähnten Datum an können die Obligationen samt den noch nicht verfallenen Coupons per 1. September 1985 und folgenden bei sämtlichen schweizerischen Sitzen, Niederlassungen und Agenturen der auf den Titeln erwähnten offiziellen Zahlstellen zur Rückzahlung eingereicht werden.

Bern, im Mai 1984

Aus Auftrag:  
**BANK VON ERNST & CIE AG**

05-992

## AUTOPHON

### Dividendenzahlung

Die Generalversammlung hat die Dividende pro 1983 für die Inhaberaktien, wie folgt festgelegt:

|                                  |                  |
|----------------------------------|------------------|
| Dividende brutto                 | Fr. 27.50        |
| abzüglich 35% Verrechnungssteuer | Fr. 9.65         |
| netto                            | <u>Fr. 17.85</u> |

Die Auszahlung erfolgt vom 29. Mai 1984 an gegen Einreichung des Coupons Nr. 1 bei den folgenden Banken und ihren Niederlassungen:

Schweizerische Bankgesellschaft  
Schweizerischer Bankverein  
Schweizerische Kreditanstalt  
Schweizerische Volksbank  
Bank Leu AG  
Solethurner Kantonalbank  
Solethurner Handelsbank

Solethurn, den 24. Mai 1984

Der Verwaltungsrat

## EWS Elektrizitätswerk Schwyz

### Dividendenzahlung

Die heutige Generalversammlung unserer Gesellschaft hat für das Geschäftsjahr 1983 folgende Dividende beschlossen:

|                                                 |                 |
|-------------------------------------------------|-----------------|
| Dividende                                       | Fr. 7.—         |
| abzüglich 35% eidg. Verrechnungssteuer          | Fr. 2.45        |
| Netto-Auszahlung gegen Abgabe von Coupon Nr. 18 | <u>Fr. 4.55</u> |

Die Auszahlung erfolgt ab Dienstag, 29. Mai 1984, bei der Kantonalbank Schwyz, der Schweizerischen Kreditanstalt, Schwyz, sowie an der Kasse unseres Büros in Schwyz.

Schwyz, den 28. Mai 1984

Geschäftsleitung des EWS

## REVIT Immobilienfonds bernischer Banken

### Jahresausschüttung 1983

Ab 1. Juni 1984 gelangt auf den Anteilscheinen die Jahresausschüttung zur Zahlung.

Coupon Nr. 21  
für die Zeit vom 1. Januar bis 31. Dezember 1983  
abzüglich Verrechnungssteuer  
Netto pro Anteil

Fr. 30.—  
Fr. 10.50  
Fr. 19.50

REVIT-Anteilscheine, die beständige, währschafte Sachwertanlage.

Fondsleitung: **REVIT AG BERN**  
3001 Bern, Kapellenstrasse 5

## Sociétés foncières «Bâtir» A, B et C Lausanne

### Les assemblées générales ordinaires des actionnaires

sont convoquées pour le mercredi 13 juin 1984, successivement à 10 h. 30, 11 h. et 11 h. 30, en l'étude du notaire Jacques Leyvraz, Grand-St-Jean 16, à Lausanne.

Ordres du jour: Opérations statutaires.

Les bilans et les comptes de pertes et profits, ainsi que les rapports des conseils d'administration et du contrôleur, sont à la disposition des actionnaires en l'étude du notaire J. Leyvraz.

Lausanne, le 29 mai 1984

Les conseils d'administration

## Compagnie Vaudoise d'Electricité

Messieurs les actionnaires sont convoqués en

### assemblée générale ordinaire

le mardi 12 juin 1984, à 15 h., Salle polyvalente, Prévèreges.  
(La feuille de présence sera ouverte dès 14 h. 30)

Ordre du jour:

1. Présentation du rapport de gestion, des comptes de l'exercice 1983 et du rapport des contrôleurs;
2. Décharge au conseil d'administration.
3. Décision sur l'emploi du bénéfice net.
4. Nominations statutaires.

Le rapport de gestion, les comptes et le bilan, ainsi que le rapport des contrôleurs sont à disposition des actionnaires à la Banque Cantonale Vaudoise, service des titres, à Lausanne, du 1er au 12 juin 1984.

Les cartes d'admission à l'assemblée seront remises aux actionnaires du 4 au 11 juin 1984, à midi, à ladite banque, sur présentation des titres. Il ne sera pas délivré de cartes d'admission à l'entrée de la salle.

Le 17 mai 1984

Le conseil d'administration

## Société électrique intercommunale de la Côte SA, Gland

### L'assemblée générale ordinaire des actionnaires

est convoquée pour le vendredi 8 juin 1984, à 18 h., à Duillier.

Ordre du jour:

1. Opération statutaire.
2. Nomination statutaire.

Les comptes et le rapport de gestion peuvent être consultés au siège de la société à Gland.

## Société coopérative Refuge «La Niche»

### Assemblée générale ordinaire

le lundi 25 juin 1984, à 20 h. 30, à l'Hôtel Touring, à Vevey.

Ordre du jour:

1. Rapport du président.
2. Rapport du caissier.
3. Rapport des vérificateurs des comptes.
4. Désignation des contrôleurs des comptes.
5. Divers et propositions individuelles.

L'administration

## Sidesa SA, La Tour-de-Trême

Mesdames et Messieurs les actionnaires de la société Sidesa SA sont convoqués en

### assemblée générale ordinaire

pour le vendredi 15 juin 1984, à 17 h., à l'Hôtel du Cheval Blanc, à Bulle.

Ordre du jour:

1. Opérations statutaires.
2. Mise en liquidation de la société.
3. Désignation du liquidateur.

Bulle, le 25 mai 1984

Le conseil d'administration



## Chemin de fer Lausanne–Echallens–Bercher

Les actionnaires sont convoqués en

### assemblée générale ordinaire

pour le jeudi 14 juin 1984, à 16 h., à l'Hôtel de la Gare de Cheseaux.

Ordre du jour:

1. Opérations statutaires.
2. Divers et propositions individuelles.

Les comptes de l'exercice annuel et le rapport des contrôleurs sont déposés au bureau de la compagnie, à Echallens.

Les cartes d'admission à l'assemblée générale ordinaire peuvent être retirées au bureau de la compagnie à partir du 4 juin jusqu'au 13 juin 1984, à 12 h., sur présentation des actions.

Les cartes d'admission donnent droit au libre parcours sur le LEB le jour de l'assemblée.

Echallens, le 29 mai 1984

Le conseil d'administration  
Le président: C. Perey  
Le secrétaire: M. Desmeules

## Amenagements touristiques Le Châble–Bruson–Orsières SA dite Télébruson SA

Convocation

Les actionnaires de la société sont convoqués à

### l'assemblée générale ordinaire

pour l'exercice 1983, le samedi 16 juin 1984, à 10 h. 30, à la grande salle de l'école de Bruson.

Ordre du jour:

1. Opérations statutaires.
2. Décision quant à l'avenir de la société.
3. Divers.

Le bilan, le compte de profits et pertes et le rapport de gestion sont à disposition des actionnaires chez M. Xavier Vaudan, 1931 Le Martinet-Bagnés.

## Valoris SA, Lausanne

Messieurs les actionnaires sont convoqués en

### assemblée générale ordinaire

pour le jeudi 28 juin 1984, à 16 h., au siège de la société, avenue de la Gare 18, à Lausanne, chez A. Weissenbach, expert-comptable diplômé A.S.E.

Ordre du jour: Opérations statutaires.

Le bilan, le compte de profits et pertes et le rapport du vérificateur aux comptes sont à disposition des actionnaires, dès le 15 juin 1984, au siège de la société, avenue de la Gare 18, à Lausanne, chez A. Weissenbach, expert-comptable diplômé A.S.E.

Chaque actionnaire devra se légitimer en présentant ses actions.

Le conseil d'administration

## La Neuchâteloise Compagnie suisse d'assurances générales

Convocation

Mesdames et Messieurs les actionnaires sont convoqués en

### assemblée générale ordinaire

pour le mardi 26 juin 1984, à 10 h. 45, au Cinéma des Arcades, faubourg de l'Hôpital 5, Neuchâtel.

Ordre du jour:

1. Procès-verbal de l'assemblée générale du 15 juin 1983.
2. Rapport du conseil d'administration sur le 113<sup>e</sup> exercice.
3. Rapport de l'organe de contrôle.
4. Votation sur les conclusions des rapports; décharge au conseil d'administration et à la direction.
5. Répartition du bénéfice net; fixation du dividende.
6. Nominations statutaires.
7. Divers.

Le bilan et le compte de profits et pertes sont à la disposition des actionnaires dès le 13 juin 1984, au siège social, rue de Monruz 2, à Neuchâtel.

Le dividende de l'exercice 1983 sera payable dès le 27 juin 1984 contre remise du coupon no 14.

La présente communication est, de plus, faite par lettre aux personnes inscrites dans le registre des actionnaires le 8 juin 1984 qui, seules, disposent du droit de vote. Après cette date, aucun transfert d'actions ne sera effectué jusqu'au 27 juin 1984.

Le conseil d'administration

## Société Nationale des Chemins de Fer Français, Paris

### Emprunt 4¼% 1979–1991 de fr.s. 100 000 000

(Numéro de valeur 474 525)

Conformément à l'art. 3 des modalités de l'emprunt, un quatrième amortissement de fr.s. 2 000 000.– nominal était exigible au 23 mai 1984 sous forme de rachats dans le marché à 100% ou au-dessous.

Cet amortissement a pu être couvert dans son intégralité par rachats dans le marché. De ce fait, le montant de l'emprunt restant en circulation est réduit à fr.s. 92 000 000.–.

Genève, mai 1984

Par ordre:  
Soditic SA

## Alfa-Laval, Série «B»

(Certificats V.P.C.)

Le conseil d'administration a proposé lors de l'assemblée générale du 7 mai 1984 de distribuer un dividende de cr.s. 9.– moins impôt de 30%.

Ce dividende est payable en Suisse depuis le 25 mai 1984 par estampillage des titres immatriculés jusqu'au 10 mai 1984 inclus, auprès de MM. Lombard, Odier & Cie, rue de la Corratierie 11, Genève, à fr.s. 1.710 net par action, soit la contrevalleur de cr.s. 9.– moins impôt de 30% et des frais, au cours de 27.75.

Genève, le 25 mai 1984

Lombard, Odier & Cie

**Verlangen Sie vom Schweizerischen Handelsamtsblatt die unentgeltliche Zusendung einer Probenummer der Monatsschrift «Die Volkswirtschaft»**

**Demandez à l'administration de la Feuille officielle suisse du commerce un exemplaire-spécimen gratuit de la revue mensuelle «La Vie économique»**

### Aufforderung

Folgendes Heft der Hypothekar- und Handelsbank Winterthur wird vermisst:

Sparheft Nr. 3.104.166.03

Der Inhaber dieses Heftes wird hiermit aufgefordert, seinen Anspruch innerhalb von drei Monaten, von heute an gerechnet, bei der Hypothekar- und Handelsbank Winterthur geltend zu machen.

Nach Ablauf dieser Frist wird die Urkunde als kraftlos betrachtet (Art. 90 OR).

Hypothekar- und Handelsbank Winterthur

Schweizer Finanzgesellschaft gewährt

## Hypothekendarlehen

auf Bauland (im 1. Rang) sowie Wohn- und Geschäftliegenschaften (nachrangig) in der Schweiz.

Anfragen sind zu richten, unter Beilage einer Verheirathungsscheinung und eines Grundbuchsatzes, an Postfach 3396, 6901 Lugano.

## Die meisten Selbständig- erwerbenden und Unternehm- en zahlen zuviel Steuern!

Wer die Pflicht hat, Steuern zu zahlen, hat auch das Recht, Steuern zu sparen! Der Staat macht es sich leicht: Hat er – wie heute – Löcher in seinen Taschen, so stopft er sich diese mit zusätzlichen Mitteln aus Ihren Taschen!

Reduzieren Sie Ihre Steuerlast auf das absolute Minimum! Darum bringt Ihnen jetzt ein neuer Praxisratgeber erstmals eine Übersicht über eine Vielzahl legaler Steuer-Sparmöglichkeiten:

**Aktueller Steuerratgeber für Unternehmen und Selbständig-erwerbende**

Ein Sofortratgeber mit rechtlich und wirtschaftlich abgesicherten Möglichkeiten zur Steuereinsparung. Unter Berücksichtigung neuester Rechtsprechung in Bund und Kantonen.

Dieses brandaktuelle Handbuch bringt Ihnen unter anderem:

- Steuertipps, die nicht jeder kennt, so zum Beispiel:
  - viele Varianten zur Reduktion des steuerbaren Reingewinnes
  - Hinweise für Steuervergünstigungen, die Sie geltend machen können und sollten
  - bewährte Steuerbefreiungsmöglichkeiten, die Sie ausschöpfen sollten
- Praktische Checklisten und Übersichten, die Sie zum kompetenten Gesprächspartner Ihres Steuerberaters machen. Denn dieser kann Sie nur dann optimal beraten, wenn er Ihre individuellen Verhältnisse genauestens kennt!
- Checklisten, damit keine wesentlichen Fakten und Faktoren vergessen werden – Punkte, die Ihre Steuern negativ beeinflussen.
- Musterraster für Einsparungen

Kurz: Mit diesem Praxisratgeber haben Sie eine Fülle von Steuervorteilen in Ihrer Hand!

Wissen Sie zum Beispiel,

- wie Sie durch die Wahl des Datums des ersten Geschäftsabchlusses nach einer Geschäftsgründung oder Umwandlung Ihrer Einzelfirma in eine AG Ihre Steuerlast in den ersten Jahren reduzieren können?
- welche Aufteilung zwischen Privat- und Geschäftsvermögen Ihnen unternehmerisch und steuerlich am meisten bringt?
- wie Sie maximalen Gewinn aus Bilanzverlusten der Vergangenheit ziehen können – und kennen Sie auch die Risiken einer entsprechenden Planung?
- wie Sie in Familienaktiengesellschaften durch Gewinnsperrungen einen wirksamen Besteuerungsaufschub erreichen können – aber wann ist dies sinnvoll?

Dies sind nur einige wenige Punkte, die dieses brandaktuelle Steuerspar-Handbuch Ihnen beantwortet! Profitieren Sie von allen Möglichkeiten – sparen Sie Steuern!

Dieser stets aktuelle, immer griffbereite «Steuerberater» hilft Ihnen nicht erst beim Ausfüllen der Steuererklärung – denn dann ist es meistens schon zu spät, um von allen Sparmöglichkeiten zu profitieren! Dieses Werk zeigt Ihnen anhand von praxisnahen Übersichten und Fallbeispielen den kürzesten Weg zur rechtzeitigen und gewinnträchtigsten Steuerplanung!

Und noch etwas: Die föderalistische Struktur der Schweiz hat zu einem Steuermosaik geführt, das in seiner Art einzigartig ist. Nebst einer Steuergesetzgebung für die direkte Bundessteuer existieren von Kanton zu Kanton verschiedene Steuergesetze – und dadurch zum Teil erhebliche Besteuerungsunterschiede! Profitieren Sie davon, zum Beispiel durch Verlegung Ihres Geschäfts- oder persönlichen Wohnsitzes, Errichtung von Zweigniederlassungen... Unser Nachschlagewerk für Ihre Steuerfragen zeigt Ihnen wie.

Als Benutzer dieses Handbuchs werden Sie nicht nur rechtzeitig umfassend über die aktuelle Steuergesetzgebung informiert (wir haben einen eigenen Berichtsjahres am Bundesgericht!), son-

dern auch über alle für Sie wesentlichen rechtlichen und wirtschaftlichen Veränderungen und neu entstandenen Möglichkeiten. Die praxisgerechte Aufbereitung sorgt dafür, dass Sie Ihren Wissensvorsprung sofort in die Praxis umsetzen können.

Nicht zuletzt aus diesem Grund wird dieses Werk 3- bis 4mal jährlich aktualisiert. Dadurch haben Sie stets ein aktuelles Nachschlagewerk zur Hand. Das bedeutet für Sie Rechts- und Steuersicherheit! Profitieren Sie davon!

Nachschlagewerk «Aktueller Steuerratgeber für Unternehmen und Selbständig-erwerbende», Herausgeber: Dr. oek. Th. Fischer, Grundwerk: z. Zt. ca. 600 Seiten, jetzt zum Subskriptionspreis von nur Fr. 178.– (nach Erscheinen: Fr. 195.–), 5 bis 6 Aktualisierungen pro Jahr (Seitenpreis 48 Rappen), werden dem Besteller sofort nach Erscheinen zugestellt. Abbestellung jederzeit möglich.

Am besten bestellen Sie sofort, indem Sie den untenstehenden Coupon in ein Couvert stecken und einsenden an: WEKA-VERLAG AG, Flüelstr. 47, Postfach, 8047 Zürich, Telefon 01 493 13 66. Sie erhalten Ihr Werk sofort nach Erscheinen.

-----Sofort-Bestellschein----- WK 2119

Ich bestelle \_\_\_\_ Ex. **Aktueller Steuerratgeber für Unternehmen und Selbständig-erwerbende** (ca. 600 Seiten, Fr. 178.– (Bestell-Nr. 1700), Aktualisierungs-Seitenpreis: 48 Rappen, Abbestellung jederzeit möglich).

Herr/Frau \_\_\_\_\_  
Firma: \_\_\_\_\_  
Strasse: \_\_\_\_\_  
Plz./Ort: \_\_\_\_\_

Weka-Verlag AG  
Flüelstr. 47  
Postfach  
8047 Zürich